

Euroopa Liidu Teataja

L 122



Eestikeelne väljaanne

Õigusaktid

56. aastakäik

3. mai 2013

Sisukord

II Muud kui seadusandlikud aktid

MÄÄRUSED

- ★ Komisjoni määrus (EL) nr 389/2013, 2. mai 2013, millega luuakse liidu register vastavalt Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiivile 2003/87/EÜ, Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsustele nr 280/2004/EÜ ja nr 406/2009/EÜ ning tunnistatakse kehtetuks komisjoni määrused (EL) nr 920/2010 ja nr 1193/2011 ⁽¹⁾ 1

Hind: 4 EUR

(¹) EMPs kohaldatav tekst

ET

Aktid, mille pealkiri on trükitud harilikus trükikirjas, käsitlevad põllumajandusküsimuste igapäevast korraldust ning nende kehtivusaeg on üldjuhul piiratud.

Kõigi ülejäänud aktide pealkirjad on trükitud poolpaksus kirjas ja nende ette on märgitud tärn.

II

(Muud kui seadusandlikud aktid)

MÄÄRUSED

KOMISJONI MÄÄRUS (EL) nr 389/2013,

2. mai 2013,

millega luuakse liidu register vastavalt Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiivile 2003/87/EÜ, Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsustele nr 280/2004/EÜ ja nr 406/2009/EÜ ning tunnistatakse kehtetuks komisjoni määrused (EL) nr 920/2010 ja nr 1193/2011

(EMPs kohaldatav tekst)

EUROOPA KOMISJON,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut,

võttes arvesse Euroopa Parlamendi ja nõukogu 13. oktoobri 2003. aasta direktiivi 2003/87/EÜ, millega luuakse ühenduses kasvuhoonegaaside saastekvootidega kauplemise süsteem ja muudetakse nõukogu direktiivi 96/61/EÜ⁽¹⁾, eriti selle artiklit 19,

võttes arvesse Euroopa Parlamendi ja nõukogu 11. veebruari 2004 aasta otsust 280/2004/EÜ, mis käsitleb ühenduse kasvuhoonegaaside heitkoguste ja Kyoto protokolliga rakendamise süsteemi⁽²⁾, eriti selle artikli 6 lõike 1 esimese lõigu teist lauset,

võttes arvesse Euroopa Parlamendi ja nõukogu 23. aprilli 2009. aasta otsust nr 406/2009/EÜ (milles käsitletakse liikmesriikide jõupingutusi kasvuhoonegaaside heitkoguste vähendamiseks, et täita ühenduse kohustust vähendada kasvuhoonegaaside heitkoguseid aastaks 2020)⁽³⁾, eriti selle artikli 11 lõiget 3,

olles konsulteerinud Euroopa andmekaitseinspektoriga

ning arvestades järgmist:

- (1) Registrisüsteem tagab direktiiviga 2003/87/EÜ loodud ELi heitkogustega kauplemise süsteemi (ELi HKS), Kyoto protokolliga ja otsuse nr 406/2009/EÜ kohaste tehingute

täpse arvestuse. Registrid on standarditud ja turvatud elektroonilised andmebaasid, mis sisaldavad ühiseid andmelemente asjaomaste ühikute väljaandmise, omamise, ülekandmise ja tühistamise jälgimiseks, et tagada vajaduse korral üldsuse juurdepääs ja süsteemi konfidentsiaalsus ning kindlustada, et ei toimuks direktiivist 2003/87/EÜ, ÜRO kliimamuutuste raamkonventsiooni protokollist (Kyoto protokoll) ja otsusest nr 406/2009/EÜ tulenevaid kohustusi eiravaid ülekandmisi.

- (2) Direktiivi 2003/87/EÜ artikli 19 lõikega 1 nõutakse, et pärast 1. jaanuari 2012 väljaantud lubatud heitkoguseühikuid (LHÜsid) hoitakse liidu registris kontodel, mida haldavad liikmesriigid. Komisjoni 7. oktoobri 2010. aasta määrusega (EL) nr 920/2010 standarditud ja turvatud registrisüsteemi kohta vastavalt Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiivile 2003/87/EÜ ning Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsusele nr 280/2004/EÜ⁽⁴⁾ on ette nähtud selline liidu register.

- (3) Direktiivi 2003/87/EÜ on põhjalikult muudetud Euroopa Parlamendi ja nõukogu 23. aprilli 2009. aasta direktiiviga 2009/29/EÜ (millega muudetakse direktiivi 2003/87/EÜ, et täiustada ja laiendada ühenduse kasvuhoonegaaside saastekvootidega kauplemise süsteemi)⁽⁵⁾, mille tõttu on registrisüsteemi vaja oluliselt muuta. Muudatusi kohaldatakse alates 2013. aastaga algavast kauplemisperioodist. Praegu ei ole jõus Kyoto protokolliga asendavat rahvusvahelist kokkulepet, mis kohalduks liikmesriikidele pärast 2012. aastat. Lennunduse LHÜsid müüdi alates 2012. aastast enampakkumisel samal viisil nagu üldisi LHÜsid vastavalt komisjoni 12. novembri 2010. aasta määrusele (EL) nr 1031/2010 Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiivi 2003/87/EÜ (millega luuakse ühenduses kasvuhoonegaaside saastekvootidega kauplemise süsteem)

⁽¹⁾ ELT L 275, 25.10.2003, lk 32.

⁽²⁾ ELT L 49, 19.2.2004, lk 1.

⁽³⁾ ELT L 140, 5.6.2009, lk 136.

⁽⁴⁾ ELT L 270, 14.10.2010, lk 1.

⁽⁵⁾ ELT L 140, 5.6.2009, lk 63.

kohase kasvuhoonegaaside saastekvootide enampakkumise ajastamise, haldamise ja muude aspektide kohta ⁽¹⁾. Seepärast võeti direktiivi 2003/87/EÜ artikli 19 kohaselt vastu komisjoni 18. novembri 2011. aasta määrus (EL) nr 1193/2011, millega luuakse liidu register 1. jaanuarist 2013 algavaks kauplemisperioodiks ja sellele järgnevateks kauplemisperioodideks liidu heitkogustega kauplemise süsteemis vastavalt Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiivile 2003/87/EÜ ja Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsusele nr 280/2004/EÜ ning millega muudetakse komisjoni määruseid (EÜ) nr 2216/2004 ja (EL) nr 920/2010 ⁽²⁾; seda määrust kohaldatakse ELi heitkogustega kauplemise süsteemi 1. jaanuaril 2013 algavale kauplemisperioodile ning sellele järgnevatele kauplemisperioodidele. Seda määrust kohaldatakse ka 2012. aastal enampakkumisel müüdüd lennunduse LHÜdele.

- (4) Selleks et Kyoto ühikuid ja LHÜsid saaks hoida liidu registris samadel kontodel, peab liidu register vastama Kyoto protokolliga kohaste registrisüsteemide andmevahetusstandardite funktsionaalsetele ja tehnilistele kirjeldustele, mis on vastu võetud Kyoto protokolliga osaliste koosolekuna toimiva ÜRO kliimamuutuste raamkonventsiooni osaliste konverentsi otsusega 12/CMP.1.
- (5) Direktiivi 2003/87/EÜ artikli 20 kohaselt tuleb LHÜde väljaandmise, ülekandmise ja tühistamise kohta arvestuse pidamiseks luua sõltumatu tehingute register (edaspidi „Euroopa Liidu tehingulogi” ehk „ELi tehingulogi”). Otsuse nr 280/2004/EÜ artikli 6 lõikes 2 on nõutud, et tehingulogile tehakse kättesaadavaks teave lubatud koguse ühikute, heitkoguste neeldumise ühikute, heitkoguste vähendamise ühikute ja tõendatud heitkoguste vähendamise ühikute väljaandmise, omamise, ülekandmise, omandamise, tühistamise ja kehtetuks tunnistamise kohta ning teave lubatud koguse ühikute, heitkoguste vähendamise ühikute ja tõendatud heitkoguste vähendamise ühikute ühest perioodist teise ülekandmise kohta.
- (6) Liidu register peaks sisaldama kontosid, millel tuleks registreerida direktiivi 2003/87/EÜ sätete kohaldamiseks vajalikud protsessid ja toimingud. Kõik kontod tuleb luua standardse korra kohaselt, et tagada registrisüsteemi turvalisus ja üldsuse juurdepääs selles süsteemis hoitavale teabele. LHÜd tuleks välja anda liidu registris.
- (7) Liidu registri sisesed tehingud LHÜdega tuleks sooritada ELi tehingulogi hõlmava sideühenduse kaudu, samal ajal

kui tehingud Kyoto ühikutega tuleks sooritada sideühenduse kaudu, mis hõlmab nii ELi tehingulogi kui ka ÜRO kliimamuutuste raamkonventsiooni rahvusvahelist tehingulogi.

- (8) Kuna LHÜd ja Kyoto ühikud eksisteerivad ainult immateriaalses vormis ja on asendatavad, siis tuleks õigus LHÜle või Kyoto ühikule määrata nende olemasolu järgi liidu registri kontol, millel neid hoitakse. Lisaks sellele on registrisse sisestatud tehingu tagasipööramise ja selle tagajärjel tekkida võiva süsteemi- ja turuhäirega seotud riskide vähendamiseks vajalik tagada, et LHÜd ja Kyoto ühikud oleksid täielikult asendatavad. Eelkõige ei tohi tehinguid tagasi pöörata, tühistada ega likvideerida muul viisil, kui on kindlaks määratud registri eeskirjades, ega hiljem kui eeskirjades sätestatud hetkel. Käesolevas määruses sätestatu ei tohiks takistada kontoomanikku ega kolmandat isikut kasutamast seadusjärgseid õigusi või esitamast nõudeid seoses tagasisaamise või tagasiandmisega aluseks oleva tehingu tagajärjel süsteemi sisestatud tehingu suhtes, näiteks pettuse või tehnilise vea korral, kui see ei põhjusta tehingu tagasipööramist, tühistamist või likvideerimist. Lisaks sellele tuleks kaitsta LHÜ või Kyoto ühiku heas usus omandamist.
- (9) Põhihaldaja peamine ülesanne on luua liidu register ja ELi tehingulogi ning neid kaitada ja hooldada, hallata põhi-kontosid ning teostada keskselt läbiviidavaid toiminguid. Riikliku haldaja peamine ülesanne on tegutseda liidu registris tema hallatavate kontode omanike kontaktpunktina ning teostada kõiki toiminguid, mis on kontoomanikega vahetult seotud, sealhulgas kontode avamine ja sulgemine ning neile juurdepääsu peatamine.
- (10) Kui liikmesriik eraldab direktiivi 2003/87/EÜ artikli 10c kohaselt tasuta LHÜsid, tuleks need LHÜd välja anda vastavalt kõnealuse direktiivi artiklile 10c ja selle alusel vastu võetud komisjoni otsustele. Selleks tuleks asjakohastes riiklikes eraldustabelites arvesse võtta asjaomaste liikmesriikide taotlusi, mis nad on esitanud direktiivi 2003/87/EÜ artikli 10c lõike 5 kohaselt ning asjakohaseid komisjoni otsuseid, mis on vastu võetud vastavalt kõnealuse direktiivi artikli 10c lõikele 6.
- (11) Kui liikmesriik, võttes arvesse direktiivi 2003/87/EÜ artikli 10c lõike 5 kohast taotlust ja kõnealuse direktiivi artikli 10c lõike 6 kohast komisjoni asjakohast otsust, jääb hiljaks direktiivi 2003/87/EÜ artikli 10c kohaselt tasuta eraldatavate LHÜde väljaandmisega (tagantjärele väljaandmine), peaks ta lisama käesoleva määruse artikli 51 lõike 1 kohaselt esitatavasse riiklikusse eraldustabelisse LHÜd, mis eraldustabeli esitamise ajaks eraldatakse tasuta juba tehtud investeeringute või finantsülekannete alusel.

⁽¹⁾ ELT L 302, 18.11.2010, lk 1.

⁽²⁾ ELT L 315, 29.11.2011, lk 1.

- (12) Kui liikmesriik, võttes arvesse direktiivi 2003/87/EÜ artikli 10c lõike 5 kohast taotlust ja kõnealuse direktiivi artikli 10c lõike 6 kohast komisjoni asjakohast otsust, annab välja direktiivi 2003/87/EÜ artikli 10c kohaselt tasuta eraldatavad LHÜd sõltumata juba tehtud investeeringutest (eelnev väljaandmine), peaks ta lisama käesoleva määruse artikli 51 lõike 1 kohaselt esitatavasse riiklikku eraldustabelisse LHÜd, mis direktiivi 2003/87/EÜ artikli 10c kohaselt eraldatakse tasuta aastateks 2013–2019.
- (13) Liikmesriigid peaksid komisjonile direktiivi 2003/87/EÜ artikli 10c lõike 1 kohaselt esitatavate aruannete põhjal tegema riiklikes eraldustabelites muudatused, et võtta arvesse direktiivi 2003/87/EÜ artikli 10c ja komisjoni asjakohaste otsuste kohaselt tehtud investeeringuid ning finantsülekannete olekut.
- (14) Direktiivi 2003/87/EÜ artikliga 11 on ette nähtud, et pädevad asutused annavad iga aasta 28. veebruariks välja asjaomaseks aastaks eraldatavad LHÜd. Kui käitaja on esitanud vastavalt komisjoni 27. aprilli 2011. aasta otsuse 2011/278/EL (millega määratakse kindlaks kogu liitu hõlmavad üleminekueeskirjad Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiivi 2003/87/EÜ artikli 10a kohaste tasuta saastekvootide ühtlustatud eraldamiseks)⁽¹⁾ artiklile 24 teabe, mis mõjutab kõnealusele käitajale eraldatavate LHÜde arvu, tuleb sellele käitajale eraldatav LHÜde kogus uuesti arvutada ning tulemusest teatada kõnealuse otsuse artikli 24 lõike 2 kohaselt enne, kui LHÜd käitajale käesoleva määruse artikli 53 lõike 2 kohaselt üle kantakse.
- (15) Ükski käesoleva määruse säte ei tohiks takistada pädeval asutusel nõudmast, et käitaja kannaks ELi eraldamiskontole üle sellise arvu LHÜsid, mis ületas talle asjaomaseks aastaks ettenähtud LHÜde kohandatud koguse, kui LHÜsid eraldati rohkem, muu hulgas juhtumid, kus algsel koguse määramisel on tehtud viga või kui käitaja poolt pädevale asutusele otsuse 2011/278/EL artikli 24 kohaselt kõnealuses artiklis sätestatud kuupäevaks esitatud teave ei ole õige või täielik; selle eelduseks on, et põhihaldaja on teinud eraldatava koguse kohandamiseks liikmesriigi eraldustabelisse vajaliku muudatuse vastavalt käesoleva määruse artikli 52 lõikele 2.
- (16) Direktiivi 2003/87/EÜ artikliga 11b on pärast 31. detsembrit 2012 keelatud selliste tõendatud heitkoguse vähendamise ühikute (THVd) ja heitkoguse vähendamise ühikute (HVÜd) väljaandmine, mille tulemusena kasvuhoonegaaside heitkoguste vähendamist arvestatakse topelt. Siiski on komisjoni 13. novembri 2006. aasta otsuse 2006/780/EÜ (kasvuhoonegaasi heitkoguste vähendamise topeltarvestamise vältimise kohta Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiivi 2003/87/EÜ kohase ühenduses kasvuhoonegaaside saastekvootidega kauplemise süsteemi raames seoses Kyoto protokolliga kohaste projektimeetmetega)⁽²⁾ artikli 5 lõikega 2 lubatud kõnealuse otsuse artikliga 3 loodud reservis olevaid LHÜsid ümber arvestada lubatud koguse ühikuteks (LKÜ) või müüa ajavahemiku 2008–2012 LHÜdena. Lisaks peaks liikmesriikidel olema lubatud kuni 30. aprillini 2013 anda enne 31. detsembrit 2012 toimunud heitkoguste vähendamise eest välja HVÜsid, mis on saadud alates 1. jaanuarist 2013 direktiivi 2003/87/EÜ reguleerimissalasse kuuluvaid tegevusalasid hõlmavatest projektidest.
- (17) Liit, liikmesriigid ja mitmed kolmandad riigid on võtnud ajavahemikuks 2008–2012 kogu majandust hõlmavad heitkoguste vähendamise kohustused. Liikmesriikidel on direktiivi 2003/87/EÜ ja otsuse nr 406/2009/EÜ kohaselt kogu majandust hõlmavad õiguslikult siduvad heite vähendamise eesmärgid aastateks 2013–2020. Kyoto protokolliga muudatusega kehtestatakse rahvusvahelised õiguslikult siduvad heite koguselise vähendamise eesmärgid aastateks 2013–2020 selle B lisas loetletud osaliste jaoks, kui see muudatus kõnealuste osaliste suhtes jõustub. Kyoto protokolliga osaliste koosolekuna toimiva ÜRO kliimamuutuste raamkonventsiooni osaliste konverentsi otsuse 13/CMP.1 kohaselt võib HVÜsid välja anda üksnes ümber arvestades LKÜsid või HNÜsid, mille seerianumber sisaldab seda kohustusperioodi, mille jaoks need ühikud välja anti. HVÜsid ei saa välja anda, kui asjaomases seerianumbris sisalduv kohustusperiood ei ole see periood, mille jooksul heitkoguste vähendamine toimus. ELi HKS-i kontodel liidu registris ei tohiks hoida HVÜsid, mis ei vasta kõnealustele eeskirjadele. Selleks tuleks selliste kolmandate riikide väljaantud HVÜsid, kellel ei ole õiguslikult siduvaid heite koguselise vähendamise eesmäärke aastateks 2013–2020, nagu on sätestatud Kyoto protokollis selle artikli 3 lõike 9 kohaselt tehtud muudatuses, või kes ei ole Kyoto protokollis sellise muudatusega seotud ratifitseerimiskirja hoiule andnud, hoida liidu registris üksnes juhul, kui on kinnitatud, et need ühikud on seotud heite vähendamisega enne 2013. aastat. Pärast 1. maid 2013 liidu registrisse ülekantud HVÜd tuleks välja anda vastavalt ühisrakenduse järelevalveasutuse tõendamismenetlusele, mis on sätestatud Kyoto protokolliga osaliste koosolekuna toimiva ÜRO kliimamuutuste raamkonventsiooni osaliste konverentsi otsuses 9/CMP.1 (vastavalt nn 2. raja menetlusele).
- (18) Direktiivi 2003/87/EÜ artikliga 11a on sätestatud käitajate jaoks võimalus kasutada enne rahvusvahelise kliimaleppe jõustumist elluviidud projektitegevuste käigus omandatud tõendatud heitkoguste vähendamise ühikuid ja heitkoguste vähendamise ühikuid; selleks tuleb need ühikud vahetada LHÜdeks.

⁽¹⁾ ELT L 130, 17.5.2011, lk 1.⁽²⁾ ELT L 316, 16.11.2006, lk 12.

- (19) Kolmandad riigid või nende osariigi või piirkonna haldus- asutused peaksid saama avada liidu registris kohe, kui üksikasad ELi HKSi ühendamiseks muu kohustusliku kasvuhoonegaaside heitkoguste kauplemise süsteemiga, milles kohaldatakse heite absoluutset ülemmäära, on kolmanda riigiga kokku lepitud.
- (20) Otsuse nr 406/2009/EÜ artikliga 11 on ette nähtud, et registrisüsteemis tagatakse kõnealuse otsuse alusel sooritatavate tehingute täpne arvestus.
- (21) Aastaks eraldatud heitkoguse ühikud (AEHÜ) tuleks välja anda jagatud kohustuste otsuse (JKO) nõuete täitmise kontodele liidu registris kogustes, mis on kindlaks määratud vastavalt otsuse nr 406/2009/EÜ artikli 3 lõikele 2 ja artiklile 10. AEHÜsid tohib hoida üksnes JKO nõuete täitmise kontrol liidu registris.
- (22) Otsuses nr 406/2009/EÜ sätestatud nõuete täitmise tsükli rakendamiseks peaks liidu register võimaldama järgmisi protsesse: läbivaadatud kasvuhoonegaaside heitkoguste registreerimine JKO nõuete täitmise kontodel, nõuetele vastavuse arvnäitaja kindlaksmääramine kord aastas iga liikmesriigi JKO nõuete täitmise konto kohta ning vajaduse korral otsuse nr 406/2009/EÜ artikli 7 kohaste parandusmeetmete rakendamiseks.
- (23) Liidu register peaks tagama otsuse nr 406/2009/EÜ artikli 3 lõike 3, 4 ja 5 ning artikli 5 kohaste tehingute täpse arvestuse.
- (24) Eeskirjade eiramise vältimiseks peaks ELi tehingulogi kontrollima automaatselt kõiki liidu registrisüsteemis toimuvaid protsesse, mis on seotud LHÜde, tõendatud heitkoguste, kontode, aastaks eraldatud heitkoguse ühikute, ühikukasutusõiguse ja Kyoto ühikutega, ning rahvusvaheline tehingulogi peaks automaatselt kontrollima Kyoto ühikutega seotud protsesse. Protsessid, mis kõnealust kontrolli ei läbi, tuleks lõpetada, et tagada liidu registrisüsteemis tehtavate tehingute vastavus direktiivi 2003/87/EÜ ja otsuse nr 406/2009/EÜ nõuetele ning ÜRO kliimamuutuste raamkonventsiooni ja Kyoto protokollil alusel väljatöötatud nõuetele.
- (25) Ühtses registrisüsteemis hoitava teabe turvalisuse kaitsmiseks ja pettuse vältimiseks tuleks kohaldada piisavaid ja ühtlustatud nõudeid kontode avamise, autentimise ja juurdepääsuõiguste kohta. Tuleks kaaluda nende nõuete läbivaatamist tulevikus, et need oleksid tõhusad ja samal ajal proportsionaalsed. Kõiki registrisüsteemiga seotud protsesse, käitajaid ja isikuid käsitlevaid andmeid tuleks säilitada.
- (26) Põhihaldaja peaks tagama, et ühtse registrisüsteemi töös esinevate tõrgete arv on minimaalne, võttes kõik põhjendatud meetmed liidu registri ja ELi tehingulogi kättesaadavuse tagamiseks ning kindlustades asjakohase teabe kaitseks töökindlad süsteemid ja korra.
- (27) Võimalikuks võib osutuda vajadus täiendavate kontoliikide või muude vahendite järele, mis hõlbustaksid kolmandate isikute nimel LHÜde või Kyoto ühikute omamist või süsteemi turvalisuse kaitset – neid teemasid tuleks käsitleda tulevikus käesoleva määruse läbivaatamisel.
- (28) Vastavalt Euroopa Parlamendi ja nõukogu 28. jaanuari 2003. aasta direktiivile 2003/4/EÜ keskkonnateabele avaliku juurdepääsu ja nõukogu direktiivi 90/313/EMÜ kehtetuks tunnistamise kohta ⁽¹⁾ ning otsusele 13/CMP.1 tuleks teatavad aruanded korrapäraselt avaldada, et tagada üldsuse juurdepääs ühtses registrisüsteemis hoitavale teabele, võttes arvesse teatavaid konfidentsiaalsusnõudeid.
- (29) Riiklikud haldajad, põhihaldaja ja komisjon peaksid järgima neid liidu ja siseriiklike õigusakte, milles käsitletakse üksikisikute kaitset isikuandmete töötlemisel ja selliste andmete vaba liikumist, eriti Euroopa Parlamendi ja nõukogu 24. oktoobri 1995. aasta direktiivi 95/46/EÜ üksikisikute kaitse kohta isikuandmete töötlemisel ja selliste andmete vaba liikumise kohta ⁽²⁾ ning seda rakendavaid siseriiklike õigusakte, ning Euroopa Parlamendi ja nõukogu 18. detsembri 2000. aasta määrust (EÜ) nr 45/2001 üksikisikute kaitse kohta isikuandmete töötlemisel ühenduse institutsioonides ja asutustes ning selliste andmete vaba liikumise kohta ⁽³⁾, juhul kui need õigusaktid on kohaldatavad sellise käesoleva määruse kohaselt hoitava ja töödeldava teabe suhtes, mille üle nad järelevalvet teostavad.
- (30) Komisjoni 7. oktoobri 2010. aasta määrust (EL) nr 920/2010 (standarditud ja turvatud registrisüsteemi kohta vastavalt Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiivile 2003/87/EÜ ning Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsusele nr 280/2004/EÜ) ⁽⁴⁾ tuleks kohaldada seni, kuni kõik kauplemisperioodiga 2008–2012 seotud toimingud on lõpule viidud. Seda määrust tuleks muuta, et kauplemisperioodi 2008–2012 lõpus kasutajate valduses olnud lennunduse LHÜsid saaks kohe asendada lennunduse LHÜdega, mis kehtivad 2013. aastal algaval kauplemisperioodil. Seetõttu tuleks määrus (EL) nr 920/2010 alates 1. oktoobrist 2013 kehtetuks tunnistada.

⁽¹⁾ ELT L 41, 14.2.2003, lk 26.

⁽²⁾ EÜT L 281, 23.11.1995, lk 31.

⁽³⁾ EÜT L 8, 12.1.2001, lk 1.

⁽⁴⁾ ELT L 270, 14.10.2010, lk 1.

(31) Seetõttu tuleks määrus (EL) nr 1193/2011 kehtetuks tunnistada ja asendada kohe jõustuva määrusega, mis sisaldab direktiiviga 2003/87/EÜ, otsusega nr 280/2004/EÜ ja otsusega nr 406/2009/EÜ nõutud sätteid.

(32) Määrusega (EL) nr 1193/2011 on ette nähtud tähtjaid põhihaldaja ja riiklike haldajate vahelise koostöö tingimuste kokkuleppimiseks ning riiklike eraldustabelite ja lennunduse riiklike eraldustabelite esitamiseks. Vaatamata sellele, et määrus (EL) nr 1193/2011 tunnistatakse kehtetuks, tuleks selles sätestatud kohustused säilitada.

(33) On asjakohane, et käesolev määrus jõustuks kiiremas korras.

(34) Käesoleva määrusega ettenähtud meetmed on kooskõlas kliimamuutuste komitee arvamusega,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

I JAOTIS

ÜLDSÄTTED

1. PEATÜKK

Reguleerimise, reguleerimisala ja mõisted

Artikkel 1

Reguleerimise

Käesolevas määruses kehtestatakse liidu registri, direktiivi 2003/87/EÜ artikli 20 lõike 1 kohase sõltumatu tehingulogi ning otsuse nr 280/2004/EÜ artikliga 6 ettenähtud registreerimise jaoks üldnõuded ning nende tööd ja hooldamist käsitlevad nõuded, mida kohaldatakse 1. jaanuaril 2013 algaval kauplemisperioodil ja sellele järgnevatel kauplemisperioodidel.

Määrusega nähakse ette ka sidesüsteem liidu registri ja rahvusvahelise tehingulogi vahel.

Artikkel 2

Reguleerimisala

Käesolevat määrust kohaldatakse lubatud heitkoguse ühikutele, mis on loodud ELi heitkogustega kauplemise süsteemi 1. jaanuaril 2013 algava kauplemisperioodi ning sellele järgnevate kauplemisperioodide jaoks, aastaks eraldatud heitkoguse ühikutele ja Kyoto ühikutele.

Määrust kohaldatakse ka selliste lennunduse lubatud heitkoguse ühikute suhtes, mis on loodud 1. jaanuarist 2012 kuni 31. detsembrini 2012 kestva kauplemisperioodi jaoks ja mida hakatakse müüma enampakkumisel.

Artikkel 3

Mõisted

Juhul kui ei ole osutatud teisiti, on käesoleva määruse II jaotises kasutatud terminitel sama tähendus kui direktiivis 2003/87/EÜ. Lisaks sellele kohaldatakse määruse (EL) nr 1031/2010 artiklis 3 ja komisjoni otsuse 2011/278/EL artiklis 3 sätestatud mõisteid. Samuti kohaldatakse järgmisi mõisteid:

- (1) „kontoomanik” – registrisüsteemis kontot omav füüsiline või juriidiline isik;
- (2) „põhiahaldaja” – direktiivi 2003/87/EÜ artikli 20 kohaselt komisjoni poolt määratud isik;
- (3) „pädev asutus” – asutus või asutused, mille liikmesriik on nimetanud vastavalt direktiivi 2003/87/EÜ artiklile 18;
- (4) „väline kauplemisplatvorm” – mis tahes tüüpi mitme-poolne süsteem, mis viib kokku mitmed kolmandate poolte ostu- ja müügiühid või lihtsustab seda, nagu on määratletud Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiivi 2004/39/EÜ ⁽¹⁾ artiklis 4; nimetatud ostu- ja müügiühid on väljendatud lubatud heitkoguse ühikutes või Kyoto ühikutes;
- (5) „tõendaja” – komisjoni määruse (EL) nr 600/2012 ⁽²⁾ artikli 3 lõikes 3 määratletud tõendaja;
- (6) „lubatud koguse ühik” ehk „LKÜ” – otsuse nr 280/2004/EÜ artikli 7 lõike 3 kohaselt välja antud ühik;
- (7) „lennunduse lubatud heitkoguse ühik” ehk „lennunduse LHÜ” – direktiivi 2003/87/EÜ artikli 3c lõike 2 kohaselt loodud LHÜ;
- (8) „üldine lubatud heitkoguse ühik” ehk „üldine LHÜ” – direktiivi 2003/87/EÜ kohaselt loodud igasugune muu LHÜ;
- (9) „pikaajaline tõendatud heitkoguse vähendamise ühik” ehk „pTHV” – ühik, mis on välja antud puhta arengu mehhanismi kohaselt ellu viidavate metsastamis- või taasmetsastamisprojektide eest ning mis vastavalt Kyoto protokollis osaliste koosolekuna toimiva konventsiooniosaliste konventsiooni otsusele nr 5/CMP.1 kaotab kehtivuse puhta arengu mehhanismi kohaselt ellu viidavate metsastamis- või taasmetsastamisprojektide sellise heitkoguse vähendamise arvestusperioodi lõpus, mille jaoks see välja anti;

⁽¹⁾ ELT L 145, 30.4.2004, lk 1.

⁽²⁾ ELT L 181, 12.7.2012, lk 1.

- (10) „heitkoguste neeldumise ühik” ehk „HNÜ” – otsuse nr 13/CMP.1 lisa asjakohaste sätete kohaselt välja antud ühik;
- (11) „ajutine tõendatud heitkoguste vähendamise ühik” ehk „aTHV” – ühik, mis on välja antud puhta arengu mehhanismi kohaselt ellu viidavateks metsastamis- või taasmetastamisprojektide eest ning mis otsuse nr 5/CMP.1 kohaselt kaotab kehtivuse Kyoto protokollile selle kohustusperioodi lõpus, mis järgneb perioodile, mille jooksul see ühik välja anti;
- (12) „Kyoto ühik” – lubatud koguse ühik (LKÜ), heitkoguse vähendamise ühik (HVÜ), tõendatud heitkoguse vähendamise ühik (THV), heitkoguste neeldumise ühik (HNÜ), pikaajaline tõendatud heitkoguste vähendamise ühik (pTHV) ja ajutine tõendatud heitkoguste vähendamise ühik (aTHV);
- (13) „protsess” – automaatne tehniline menetlus, mille abil sooritatakse registris konto, ühikukasutusõiguse või ühikukasutusõiguse osaga seotud toiming;
- (14) „tehing” – protsess liidu registris, mis hõlmab lubatud heitkoguse ühiku, Kyoto ühiku, aastaks eraldatud heitkoguse ühiku või ühikukasutusõiguse osa ülekandmist ühelt kontolt teisele;
- (15) „tagastamine” – käitaja või õhusõiduki käitaja poolt sellise koguse lubatud heitkoguse ühikute mahaarvestamine, mis vastab tema käitise või õhusõiduki tõendatud heitkogustele;
- (16) „tühistamine” – Kyoto ühiku lõplik eemaldamine selle omaniku poolt, ilma et seda arvestataks tagastamisena tõendatud heitkoguste eest;
- (17) „kustutamine” – lubatud heitkoguse ühiku lõplik eemaldamine selle omaniku poolt, ilma et seda arvestataks maha tõendatud heitkoguste võrra;
- (18) „kõrvaldamine” – sellise koguse Kyoto ühikute mahaarvestamine Kyoto protokollile osalise poolt, mis vastab kõnealuse osalise teatatud heitkogustele;
- (19) „rahapesu” – Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiivi 2005/60/EÜ⁽¹⁾ artikli 1 lõikes 2 määratletud rahapesu;
- (20) „raske kuritegu” – direktiivi 2005/60/EÜ artikli 3 punktis 5 määratletud raske kuritegu;
- (21) „terrorismi rahastamine” – direktiivi 2005/60/EÜ artikli 1 lõikes 4 määratletud tegevus;
- (22) „riiklik haldaja” – kooskõlas artikliga 8 määratud üksus, kes vastutab liikmesriigi nimel liikmesriigi jurisdiktsiooni all olevate kasutajakontode haldamise eest liidu registris;
- (23) „juht” – isik, kes tegelikult juhib juriidilise isiku igapäevast tööd;
- (24) „Kesk-Euroopa aeg” – Kesk-Euroopa suveaeg direktiivi 2000/84/EÜ artiklites 1, 2 ja 3 määratletud suveaja perioodil;
- (25) „riiklik haldusplatvorm” – riikliku haldaja või pädeva asutuse hallatav väline süsteem, mis on turvaliselt ühendatud liidu registriga selleks, et automatiseerida liidu registris kontode haldamise ja nõuete täitmise kohustuslega seotud funktsioone;
- (26) „rahvusvaheline ühik” – THV, HVÜ ja projektidest või muudest heite vähendamisega seotud tegevustest saadud ühik, mida võib kasutada vastavalt direktiivi 2003/87/EÜ artikli 11a lõikele 5.
- (27) „aastaks eraldatud heitkoguse ühik” ehk „AEHÜ” – otsuse nr 406/2009/EÜ artikli 3 lõike 2 ja artikli 10 kohaselt liikmesriigile aastaks eraldatud heitkoguse osa, mis on võrdne ühe CO₂-ekvivalenttonniga;
- (28) „ühikukasutusõigus” – liikmesriigi õigus kasutada otsuse nr 406/2009/EÜ artiklis 5 osutatud ühikuid otsuse nr 406/2009/EÜ artiklis 3 sätestatud kohustuste täitmiseks; ühiku kasutamise õigust väljendatakse arvuna, mis on võrdne otsuse nr 406/2009/EÜ artikli 5 lõikes 4 kindlaksmääratud protsendiga selle liikmesriigi 2005. aasta kasvuhoonegaaside heitkogusest;
- (29) „realiseerimata ühikukasutusõigus” – liikmesriigi ühikukasutusõigus, millest on maha arvatud selliste rahvusvaheliste ühikute, aTHVde või pTHVde summa, mida hoitakse jagatud kohustuste otsuse (JKO) nõuete täitmise kontrol nõuetele vastavuse arvnäitajate kindlaksmääramise ajal käesoleva määruse artikli 79 kohaselt.
- (30) „nõuete täitmise periood” – ajavahemik alates 1. jaanuarist 2013 kuni 31. detsembrini 2020, mille jooksul liikmesriigid piiravad kasvuhoonegaaside heitkogust vastavalt otsuse nr 406/2009/EÜ artiklile 3.

⁽¹⁾ ELT L 309, 25.11.2005, lk 15.

2. PEATÜKK

Registrite süsteem

Artikkel 4

Liidu register

1. Luuakse liidu register 1. jaanuarist 2013 algava kauplemisperioodi ja sellele järgnevat kauplemisperioodide jaoks.

2. Põhialdaja hoiab käigus ja hooldab liidu registrit, sealhulgas selle tehnilist taristut.

3. Liikmesriigid kasutavad liidu registrit direktiivi 2003/87/EÜ artiklis 19 ja otsuse nr 406/2009/EÜ artiklis 11 sätestatud kohustuste täitmiseks ning selleks, et tagada LHÜde, AEHÜde ja ühikukasutusõiguse täpne arvestus käesoleva määruse reguleerimisalas. Liidu register tagab riiklikele haldajatele ja kontoomanikele käesoleva määrusega ette nähtud protsessid.

4. Põhialdaja tagab, et liidu register vastab Kyoto protokolliga kohaste registrisüsteemide andmevahetusstandardite funktsionaalsetele ja tehnilistele kirjeldustele, mis on koostatud otsuse 12/CMP.1 alusel, ning võtab arvesse käesoleva määruse artikli 105 kohases andmevahetust ja tehnilisi spetsifikatsioone käsitlevas dokumendis kehtestatud nõudeid riistvara, võrguühenduse ja tarkvara ning turvalisuse kohta.

Artikkel 5

Liikmesriigi ja liidu KP register

1. Selleks et täita Kyoto protokolliga (edaspidi „KP”) osalistena võetud kohustusi ja otsuse nr 280/2004/EÜ artiklis 6 sätestatud kohustust tagada Kyoto ühikute täpne arvestus, hoiab iga liikmesriik ja liit käigus standarditud elektroonilise andmebaasi kujul olevat registrit (edaspidi „KP register”), milles võetakse arvesse registreid käsitlevaid ÜRO kliimamuutuste raamkonventsiooni nõudeid ning eelkõige Kyoto protokolliga kohaste registrisüsteemide andmevahetusstandardite funktsionaalseid ja tehnilisi kirjeldusi, mis on välja töötatud vastavalt otsusele 12/CMP.1, ning käesoleva määruse artikli 105 kohases andmevahetust ja tehnilisi spetsifikatsioone käsitlevas dokumendis kehtestatud nõudeid riistvara, võrguühenduse ja tarkvara ning turvalisuse kohta.

2. Põhialdaja tagab, et liidu register toimib ka liidu kui Kyoto protokolliga osalise KP registrina. Põhialdaja tegutseb ka liidu registri osaks oleva liidu KP registri haldajana.

Artikkel 6

Euroopa Liidu tehingulogi

1. Vastavalt direktiivi 2003/87/EÜ artiklile 20 luuakse Euroopa Liidu tehingulogi (ELi tehingulogi) standarditud elektroonilise andmebaasi kujul, et sooritada käesoleva määruse reguleerimisalasse kuuluvaid tehinguid. ELi tehingulogis registreeritakse ka kogu Kyoto ühikute omamise ja ülekandmisega seotud teave, mis on tehtud kättesaadavaks kooskõlas otsuse nr 280/2004/EÜ artikli 6 lõikega 2.

2. Põhialdaja hoiab käigus ja hooldab ELi tehingulogi vastavalt käesoleva määruse sätetele.

3. Põhialdaja tagab järgmise: ELi tehingulogi võimaldab kontrollida ja registreerida kõiki käesolevas määruses osutatud protsesse, selles võetakse arvesse Kyoto protokolliga kohaste registrisüsteemide andmevahetusstandardite funktsionaalseid ja tehnilisi kirjeldusi, mis on koostatud otsuse 12/CMP.1 alusel ning see vastab käesoleva määruse artikli 105 kohases andmevahetust ja tehnilisi spetsifikatsioone käsitlevas dokumendis kehtestatud nõuetele riistvara, võrguühenduse ja tarkvara kohta.

4. Põhialdaja tagab, et ELi tehingulogi võimaldab registreerida kõiki I jaotise 3. peatükis ning II, III ja IV jaotises kirjeldatud protsesse.

Artikkel 7

Registrite, rahvusvahelise tehingulogi ja ELi tehingulogi vahelised sideühendused

1. Põhialdaja ja liikmesriigid tagavad, et liidu registril ja KP registril on sideühendus rahvusvahelise tehingulogiga sellistest tehingutest teatamiseks, millega kantakse üle Kyoto ühikuid.

2. Põhialdaja tagab, et ELi tehingulogil on sideühendus rahvusvahelise tehingulogiga lõikes 1 osutatud ülekannete registreerimiseks ja kontrollimiseks. ELi tehingulogi töötleb ja kontrollib kõiki KP registriga seotud kavandatud ülekandeid enne ülekande registreerimist.

3. Põhialdaja tagab, et liidu registril on vahetu sideühendus ELi tehingulogiga, et kontrollida ja registreerida LHÜdega, AEHÜdega või ühikukasutusõiguse osadega seotud tehinguid ning I jaotise 3. peatükis kirjeldatud kontohaldusprotsesse. Kõik LHÜdega, AEHÜdega või ühikukasutusõiguse osadega seotud tehingud sooritatakse liidu registris ning neid registreerib ja kontrollib ELi tehingulogi. Põhialdaja võib luua piiratud sideühenduse ELi tehingulogi ja liiduga ühinemise lepingule

alla kirjutanud kolmanda riigi registri vahel, et võimaldada selliste registrele ELi tehingulogi kaudu ühendus rahvusvahelise tehingulogiga ning registreerida käitajate tõendatud heitkoguste andmed ELi tehingulogis. Kõnealused registrid peavad enne nimetatud sideühenduse loomist läbima edukalt kõik nõutavad testimis- ja käivitamismenetlused.

Artikkel 8

Riiklikud haldajad ja KP registri haldajad

1. Iga liikmesriik määrab riikliku haldaja. Olenemata artikli 13 lõikest 2 kasutab ja haldab liikmesriik vastavalt artiklile 11 oma kontosid ja tema jurisdiktsiooni alla kuuluvaid liidu registri kontosid riikliku haldaja kaudu, nagu on kindlaks määratud I lisas. Iga liikmesriigi riiklik haldaja tegutseb ka oma liikmesriigi KP registri haldajana vastavalt käesoleva määruse sätetele.

2. Liikmesriigid ja komisjon tagavad, et riiklike haldajate, põhihaldaja ja kontoomanike vahel ei oleks huvide konflikti.

3. Iga liikmesriik teatab komisjonile riikliku haldaja isiku ja kontaktandmed, sealhulgas hädaolukorra telefoninumbri, mida tuleb kasutada turvaintsidendi korral.

4. Komisjon kooskõlastab käesoleva määruse rakendamise iga liikmesriigi registri haldajaga ja põhihaldajaga. Eelkõige peab komisjon nõu kliimamuutuste komitee raames tegutseva haldajate töörühmaga käesoleva määrusega reguleeritud registreerimise töö ja käesoleva määruse rakendamisega seotud küsimuste ja menetluste üle. Haldajate töörühm lepib 31. märtsiks 2012 kokku põhihaldaja ja riiklike haldajate vahelise koostöö tingimused, mis hõlmavad ühiseid töömenetlusi käesoleva määruse rakendamiseks ning liidu registri muutmise ja intsidentide haldamise menetlusi ning liidu registri ja ELi tehingulogi töö ja usaldusväärse tehnilisi kirjeldusi. Koostöötingimused võivad hõlmata väliste sideühenduste, infotehnoloogia infrastruktuuri ja kasutajakontole juurdepääsuga seotud menetluste ühendamise korda ning mehhanisme liidu registris olevate Kyoto protokolliga kontode haldamiseks koos muude KP registritega Euroopa registrite konsolideeritud süsteemis, mida hooldab põhihaldaja. Haldajate töörühma töökorra võtab vastu kliimamuutuste komitee.

5. Põhihaldaja, pädevad asutused ja riiklikud haldajad teostavad üksnes selliseid protsesse, mis on vajalikud nende ülesannete täitmiseks, nagu on sätestatud direktiivis

2003/87/EÜ, otsuses nr 280/2004/EÜ ja otsuses nr 406/2009/EÜ ning kõnealuste õigusaktide sätete kohaselt vastuvõetud meetmetes.

3. PEATÜKK

Kontod

1. jagu

Kõikidele kontodele kohaldatavad üldsätted

Artikkel 9

Kontod

1. Liikmesriigid ja põhihaldaja tagavad, et iga KP register ja liidu register sisaldab I lisa sätestatud kontosid.

2. Eri liiki kontodel võib hoida eri liiki ühikuid vastavalt I lisas sätestatule.

Artikkel 10

Konto olek

1. Konto olek võib olla üks järgmistest: avatud, blokeeritud, väljaarvatud või suletud.

2. Blokeeritud kontodelt ei saa algatada ühtegi protsessi, välja arvatud artiklites 25, 31, 35, 67, 77, 81 ja 82 sätestatud protsessid.

3. Suletud kontodelt ei saa algatada ühtegi protsessi. Suletud kontot ei saa uuesti avada ega sinna ühikuid kanda.

4. Käitise väljaarvamisel ELi heitkogustega kauplemise süsteemi direktiivi 2003/87/EÜ artikli 27 kohaselt määrab riiklik haldaja vastava käitaja arvelduskonto väljaarvatud olekusse, kuni väljaarvamine kestab.

5. Kui pädev asutus teatab, et õhusõiduki käitaja lennud ei kuulu asjaomasel aastal direktiivi 2003/87/EÜ I lisa kohaselt enam ELi heitkogustega kauplemise süsteemi, määrab riiklik haldaja pärast asjaomase õhusõidukikäitaja eelnevat teavitamist kõnealuse õhusõidukikäitaja arvelduskonto väljaarvatud olekusse, kuni pädev asutus teatab, et selle õhusõidukikäitaja lennud on jälle ELi süsteemi arvatud.

6. Väljaarvatud kontodelt ei saa algatada ühtegi protsessi, välja arvatud artiklites 25 ja 68 sätestatud protsessid ning artiklites 35 ja 67 sätestatud protsessid, mis vastavad ajavahemikule, kui konto ei olnud väljaarvatud olekus.

Artikkel 11

Kontode haldamine

1. Igal kontrol on haldaja, kes vastutab liikmesriigi või liidu nimel konto haldamise eest.

2. Konto haldaja määratakse iga kontoliigi jaoks vastavalt I lisale.

3. Konto haldaja avab käesoleva määruse sätete kohaselt konto, peatab kontole juurdepääsu või piirab seda, sulgeb konto, muudab selle olekut, kinnitab volitatud esindajad, lubab kontoandmetesse selliste muudatuste tegemist, mis nõuavad haldaja heakskiitu, ning algatab tehinguid, kui kontoomanik seda taotleb kooskõlas artikli 23 lõikega 5.

4. Haldaja võib kontoomanikelt ja nende esindajatelt nõuda nõusolekut käesoleva määruse kohaste põhjendatud tingimuste täitmiseks, võttes arvesse II lisas sätestatud.

5. Kontode suhtes kohaldatakse haldaja liikmesriigi seadusi ja need kuuluvad haldaja liikmesriigi jurisdiktsiooni alla ning neil hoitavate ühikute asukohaks loetakse haldaja liikmesriigi territoorium.

Artikkel 12

Põhihaldaja teated

Põhihaldaja teavitab kontoomaniku esindajat ja haldajat kõikide kontoga seotud protsesside algatamisest ja lõpuleviimisest või katkestamisest ning konto oleku muutumisest artikli 105 kohases andmevahetust ja tehnilisi spetsifikatsioone käsitlevas dokumendis kirjeldatud automaatse mehhanismi kaudu.

2. jagu

Kontode avamine ja ajakohastamine

Artikkel 13

Põhihaldaja hallatavate kontode avamine

1. Põhihaldaja avab HKS-i halduskontod liidu registris, liidu KP kontod, ELi AEHÜ üldkoguse konto, JKO kustutamiskonto ja

JKO ühe nõuete täitmise konto igale liikmesriigile igaks nõuete täitmise perioodi aastaks 20 tööpäeva jooksul alates III lisas sätestatud teabe saamisest.

2. Artikli 8 lõike 1 kohaselt määratud riiklik haldaja tegutseb JKO nõuete täitmise kontode volitatud esindajana, kui asjaomane liikmesriik ei määra selleks teist isikut.

3. Iga liikmesriik esitab põhihaldajale VIII lisa tabelis VIII-I sätestatud teabe JKO nõuete täitmise kontode iga volitatud esindaja ja täiendava volitatud esindaja kohta.

Artikkel 14

Riikliku haldusplatvormi kontode avamine liidu registris

1. Alates 1. jaanuarist 2014 võib riiklik haldaja esitada taotluse riikliku haldusplatvormi konto avamiseks liidu registris. Nimetatud taotlus esitatakse põhihaldajale. Riiklik haldaja esitab põhihaldaja poolt nõutud teabe. Teave sisaldab vähemalt III lisas sätestatud teavet ja tõendusmaterjali, et riiklik haldusplatvorm tagab samaväärse või sellest kõrgema turvalisustaseme, kui on liidu registril vastavalt käesolevale määrusele, võttes arvesse artikli 105 kohases andmevahetust ja tehnilisi spetsifikatsioone käsitlevas dokumendis kirjeldatud tehnilisi ja turvalisuse nõudeid.

2. Põhihaldaja avab riikliku haldusplatvormi konto liidu registris või teavitab riiklikku haldajat konto avamisest keeldumisest, kui riikliku haldusplatvormi poolt tagatud turvalisuse tase ei ole piisav võrreldes lõikes 1 sätestatud nõuetega, 20 tööpäeva jooksul alates täieliku teabe saamisest kooskõlas lõikega 1.

3. Artikli 8 lõikega 1 määratud riiklik haldaja tegutseb riikliku haldusplatvormi konto volitatud esindajana.

Artikkel 15

Enampakkumise üleandmiskonto avamine liidu registris

1. Määruses (EL) nr 1031/2010 määratud enampakkumise korraldaja, arvestussüsteem või täitmis- ja tasaarvestussüsteem või kõnealuse määruse artikli 26 või 30 kohaselt määratud enampakkumispaltvorm võib riiklikult haldajalt taotleda enampakkumise üleandmiskonto avamist liidu registris. Konto avamist taotlev isik esitab IV lisas sätestatud teabe.

2. Riiklik haldaja avab enampakkumise üleandmiskonto liidu registris või teavitab konto avamist taotlevat isikut artikli 22 kohasest konto avamisest keeldumisest 20 tööpäeva jooksul alates käesoleva artikli lõikes 1 ja artiklis 24 nõutud täieliku teabe saamisest.

Artikkel 16

Käitaja arvelduskonto avamine liidu registris

1. Asjakohane pädev asutus või käitaja esitab 20 tööpäeva jooksul pärast kasvuhoonegaaside heiteloja jõustumist asjakohasele riiklikule haldajale VI lisas sätestatud teabe ning taotleb riiklikult haldajalt käitaja arvelduskonto avamist liidu registris.

2. Riiklik haldaja avab igale käitisele käitaja arvelduskonto liidu registris või teavitab võimalikku kontoomanikku artikli 22 kohasest konto avamisest keeldumisest 20 tööpäeva jooksul alates käesoleva artikli lõikes 1 ja artiklis 24 nõutud täieliku teabe saamisest.

Artikkel 17

Õhusõiduki käitaja arvelduskonto avamine liidu registris

1. Pädev asutus või õhusõiduki käitaja esitab 20 tööpäeva jooksul pärast õhusõiduki käitaja seirekava kinnitamist asjakohasele riiklikule haldajale VII lisas sätestatud teabe ning taotleb riiklikult haldajalt õhusõiduki käitaja arvelduskonto avamist liidu registris.

2. Igal õhusõiduki käitajal on üks õhusõiduki käitaja arvelduskonto.

3. Õhusõiduki käitaja, kelle lennutegevusest tulenev heide aastas on kokku alla 25 000 CO₂-ekvivalenttonni või kelle õhusõidukid teevad vähem kui 243 lendu kolme järjestikuse neljakuulise perioodi kohta, võib volitada füüsilist isikut või juriidilist isikut avama õhusõiduki käitaja arvelduskonto ning tagastama tema nimel LHÜsid vastavalt direktiivi 2003/87/EÜ artikli 12 lõikele 2a. Nõuete täitmise eest vastutab endiselt õhusõiduki käitaja. Füüsilise isiku või juriidilise isiku volitamisel tagab õhusõiduki käitaja, et volitatud füüsilise või juriidilise isiku ning pädevate asutuste, riiklike haldajate, tõendajate või muude direktiivi 2003/87/EÜ sätete reguleerimisalasse kuuluvate asutuste vahel ei ole huvide konflikti. Sellisel juhul esitab volitatud füüsiline või juriidiline isik lõike 1 kohaselt nõutud teabe.

4. Riiklik haldaja avab igale õhusõiduki käitajale õhusõiduki käitaja arvelduskonto liidu registris või teavitab võimalikku kontoomanikku artikli 22 kohasest konto avamisest keeldumisest 40 tööpäeva jooksul alates käesoleva artikli lõikes 1 ja artiklis 24 nõutud täieliku teabe saamisest.

5. Õhusõiduki käitaja arvelduskontode olek muudetakse blokeeritust avatuks pärast seda, kui artikli 35 lõigete 1–5 kohaselt on sisestatud tõendatud heitkogused ja artikli 37 lõike 1 kohaselt arvutatud nõuetele vastavuse arvnäitaja on võrdne nulliga või sellest suurem. Konto olek muudetakse blokeeritust avatuks ka varasemal kuupäeval, konto avamise kuupäeva ja tõendatud heitkoguste esmakordse liidu registrisse sisestamise kuupäeva vahel, kui riiklik haldaja on saanud kontoomanikult taotluse aktiveerida konto kauplemiseks, tingimusel et nimeetatud taotlus sisaldab vähemalt kõiki artikli 105 kohases andmevahetust ja tehnilisi spetsifikatsioone käsitlevas dokumendis nõutud elemente.

Artikkel 18

Isiku arvelduskonto ja kauplemiskonto avamine liidu registris

1. Võimalik kontoomanik esitab liidu registris isiku arvelduskonto või kauplemiskonto avamiseks taotluse riiklikule haldajale. Võimalik kontoomanik esitab riikliku haldaja poolt nõutud teabe, mis sisaldab vähemalt IV lisas sätestatud teavet.

2. Riikliku haldaja liikmesriik võib isiku arvelduskonto või kauplemiskonto avamise tingimusena nõuda, et võimalike kontoomanike alaline elukoht või registreeritud asukoht on kontot haldava riikliku haldaja liikmesriigis.

3. Riikliku haldaja liikmesriik võib isiku arvelduskonto või kauplemiskonto avamise tingimusena nõuda, et võimalikud kontoomanikud on käibemaksukohustuslastena registreeritud kontot haldava riikliku haldaja liikmesriigis.

4. Riiklik haldaja avab isiku arvelduskonto või kauplemiskonto liidu registris või teavitab võimalikku kontoomanikku artikli 22 kohasest konto avamisest keeldumisest 20 tööpäeva jooksul alates käesoleva artikli lõikes 1 ja artiklis 24 nõutud täieliku teabe saamisest.

*Artikkel 19***Riikliku arvelduskonto avamine liidu registris**

Liikmesriigi pädev asutus annab riiklikule haldajale korralduse avada riiklik arvelduskonto liidu registris 20 tööpäeva jooksul alates III lisas sätestatud teabe kättesaamisest.

*Artikkel 20***Välise kauplemisplatvormi konto avamine liidu registris**

1. Välised kauplemisplatvormid võivad esitada taotluse välise kauplemisplatvormi konto avamiseks liidu registris. Nimetatud taotlus esitatakse riiklikule haldajale. Konto avamist taotlev isik esitab riikliku haldaja poolt nõutud teabe. Teave sisaldab vähemalt IV lisas sätestatud teavet ja tõendusmaterjali, et väline kauplemisplatvorm tagab samaväärse või sellest kõrgema turvalisustaseme, kui on liidu registril vastavalt käesolevale määrusele, ning et seal on kehtestatud vähemalt samaväärset kaitsetaset pakkuvad turvameetmed, kui tagab artikli 23 lõikega 3 nõutud täiendava volitatud esindaja heakskiit.

2. Riiklik haldaja tagab, et välised kauplemisplatvormid võtavad arvesse artikli 105 kohases andmevahetust ja tehnilisi spetsifikatsioone käsitlevas dokumendis kirjeldatud tehnilisi ja turvanõudeid.

3. Riiklik haldaja avab välise kauplemisplatvormi konto liidu registris või teavitab põhihaldajat või konto avamist taotlevat isikut artikli 22 kohasest konto avamisest keeldumisest 20 tööpäeva jooksul alates käesoleva artikli lõikes 1 ja artiklis 24 nõutud täieliku teabe saamisest. Asjaomane riiklik haldaja teatab selliste kontode avamisest viivitamata komisjonile.

4. Kui tehingu algataja on väline kauplemisplatvorm, ei nõuta tehingu algatamiseks artikli 23 lõike 3 kohast täiendava volitatud isiku heakskiitu.

*Artikkel 21***Töendajakonto avamine liidu registris**

1. Taotlus töendajakonto avamiseks liidu registris esitatakse riiklikule haldajale. Konto avamist taotlev isik esitab riikliku haldaja nõutud teabe, mis sisaldab vähemalt III ja V lisas sätestatud teavet.

2. Riiklik haldaja avab töendajakonto liidu registris või teavitab võimalikku kontoomanikku artikli 22 kohasest konto avamisest keeldumisest 20 tööpäeva jooksul alates käesoleva artikli lõikes 1 ja artiklis 24 nõutud täieliku teabe saamisest.

*Artikkel 22***Konto avamisest keeldumine**

1. Riiklik haldaja kontrollib, kas konto avamiseks esitatud teave ja dokumendid on täielikud, ajakohased, nõuetekohased ja tõele vastavad.

2. Riiklik haldaja võib konto avamisest keelduda:

a) kui esitatud teave ja dokumendid on ebatäielikud, vananenud või ei ole muul viisil nõuetekohased ega vasta tõele;

b) kui võimalik kontoomanik või juriidilise isiku puhul mõni võimaliku kontoomaniku juht on uurimise all või on eelneva viie aasta jooksul olnud süüdi mõistetud seoses LHÜsid või Kyoto ühikuid käsitleva petteusega, rahapesuga, terrorismi rahastamisega või muude raskete kuritegudega, milleks võidakse kontot kasutada;

c) kui riiklikul haldajal on põhjust uskuda, et kontot võidakse kasutada LHÜsid või Kyoto ühikuid käsitlevaks petteuseks, rahapesuks, terrorismi rahastamiseks või muudeks rasketeks kuritegudeks;

d) siseriiklikus õiguses sätestatud põhjustel.

3. Kui riiklik haldaja keeldub konto avamisest, võib konto avamist taotlev isik esitada vastuväiteid siseriikliku õigusega määratud asjakohasele asutusele, kes annab riiklikule haldajale korralduse konto avada või jätab keeldumise muutmata oma põhjendatud otsusega, mille ta teeb siseriikliku õiguse nõuete kohaselt, mis on proportsionaalsed ning millega taotletakse käesoleva määrusega kooskõlas olevat õiguspärast eesmärki.

*Artikkel 23***Volitatud esindajad**

1. Igal kontrol, välja arvatud töendajakonto, on vähemalt kaks volitatud esindajat. Töendajakontrol on vähemalt üks volitatud esindaja. Volitatud esindaja algatab kontoomaniku nimel tehingu ja muid protsesse.

2. Lisaks lõikes 1 osutatud volitatud esindajatele võib kontodel olla ka selliseid volitatud esindajaid, kellel on üksnes vaatamisõigusega juurdepääs kontole.

3. Kontol võib olla üks või mitu täiendavat volitatud esindajat. Tehingu algatamiseks on lisaks volitatud esindaja heakskiidule vajalik täiendava volitatud esindaja heakskiit, välja arvatud järgmistel juhtudel:

(a) ülekanded sellisele kontoomaniku kontole, mis on liidu registri usaldusväärsete kontode nimekirjas;

(b) tehingud, mille on algatanud väline kauplemisplatvorm, kelle konto on avatud vastavalt artiklile 20; ning

(c) LHÜde vahetamine vastavalt artiklile 60, LHÜde tagastamine vastavalt artiklile 67, LHÜde kustutamine vastavalt artiklile 68 ning Kyoto ühikute tühistamine vastavalt artiklile 69, kui täiendavat volitatud esindajat ei ole kinnitatud. Sellisel juhul kinnitab tehingu algatamise konto muu esindaja.

4. Kontoomanikud võivad lubada juurdepääsu oma kontodele välise kauplemisplatvormi kaudu. Need kontoomanikud määravad volitatud esindajaks isiku, kes on juba välise kauplemisplatvormi konto volitatud esindaja.

5. Kui volitatud esindajal ei ole tehnilistel või muudel põhjustel juurdepääsu liidu registrile, võib ta paluda riiklikul haldajal algatada tema nimel tehinguid eeldusel, et riiklik haldaja seda lubab ning et kontole juurdepääsu ei ole käesoleva määruse kohaselt peatatud.

6. Andmevahetust ja tehnilisi spetsifikatsioone käsitlevas dokumendis võib määrata kindlaks volitatud esindajate ja täiendavate volitatud esindajate suurima arvu iga kontoliigi kohta.

7. Volitatud esindajad ja täiendavad volitatud esindajad on vähemalt 18 aastat vanad füüsilised isikud. Kõik ühe konto volitatud esindajad ja täiendavad volitatud esindajad on erinevad isikud, kuid sama isik võib olla rohkem kui ühe konto volitatud

esindaja või täiendav volitatud esindaja. Riikliku haldaja liikmesriik võib nõuda, et vähemalt üks konto volitatud esindajatest on selle liikmesriigi alaline elanik, välja arvatud tõendajakonto puhul.

Artikkel 24

Volitatud esindajate ja täiendavate volitatud esindajate määramine ja kinnitamine

1. Konto avamist taotlev võimalik kontoomanik määrab kooskõlas artikliga 23 mitu volitatud esindajat ja täiendavat volitatud esindajat.

2. Volitatud esindaja või täiendava volitatud esindaja määramisel esitab kontoomanik haldaja nõutud teabe. See teave sisaldab vähemalt VIII lisas sätestatud teavet.

3. Riiklik haldaja kinnitab volitatud esindaja või täiendava volitatud esindaja või teatab kontoomanikule sellest keeldumisest 20 tööpäeva jooksul alates lõikes 2 nõutud teabe saamisest. Kui määratud esindajat käsitleva teabe hindamiseks on vaja rohkem aega, võib haldaja hindamisprotsessi pikendada kuni 20 täiendava tööpäeva võrra, teatades pikendamisest kontoomanikule.

4. Riiklik haldaja kontrollib, kas volitatud esindaja või täiendava volitatud esindaja määramiseks esitatud teave ja dokumendid on täielikud, ajakohased, nõuetekohased ja tõele vastavad.

5. Riiklik haldaja võib volitatud esindaja või täiendava volitatud esindaja kinnitamisest keelduda:

a) kui esitatud teave ja dokumendid on ebatäielikud, vananenud või ei ole muul viisil nõuetekohased ega vasta tõele;

b) kui võimalik esindaja on uurimise all või on eelneva viie aasta jooksul olnud süüdi mõistetud seoses LHÜsid või Kyoto ühikuid käsitleva pettusega, rahapesuga, terrorismi rahastamisega või muude raskete kuritegudega, milleks võidakse kontot kasutada;

c) siseriiklikus õiguses sätestatud põhjustel.

6. Kui riiklik haldaja keeldus volitatud esindaja või täiendava volitatud esindaja kinnitamisest, võib kontoomanik esitada vastuväiteid siseriikliku õigusega määratud asjakohasele asutusele, kes annab riiklikule haldajale korralduse konto avada või jätab keeldumise muutmata oma põhjendatud otsusega, mille ta teeb siseriikliku õiguse nõuete kohaselt, mis on proportsionaalsed ning millega taotletakse käesoleva määrusega kooskõlas olevat õiguspärast eesmärki.

Artikkel 25

Kontot ja volitatud esindajaid käsitleva teabe ajakohastamine

1. Kõik kontoomanikud teavitavad riiklikku haldajat 10 tööpäeva jooksul muudatustest teabes, mis nad esitasid konto avamiseks. Lisaks sellele kinnitavad kontoomanikud riiklikule haldajale iga aasta 31. detsembriks, et nende kontot käsitlev teave on endiselt täielik, ajakohane, nõuetekohane ja tõele vastav.

2. Õhusõiduki käitajad teavitavad oma konto haldajat 10 tööpäeva jooksul, kui nad on osalised kahe või enama õhusõiduki käitaja ühinemises, või kui nad on jagunenud kaheks või enamaks õhusõiduki käitajaks.

3. Muutusest teavitamist tuleb täiendada riikliku haldaja poolt vastavalt käesolevale jaole nõutava teabega. Asjakohane riiklik haldaja kinnitab teabe ajakohastamise 15 tööpäeva jooksul alates teate ja täiendava teabe kättesaamisest. Haldaja võib teabe ajakohastamisest keelduda kooskõlas artikli 24 lõigete 4 ja 5. Keeldumisest teatatakse kontoomanikule. Vastuväited keeldumisele võib esitada pädevale asutusele või siseriikliku õigusega määratud asjakohasele asutusele kooskõlas artikliga 22.

4. Vähemalt kord kolme aasta jooksul vaatab riiklik haldaja läbi konto avamiseks esitatud teabe – kas see on endiselt täielik, ajakohane, nõuetekohane ja tõele vastav – ning vajaduse korral palub kontoomanikel teatada kõikidest muudatustest.

5. Käitaja arvelduskonto omanik võib müüa või loovutada talle kuuluva käitaja arvelduskonto üksnes koos käitise, millega see konto on seotud.

6. Vastavalt lõikele 5 ei või kontoomanik müüa ega loovutada konto omandiõigust teisele isikule.

7. Volitatud esindaja või täiendav volitatud esindaja ei tohi talle antud volitusi teisele isikule üle anda.

8. Kontoomanik võib taotleda volitatud esindaja volituste lõpetamist teatava konto suhtes. Taotluse saamisel peatab riiklik haldaja volitatud esindaja või täiendava volitatud esindaja juurdepääsu kontole. Asjaomane haldaja lõpetab volitatud esindaja volitused 10 tööpäeva jooksul alates sellise taotluse saamisest.

9. Kontoomanik võib määrata uued volitatud esindajad või täiendavad volitatud esindajad kooskõlas artikliga 24.

10. Kui õhusõiduki käitajat haldav liikmesriik vahetub kooskõlas direktiivi 2003/87/EÜ artiklis 18a sätestatud menetlusega või Euroopa Liidu laienemise tõttu, muudab põhihaldaja vastava õhusõiduki käitaja arvelduskonto riiklikku haldajat. Kui õhusõiduki käitaja arvelduskonto haldajat muudetakse, võib uus haldaja nõuda õhusõiduki käitajalt konto avamisega seotud teabe esitamist vastavalt artiklile 17 ja volitatud esindajaid käsitleva teabe esitamist vastavalt artiklile 24.

11. Vastavalt lõikele 10 ei muudeta kontot haldavat liikmesriiki.

Artikkel 26

Usalduskontode nimekiri

1. Enampakkumise üleandmiskontode, arvelduskontode ja kauplemiskontode kohta võib liidu registris olla usalduskontode nimekiri.

2. Sama kontoomaniku kontod lisatakse automaatselt usalduskontode nimekirja.

3. Usalduskontode nimekirja muutmise algatamine ja täideviimine II jaotise 2. peatüki 6. jao ülekannete puhul toimub artiklis 39 sätestatud menetluse kaudu. Muudatuse kinnitab täiendav volitatud esindaja, või juhul, kui täiendavat volitatud esindajat ei ole määratud, muu volitatud esindaja. Artikli 39 lõikes 3 osutatud viivitusaega ei kohaldata kontode kustutamisele usalduskontode nimekirjast; usalduskontode nimekirja ülejäänud muudatuste viivitusaeg on 7 päeva.

3. jagu

Kontode sulgemine*Artikkel 27***Konto sulgemine**

Haldaja sulgeb konto artikli 32 lõike 1 kohaselt 10 tööpäeva jooksul alates kontoomanikult sellekohase taotluse saamisest, välja arvatud artiklites 28, 29, 30 ja 31 osutatud kontod.

*Artikkel 28***Käitaja arvelduskonto sulgemine**

1. Pädev asutus teatab riiklikule haldajale 10 tööpäeva jooksul kasvuhoonegaaside heiteloatühendamise või peatamisest või käitise sulgemisest teadasaamisest. Riiklik haldaja registreerib asjakohase kuupäeva liidu registris 10 tööpäeva jooksul alates teate kättesaamisest.

2. Riiklik haldaja võib sulgeda käitaja arvelduskonto käitise sulgemisele või kasvuhoonegaaside heiteloatühendamise või peatamise aastale järgneva aasta 30. juuniks, kui asjaomane käitis on tagastanud käitise tõendatud heitkogustega võrdse koguse või sellest enam LHÜsid ning käitis ei ole välja arvatud vastavalt direktiivi 2003/87/EÜ artiklile 27.

*Artikkel 29***Õhusõiduki käitaja arvelduskonto sulgemine**

Riiklik haldaja sulgeb õhusõiduki käitaja arvelduskonto üksnes juhul, kui pädev asutus on andnud vastava korralduse, kuna ta on saanud kontoomaniku esitatud teate või muu tõendusmaterjali alusel teada, et õhusõiduki käitaja on ühinenud muu õhusõidukikäitajaga või lõpetanud kogu oma direktiivi 2003/87/EÜ I lisas nimetatud tegevuse.

*Artikkel 30***Tõendajakonto sulgemine**

1. Riiklik haldaja sulgeb tõendajakonto 10 tööpäeva jooksul alates tõendajalt konto sulgemiseks taotluse saamisest.

2. Tõendajakonto sulgemiseks võib riiklikule haldajale anda korralduse ka pädev asutus, kui on täidetud üks järgmistest tingimustest:

a) tõendaja akrediteering on lõppenud või see on peatatud;

b) tõendaja on oma tegevuse lõpetanud.

*Artikkel 31***JKO nõuete täitmise konto sulgemine**

1. Põhialdaja sulgeb JKO nõuete täitmise konto mitte varem kui üks kuu pärast kõnealuse konto nõuetele vastavuse arvnäitaja kindlaksmääramist vastavalt artiklile 79 ja mitte hiljem kui 21. detsembril ning pärast kontoomaniku eelnevat teavitamist.

2. Põhialdaja tagab, et liidu register kannab üle kõik artikli 81 kohaselt kasutatud rahvusvahelised ühikud, aTHVd ja pTHVd asjaomasele KP kõrvaldamiskontole.

3. Kui vahetu ülekandmine asjaomasele KP kõrvaldamiskontole on keelatud Kyoto protokollil alusel välja töötatud rahvusvahelise tehingulogi suhtes kohaldatavate tehingueeskirjadega, kantakse nõuete täitmiseks kasutatud rahvusvahelised ühikud, aTHVd ja pTHVd esiteks üle selleks otstarbeks riikliku haldaja poolt loodud arvelduskontole.

4. Põhialdaja tagab, et JKO nõuete täitmise konto sulgemisel kannab liidu register aastaks eraldatud heitkoguse ühikud, mis on sellele kontole järele jäänud, JKO kustutamiskontole.

*Artikkel 32***Suletava konto positiivne saldo**

1. Kui kontrol, mille haldaja artiklite 27, 28 ja 29 kohaselt sulgeb, on LHÜde või Kyoto ühikute saldo positiivne, palub registri haldaja kõigepealt kontoomanikul määrata teine konto, millele need LHÜd või Kyoto ühikud üle kanda. Kui kontoomanik ei ole haldaja taotlusele 40 tööpäeva jooksul vastanud, kannab haldaja LHÜd või Kyoto ühikud üle oma riiklikule arvelduskontole.

2. Kui LHÜde või Kyoto ühikute saldo on positiivne kontrol, millele juurdepääs on kooskõlas artikliga 34 peatatud, võib pädev asutus nõuda, et LHÜd ja Kyoto ühikud kantakse viivitamata üle asjakohasele riiklikule kontole.

Artikkel 33

Kontode sulgemine ning volitatud esindaja volituste lõpetamine haldaja algatusel

1. Kui artikli 34 kohase kontodele juurdepääsu peatamise põhjustanud olukorda mõistliku aja jooksul ei lahendata korduvatest teadetest hoolimata, võib pädev asutus anda riiklikule haldajale korralduse sulgeda, või käitaja arvelduskonto või õhusõiduki käitaja arvelduskonto puhul blokeerida need peatatud juurdepääsuga kontod, kuni pädev asutus määrab kindlaks, et peatamise tinginud olukorda enam ei ole.

2. Kui isiku arvelduskonto või kauplemiskonto saldo on null ja aasta jooksul ei ole registreeritud ühtegi tehingut, võib riiklik haldaja kontoomanikku teavitada, et isiku arvelduskonto või kauplemiskonto suletakse 40 tööpäeva jooksul, juhul kui riiklik haldaja ei saa taotlust kontot mitte sulgeda. Kui riiklik haldaja ei saa kontoomanikult nimetatud taotlust, võib riiklik haldaja konto sulgeda.

3. Riiklik haldaja sulgeb käitaja arvelduskonto, kui pädev asutus on andnud selleks korralduse, kuna ei ole alust oodata, et tagastatakse veel LHÜsid.

4. Riiklik haldaja võib volitatud esindaja või täiendava volitatud esindaja volitused lõpetada, kui ta arvab, et volitatud esindaja või täiendava volitatud esindaja kinnitamisest oleks tulnud keelduda kooskõlas artikli 24 lõikega 3, ning eelkõige juhul, kui ta saab teada, et esindaja määramisel esitatud dokumendid ja isikuandmed olid ebatäielikud, vananenud või ei olnud muul viisil nõuetekohased ega vastanud tõele.

5. Kontoomanik võib esitada vastuväiteid tema konto oleku lõike 1 kohase muutmise või volitatud esindaja või täiendava volitatud esindaja volituste lõike 4 kohase lõpetamise kohta 30 kalendripäeva jooksul siseriikliku õigusega määratud pädevale asutusele, kes annab riiklikule haldajale korralduse taastada konto olek või taastada volitatud esindaja või täiendava volitatud esindaja volitused, või jätab konto oleku või volituste lõpetamise muutmata oma põhjendatud otsusega, mille ta teeb siseriikliku õiguse nõuete kohaselt, mis on proportsionaalsed ning millega taotletakse käesoleva määrusega kooskõlas olevat õiguspärast eesmärki.

4. jagu

Kontodele juurdepääsu peatamine

Artikkel 34

Kontodele juurdepääsu peatamine

1. Haldaja võib peatada volitatud esindaja või täiendava volitatud esindaja juurdepääsu kõikidele tema registris olevatele

kontodele või protsessidele, millele volitatud esindajal oleks muidu juurdepääs, kui haldajal on alust arvata, et volitatud esindaja on:

- (a) üritanud pääseda juurde kontodele või protsessidele, millele tal juurdepääsuõigust ei ole;
- (b) üritanud korduvalt pääseda juurde kontole või protsessile, kasutades ebaõiget kasutajatunnust ja salasõna; või
- (c) üritanud kahjustada liidu registri või ELi tehingulogi või nendes käideldavate või talletatavate andmete turvalisust, kättesaadavust, terviklikkust või konfidentsiaalsust.

2. Haldaja võib peatada kõigi teatava konto volitatud esindajate või täiendavate volitatud esindajate juurdepääsu, kui on täidetud üks järgmistest tingimustest:

- a) kontoomanik on surnud ning tal puudub pärija või juriidiline isik on lõpetatud;
- b) kontoomanik ei ole maksnud tasusid;
- c) kontoomanik on rikkunud konto suhtes kohaldatavaid tingimusi;
- d) kontoomanik ei ole nõustunud riikliku haldaja või põhihaldaja soovitud muudatustega tingimustes;
- e) kontoomanik ei ole teatanud kontoga seotud teabe muutmise ega esitanud tõendusmaterjali kontoga seotud teabe muutmise kohta või tõendusmaterjali uue kontoga seotud nõutava teabe kohta;
- f) kontoomanik ei ole konto jaoks taganud nõutavat miinimumarvu volitatud esindajaid;
- g) kontoomanik ei ole järginud liikmesriigi nõuet, mille kohaselt peab volitatud esindaja alaline elukoht olema riikliku haldaja liikmesriigis;

h) kontoomanik ei ole järginud liikmesriigi nõuet, mille kohaselt peab kontoomaniku alaline elukoht või registreeritud asukoht olema konto haldaja liikmesriigis.

3. Haldaja võib peatada kõigi volitatud esindajate või täiendavate volitatud esindajate juurdepääsu teatavale kontole ja võimaluse algatada sellelt kontolt protsesse:

a) kuni neljaks nädalaks, kui haldajal on alust arvata, et kontot kasutati või hakatakse kasutama pettuseks, rahapesuks, terrorismi rahastamiseks, korruptsiooniks või muudeks rasketeks kuritegudeks, või

b) selliste siseriikliku õiguse sätete alusel ja nendega kooskõlas, millega taotletakse õiguspärast eesmärki.

4. Riiklik haldaja võib peatada juurdepääsu kontole, kui ta arvab, et konto avamisest oleks tulnud vastavalt artiklile 22 keelduda või et kontoomanik ei vasta enam konto avamise nõuetele.

5. Konto haldaja pöörab peatamise viivitamata tagasi, kui peatamise põhjustanud olukord on lahendatud.

6. Kontoomanik võib 30 kalendripäeva jooksul esitada vastuvaiteid kontole juurdepääsu lõigete 1 ja 3 kohase peatamise kohta pädevale asutusele või siseriikliku õigusega määratud asjaomasele asutusele, kes annab riiklikule haldajale korralduse juurdepääs taastada või jätab peatamise muutmata oma põhjendatud otsusega, mille ta teeb siseriikliku õiguse nõuete kohaselt, mis on proportsionaalsed ning millega taotletakse käesoleva määrusega kooskõlas olevat õiguspärast eesmärki.

7. Pädev asutus või komisjon võib samuti anda riiklikule haldajale või põhihaldajale korralduse peatada juurdepääs ühel lõigetes 1, 2, 3 või 4 sätestatud põhjustest.

8. Haldaja liikmesriigi õiguskaitseasutus võib samuti taotleda haldajalt juurdepääsu peatamist siseriikliku õiguse alusel ja sellega kooskõlas.

9. Kui juurdepääs välise kauplemisplatvormi kontole on peatatud, peatab haldaja ka välisele kauplemisplatvormile kooskõlas artikli 23 lõikega 4 võimaldatud juurdepääsu kasutajakontodele. Kui välise kauplemisplatvormi konto volitatud esindajate või täiendavate volitatud esindajate juurdepääs on peatatud,

peatab haldaja ka nende sellise juurdepääsu, mille kontoomanik on välisele kauplemisplatvormile kooskõlas artikli 23 lõikega 4 võimaldanud.

10. Kui käitaja arvelduskonto omanik või õhusõiduki käitaja arvelduskonto omanik ei saa LHÜsid 10 tööpäeva jooksul enne direktiivi 2003/87/EÜ artikli 12 lõigetes 2a ja 3 sätestatud tagastamistähtaega tagastada juurdepääsu peatamise tõttu vastavalt käesolevale artiklile, tagastab riiklik haldaja kontoomaniku taotluse korral kontoomaniku poolt kindlaksmääratud arvu LHÜsid.

II JAOTIS

LIIDU REGISTRIT KÄSITLEVAD ERISÄTTED ELI HEITKOGUSTEGA KAUPLEMISE SÜSTEEMIS

1. PEATÜKK

Tõendatud heitkogused ja nõuetele vastavus

Artikkel 35

Käitise või õhusõiduki käitaja tõendatud heitkoguseid käsitlevad andmed

1. Kui siseriikliku õigusega on nii ette nähtud, valib iga käitaja ja õhusõiduki käitaja tema kontot haldava riikliku haldaja juures registreeritud tõendajate nimekirjast endale tõendaja. Kui käitaja või õhusõiduki käitaja on ise ka tõendaja, ei saa ta iseennast oma tõendajaks valida.

2. Riiklik haldaja, pädev asutus või pädeva asutuse vastava otsuse korral kontoomanik või tõendaja sisestab eelmise aasta heitkoguseid käsitlevad andmed 31. märtsiks.

3. Heitkoguseid käsitlevate aastaandmete edastamiseks kasutatakse IX lisas sätestatud vormi.

4. Kui käitaja aruanne käitise eelmise aasta heitkoguste kohta või õhusõiduki käitaja aruanne kogu eelmise aasta lennutegevusest tulenenud heitkoguste kohta on tunnistatud rahuldavaks vastavalt direktiivi 2003/87/EÜ artikli 15 esimesele lõigule, kinnitab tõendaja või pädev asutus eelmise aasta tõendatud heitkogused.

5. Riiklik haldaja või pädev asutus märgib kooskõlas lõikega 4 kinnitatud heitkogused liidu registris tõendatuks. Pädev asutus võib otsustada, et riikliku haldaja asemel märgib heitkogused liidu registris tõendatuks tõendaja.

6. Pädev asutus võib anda riiklikule haldajale korralduse teha parandus käitise või õhusõiduki käitaja iga-aastastes tõendatud heitkogustes, et tagada vastavus direktiivi 2003/87/EÜ artiklitele 14 ja 15; selleks sisestatakse asjaomase käitise või õhusõiduki käitaja vastava aasta parandatud ja tõendatud või hinnangulised heitkogused liidu registrisse.

7. Kui aasta 1. maiks ei ole liidu registrisse käitise või õhusõiduki käitaja eelmise aasta tõendatud heitkoguste arvnäitajat sisestatud, või kui tõendatud heitkoguste arvnäitaja on tunnistatud valeks, sisestatakse liidu registrisse asendav hinnanguline heitkoguste arvnäitaja, mis arvutatakse võimalikult täpselt kooskõlas direktiivi 2003/87/EÜ artiklitega 14 ja 15.

Artikkel 36

Kontode blokeerimine tõendatud heitkoguste esitamata jätmise tõttu

1. Kui iga aasta 1. aprilliks ei ole käitise või õhusõiduki käitaja tõendatud heitkoguste aastaandmed eelmise aasta kohta liidu registrisse kantud, tagab põhihaldaja, et liidu register muudab vastava käitaja või õhusõiduki käitaja arvelduskonto oleku blokeerituks.

2. Kui kõik käitise või õhusõiduki käitaja kõnealuse aasta tõendatud heitkoguste andmed, mille sisestamise tähtaeg on möödunud, on liidu registrisse kantud, tagab põhihaldaja, et liidu register muudab konto oleku avatuks.

Artikkel 37

Nõuetele vastavuse arvnäitajate arvutamine

1. Põhihaldaja tagab, et iga aasta 1. mail määrab liidu register igale käitisele ja õhusõiduki käitajale, kellel on avatud või blokeeritud käitaja arvelduskonto või õhusõiduki käitaja arvelduskonto, nõuetele vastavuse arvnäitaja, milleks arvutatakse kõigi sellel perioodil tagastatud LHÜde summa, millest lahutatakse kõigi selle perioodi kuni jooksva aastani (kaasa arvatud) tõendatud heitkoguste summa ning liidetakse parandustegur.

2. Lõikes 1 nimetatud parandustegur on null, kui eelmise perioodi viimase aasta nõuetele vastavuse arvnäitaja oli nullist suurem, kuid jääb sama suureks kui eelmise perioodi viimase aasta arvnäitaja, kui nimetatud arvnäitaja oli nullist väiksem või võrdne nulliga.

3. Põhihaldaja tagab, et liidu registrisse sisestatakse iga käitise ja iga õhusõiduki käitaja nõuetele vastavuse arvnäitaja iga aasta kohta.

2. PEATÜKK

Tehingud

1. jagu

Üldist

Artikkel 38

Igalt kontoliigilt saab algatada üksnes selliseid tehinguid, mis on käesoleva määrusega iga kontoliigi jaoks selgesõnaliselt kindlaks määratud.

Artikkel 39

Tehingute sooritamine

1. Kõigi käesolevas peatükis sätestatud tehingute puhul, mida ei ole algatanud väline kauplemissplatvorm, nõuab liidu register enne tehingu algatamist ribavälist kinnitust (*out of band onfirmation*). Tehing algatatakse üksnes juhul, kui täiendav volitatud esindaja või, vajaduse korral, konto muu esindaja, kelle heakskiitu on artikli 23 lõike 3 kohaselt vaja, on ribaväliselt tehingu kinnitanud.

2. Artiklis 64 ja käesoleva peatüki 8. jaos osutatud ülekanded algatatakse viivitamata juhul, kui need on kinnitatud ajavahe-mikul esmaspäevast reedeni (k.a) kella 10.00 ja 16.00 vahel Kesk-Euroopa aja järgi, välja arvatud riigipühad liikmesriikides, kes otsustavad viivitusaja arvestamise vastavalt lõikele 3 peatada.

Mis tahes muul ajal kinnitatud ülekanne algatatakse samal päeval, esmaspäevast reedeni (välja arvatud esimeses lõigus osutatud riigipühad) kell 10.00 Kesk-Euroopa aja järgi, kui ülekanne on kinnitatud enne kella 10.00 Kesk-Euroopa aja järgi, või järgmisel päeval, esmaspäevast reedeni (välja arvatud esimeses lõigus osutatud riigipühad) kell 10.00 Kesk-Euroopa aja järgi, kui ülekanne on kinnitatud pärast kella 16.00 Kesk-Euroopa aja järgi.

3. Kõigi artiklites 64 ja 65 osutatud LHÜde ja Kyoto ühikute ülekannete suhtes ja kõigi artiklis 66 osutatud ülekannete suhtes kontodele, mis ei ole kauplemisskonto omaniku usalduskontode nimekirjas, kohaldatakse 26-tunnist viivitusaga tehingu algatamisest kuni selle ajani, mil edastatakse teade ülekande lõpetamise kohta artikli 104 kohaselt. Nimetatud viivitusaja arvestamine peatatakse kella 00.00st kuni 24.00ni Kesk-Euroopa aja järgi laupäeviti ja pühapäeviti. Liikmesriigid võivad otsustada peatada viivitusaja arvestamise ka antud aasta riigipühadel kella 00.00st kuni 24.00ni Kesk-Euroopa aja järgi; kõnealune otsus tuleb avaldada eelneva aasta 1. detsembriks.

4. Kui konto esindaja kahtlustab, et tehingu algatamisega on seotud pettus, võib ta hiljemalt kaks tundi enne lõikega 3 ette nähtud viivitusaja lõppu taotleda riiklikult haldajalt või vajaduse korral põhihaldajalt oma nimel ülekande tühistamist, enne kui edastatakse teade ülekande lõpetamiseks. Kontoomanik edastab viivitamata pärast taotluse esitamist ettekande võimaliku pettuse kohta pädevale õiguskaitseasutusele. Kõnealune aruanne edastatakse seitsme päeva jooksul riiklikule haldajale või vajaduse korral põhihaldajale.

5. Lõigete 1 ja 2 kohasel tehingu algatamisel saadetakse kõigile konto esindajatele teade ülekande kavandatud algatamise kohta.

Artikkel 40

LHÜde ja Kyoto ühikute olemus ja tehingute lõplikkus

1. LHÜ või Kyoto ühik on turul kaubeldav asendatav ja immateriaalne vahend.

2. LHÜ ja Kyoto ühiku immateriaalsus tähendab, et liidu registri kanne on *prima facie* ja piisav tõend LHÜ või Kyoto ühiku või mis tahes muu sellise eseme omamise kohta, mida käesoleva määruse kohaselt tuleb või on lubatud liidu registrisse kanda.

3. LHÜ ja Kyoto ühiku asendatavus tähendab, et kõiki LHÜ või Kyoto ühikuga seotud tagasisaamis- või tagasiandmiskohustusi, mis võivad tuleneda siseriiklikust õigusest, kohaldatakse ainult sama liiki LHÜde või Kyoto ühikute suhtes.

Kui artiklist 70 ja artikliga 103 ettenähtud kooskõlastusprotsessist ei tulene teisiti, muutub tehing lõplikuks ja pöördumatuks selle lõpetamisel artikli 104 kohaselt. Ilma et see mõjutaks siseriikliku õiguse mis tahes sätet või siseriikliku õigusega ettenähtud edasikaebamisõigust, millest võib tuleneda mingi nõue või käsk sooritada liidu registris uus tehing, ei tohiks ükski lepingute või tehingute peatamist käsitlev õigusnorm, eeskiri ega tava viia kõnealuses registris sooritatud tehingu likvideerimiseni, mis on käesoleva määruse kohaselt lõplikuks ja pöördumatuks muutunud.

Kontoomanikku ega kolmandat isikut ei takistata kasutamast aluseks olevast tehingust tulenevaid seadusjärgseid õigusi või esitamast nõudeid, sealhulgas tagasisaamiseks, tagasiandmiseks või kahju eest seoses liidu registris lõplikuks muutunud tehinguga, näiteks pettuse või tehnilise vea korral, kui see ei põhjusta tehingu tagasipööramist, tühistamist või likvideerimist liidu registris.

4. Heas usus tegutsev LHÜ või Kyoto ühiku ostja ja omanik omandab ülekandjalt LHÜ või Kyoto ühiku ilma omandiõiguse puudusteta.

2. jagu

LHÜde loomine

Artikkel 41

LHÜde loomine

1. Põhihaldaja võib luua vastavalt vajadusele ELi üldkoguse konto, ELi lennunduse üldkoguse konto, ELi enampakkumiskonto, ELi lennunduse enampakkumiskonto, ELi ühikuvahetuskonto ja ELi rahvusvaheliste ühikute konto ning loob või tühistab kontosid ja LHÜsid, kui see on vajalik liidu õigusaktide kohaselt, sealhulgas direktiivi 2003/87/EÜ artikli 3e lõike 3, artiklite 9 ja 9a, artikli 10a lõike 8 ja artikli 11a, määruse (EL) nr 1031/2010 artikli 10 lõike 1 või määruse (EL) nr 920/2010 artikli 41 lõike 1 kohaselt.

2. Komisjon annab vajalikul ajal põhihaldajale korralduse luua teatav arv üldisi LHÜsid, mille üldkoguseks on vastavalt komisjoni otsuse 2010/670/EL⁽¹⁾ artikli 2 lõikele 1 määratud arv, direktiivi 2003/87/EÜ artikli 10a lõike 8 täitmiseks loodud kontodel või ülekandmiseks nendele kontodele.

3. Põhihaldaja tagab, et liidu register annab igale LHÜle selle loomisel kordumatu tunnuskoodi.

3. jagu

Ülekanded kontodele enne enampakkumist ja LHÜde eraldamine

Artikkel 42

Enampakkumisel müüdavate üldiste LHÜde ülekandmine

1. Põhihaldaja teeb määruse (EÜ) nr 1031/2010 kohaselt määratud asjaomase enampakkumise korraldaja nimel õigeaegselt üldiste LHÜde ülekande ELi üldkoguse kontolt ELi enampakkumiskontole koguses, mis vastab kõnealuse määruse artikli 10 kohaselt määratud aastamahtudele.

2. Juhul kui aastamahtusid on määruse (EL) nr 1031/2010 artikli 14 kohaselt muudetud, kannab põhihaldaja vastava koguse üldisi LHÜsid üle ELi üldkoguse kontolt ELi enampakkumiskontole või kui vaja, ELi enampakkumiskontolt ELi üldkoguse kontole.

⁽¹⁾ ELT L 290, 6.11.2010, lk 39.

*Artikkel 43***Tasuta eraldatavate üldiste LHÜde ülekanne**

Põhialdaja kannab õigeaegselt üle üldised LHÜd ELi üldkoguse kontolt ELi eraldamiskontole koguses, mis vastab iga liikmesriigi eraldustabeli kohaselt tasuta eraldatavate LHÜde summale.

*Artikkel 44***Üldiste LHÜde ülekanne uute osalejate reservi jaoks**

1. Põhialdaja kannab õigeaegselt üle üldised LHÜd ELi üldkoguse kontolt ELi uute osalejate reservikontole koguses, mis vastab viiele protsendile ELi LHÜde üldkogusest, mis on määratud direktiivi 2003/87/EÜ artiklite 9 ja 9a kohaselt vastu võetud otsustega, ning millest on maha arvatud käesoleva määruse artikli 41 lõike 2 kohaselt loodavate LHÜde arv.

2. Juhul kui ELi LHÜde üldkogust direktiivi 2003/87/EÜ artiklite 9 ja 9a kohaselt vastu võetud otsusega suurendatakse, kannab põhialdaja täiendavad üldised LHÜd ELi üldkoguse kontolt ELi uute osalejate reservikontole üle koguses, mis vastab viiele protsendile ELi LHÜde üldkoguse suurendamisest.

3. Juhul kui ELi LHÜde üldkogust direktiivi 2003/87/EÜ artiklite 9 ja 9a kohaselt vastu võetud otsusega vähendatakse, kustutab põhialdaja üldisi LHÜsid ELi uute osalejate reservikontolt koguses, mis vastab viiele protsendile ELi LHÜde üldkoguse vähendamisest.

4. Juhul kui LHÜd eraldatakse uutele osalejatele või otsuse 2011/278/EL artiklite 19 ja 20 kohaselt eraldatakse uutele osalejatele pärast võimsuse olulist suurenemist, kannab põhialdaja käitajale kogu kauplemisperioodiks eraldatava terve lõpliku tasuta LHÜde koguse, mis kantakse ELi tehingulogisse vastavalt artikli 51 lõikele 2, üle ELi uute osalejate reservikontolt ELi eraldamiskontole.

*Artikkel 45***Enampakkumisel müüdavate lennunduse LHÜde ülekanne**

1. Põhialdaja teeb määruse (EÜ) nr 1031/2010 kohaselt määratud asjaomase enampakkumise korraldaja nimel õigeaegselt lennunduse LHÜde ülekanne ELi lennunduse üldkoguse

kontolt ELi lennunduse enampakkumiskontole koguses, mis vastab määruse (EL) nr 1031/2010 artikli 12 lõike 1 kohaselt määratud aastamahtudele.

2. Juhul kui aastamahtusid on määruse (EL) nr 1031/2010 artikli 14 kohaselt muudetud, kannab põhialdaja vastava koguse lennunduse LHÜsid üle ELi lennunduse üldkoguse kontolt ELi lennunduse enampakkumiskontole või kui vaja, ELi lennunduse enampakkumiskontolt ELi lennunduse üldkoguse kontole.

*Artikkel 46***Tasuta eraldatavate lennunduse LHÜde ülekanne**

1. Põhialdaja kannab õigeaegselt üle lennunduse LHÜd ELi lennunduse üldkoguse kontolt ELi lennunduse eraldamiskontole koguses, mis vastab direktiivi 2003/87/EÜ artikli 3e lõike 3 alusel vastu võetud komisiooni otsusega määratud tasuta eraldatavate lennunduse LHÜde arvule.

2. Juhul kui tasuta eraldatavate lennunduse LHÜde arvu direktiivi 2003/87/EÜ artikli 3e lõike 3 kohase otsusega suurendatakse, kannab põhialdaja täiendavad lennunduse LHÜd ELi lennunduse üldkoguse kontolt üle ELi lennunduse eraldamiskontole koguses, mis vastab tasuta eraldatavate lennunduse LHÜde arvu suurenemisele.

3. Juhul kui tasuta eraldatavate lennunduse LHÜde arvu direktiivi 2003/87/EÜ artikli 3e lõike 3 kohase otsusega vähendatakse, kustutab põhialdaja lennunduse LHÜsid ELi lennunduse eraldamiskontolt koguses, mis vastab tasuta eraldatavate lennunduse LHÜde arvu vähenemisele.

*Artikkel 47***Lennunduse LHÜde ülekanne erireservi**

1. Põhialdaja kannab õigeaegselt üle lennunduse LHÜd ELi lennunduse üldkoguse kontolt ELi erireservikontole koguses, mis vastab direktiivi 2003/87/EÜ artikli 3e lõike 3 kohaselt vastu võetud otsusega määratavale erireservis hoitavate lennunduse LHÜde arvule.

2. Juhul kui erireservis hoitavate lennunduse LHÜde arvu direktiivi 2003/87/EÜ artikli 3e lõike 3 kohaselt vastu võetud otsusega suurendatakse, kannab põhialdaja täiendavad lennunduse LHÜd ELi lennunduse üldkoguse kontolt üle ELi erireservikontole koguses, mis vastab erireservis hoitavate lennunduse LHÜde arvu suurenemisele.

3. Juhul kui erireservis hoitavate lennunduse LHÜde arvu direktiivi 2003/87/EÜ artikli 3e lõike 3 alusel vastu võetud otsusega vähendatakse, kustutab põhihaldaja lennunduse LHÜsid ELi erireservikontolt koguses, mis vastab erireservis hoitavate lennunduse LHÜde arvu vähenemisele.

4. Juhul kui direktiivi 2003/87/EÜ artikli 3f kohaselt eraldatakse erireservist LHÜsid, kantakse õhusõiduki käitajale kogu kauplemisperioodiks eraldatav terve lõplik tasuta lennunduse LHÜde kogus, mis kantakse ELi tehingulogisse vastavalt käesoleva määruse artikli 54 lõikele 2, automaatselt üle ELi erireservikontolt ELi lennunduse eraldamiskontole.

Artikkel 48

Üldiste LHÜde ülekandmine ELi üldkoguse kontole

Põhialdaja kannab iga kauplemisperioodi lõpus kõik ELi eraldamiskontole ja ELi uute osalejate reservikontole jäänud LHÜd üle ELi üldkoguse kontole.

Artikkel 49

Lennunduse LHÜde ülekandmine ELi lennunduse üldkoguse kontole

Põhialdaja kannab iga kauplemisperioodi lõpus kõik ELi erireservikontole järele jäänud LHÜd üle ELi lennunduse üldkoguse kontole.

Artikkel 50

Lennunduse LHÜde kustutamine

Põhialdaja tagab, et iga kauplemisperioodi lõpus kantakse kõik ELi lennunduse eraldamiskontole jäänud LHÜd üle liidu LHÜde kustutamiskontole.

4. jagu

LHÜde eraldamine paiksetele käitistele

Artikkel 51

LHÜde riiklike eraldustabelite sisestamine ELi tehingulogisse

1. Iga liikmesriik esitab komisjonile 31. detsembriks 2012 oma riikliku eraldustabeli aastateks 2013–2020. Liikmesriigid tagavad, et riiklikud eraldustabelid sisaldavad X lisas sätestatud teavet.

2. Kui komisjon leiab, et riiklik eraldustabel vastab direktiivile 2003/87/EÜ, otsusele 2011/278/EL ning direktiivi 2003/87/EÜ artikli 10c lõike 6 kohaselt tema poolt vastuvõetud otsustele,

annab ta põhialdajale korralduse sisestada riiklik eraldustabel ELi tehingulogisse. Vastasel korral saadab ta riikliku eraldustabeli mõistliku aja jooksul tagasi ja teatab sellest kohe asjaomasele liikmesriigile, märkides põhjendused ning sätestades kriteeriumid, mida tuleb täita, et komisjon eraldustabeli järgmisel korral vastu võtaks. Kõnealune liikmesriik esitab läbivaadatud riikliku eraldustabeli komisjonile kolme kuu jooksul.

Artikkel 52

LHÜde riiklike eraldustabelite muutmine

1. Riiklik haldaja teeb ELi tehingulogis muudatused riikliku eraldustabelisse, kui:

- a) käitise luba on tühistatud või muul viisil kehtivuse kaotanud;
- b) käitis on tegevuse lõpetanud;
- c) käitis on jagatud kaheks või enamaks käitiseks;
- d) kaks või enam käitist on ühendatud üheks käitiseks.

2. Liikmesriik teatab komisjonile riikliku eraldustabeli muudatustest, mis on seotud järgmisega:

- a) uutele osalejatele eraldatud LHÜd või uutele osalejatele pärast võimsuse olulist suurenemist eraldatud LHÜd;
- b) tegevuse osaline lõpetamine ja võimsuse oluline vähenemine;
- c) direktiivi 2003/87/EÜ artikli 10c kohane LHÜde tasuta eraldamine, mis on põhjendatud investeringutega, mis on tehtud ja mille kohta on komisjonile esitatud aruanne kõnealuse direktiivi artikli 10c lõike 1 kohaselt;
- d) mis tahes muu lõikes 1 nimetatata muudatus.

Kui komisjon leiab, et riiklik eraldustabel vastab direktiivile 2003/87/EÜ, otsusele 2011/278/EL ning direktiivi 2003/87/EÜ artikli 10c lõike 6 kohaselt tema poolt vastuvõetud otsustele, annab ta pärast esimese löigu kohase teate saamist põhialdajale korralduse teha ELi tehingulogis hoitavas riiklikus eraldustabelis vastavad muudatused. Vastasel korral saadab ta muudatused mõistliku aja jooksul tagasi ja teatab sellest asjaomasele liikmesriigile viivitamata, märkides põhjendused ning sätestades kriteeriumid, mis tuleb täita, et komisjon muudatused järgmisel korral vastu võtaks.

Artikkel 53

Üldiste LHÜde tasuta eraldamine

1. Riiklik haldaja märgib riiklikku eraldustabelisse iga käitaja, iga aasta ja iga X lisas osutatud õigusliku aluse kaupa, kas käitis peaks asjaomasel aastal saama tasuta eraldatavaid LHÜsid.

2. Põhihaldaja tagab, et liidu register kannab üldised LHÜd vastavalt asjakohasele riiklikule eraldustabelile alates 1. veebruarist 2013 automaatselt üle ELi eraldamiskontolt asjakohasele avatud või blokeeritud käitaja arvelduskontole, võttes arvesse artikli 105 kohases andmevahetust ja tehnilisi spetsifikatsioone käsitlevas dokumendis sätestatud automaatse ülekandmise korda.

3. Kui käitaja väljaarvatud arvelduskonto ei võta vastu lõike 2 kohaselt üle kantud LHÜsid, ei kanta kõnealuseid LHÜsid kontole üle isegi siis, kui selle olek hiljem muudetakse avatuks.

4. Põhihaldaja tagab, et käitaja saab kanda ülemäärased LHÜd tagasi ELi eraldamiskontole pärast seda, kui põhihaldaja on teinud liikmesriigi eraldustabelisse artikli 52 lõike 2 kohase muudatuse käitajale ülemäära eraldatud LHÜde koguse parandamise kohta ning pädev asutus on palunud käitajal sellised ülemäärased LHÜd tagasi kanda.

5. jagu

LHÜde eraldamine õhusõiduki käitajatele

Artikkel 54

Lennunduse LHÜde riiklike eraldustabelite sisestamine ELi tehingulogisse

1. Iga liikmesriik esitab komisjonile 30. septembriks 2012 lennunduse riikliku eraldustabeli aastateks 2013–2020. Liikmesriigid tagavad, et lennunduse riiklikud eraldustabelid sisaldavad XI lisas sätestatud teavet.

2. Kui komisjon leiab, et lennunduse riiklik eraldustabel vastab direktiivile 2003/87/EÜ ja eelkõige kõnealuse direktiivi artikli 3e lõike 4 kohasele erireservist eraldatavate LHÜde arvutamisele ja avaldamisele liikmesriikides, annab ta põhihaldajale korralduse sisestada lennunduse riiklik eraldustabel ELi tehingulogisse. Vastasel korral saadab ta lennunduse riikliku eraldustabeli mõistliku aja jooksul tagasi ja teatab sellest kohe asjaomasele liikmesriigile, märkides põhjendused ning sätestades kriteeriumid, mis tuleb täita, et komisjon eraldustabeli järgmisel korral vastu võtaks. Kõnealune liikmesriik esitab läbivaadatud lennunduse riikliku eraldustabeli komisjonile kolme kuu jooksul.

Artikkel 55

Lennunduse riiklike eraldustabelite muutmine

1. Riiklik haldaja teeb ELi tehingulogis muudatused lennunduse riiklikku eraldustabelisse, kui:

a) õhusõiduki käitaja on lõpetanud kogu direktiivi 2003/87/EÜ I lisas nimetatud tegevuse;

b) õhusõiduki käitaja on jagatud kaheks või enamaks õhusõiduki käitajaks;

c) kaks või enam õhusõiduki käitajat on ühinenud üheks õhusõiduki käitajaks.

2. Liikmesriik teatab komisjonile lennunduse riikliku eraldustabeli muudatustest, mis on seotud järgmisega:

a) LHÜde eraldamine erireservist vastavalt direktiivi 2003/87/EÜ artiklile 3f;

b) kõik direktiivi 2003/87/EÜ artikli 25a kohaselt vastuvõetud meetmetest tulenevad kohandused;

c) mis tahes muu lõikes 1 nimetatata muudatus.

3. Kui komisjon leiab, et lennunduse riikliku eraldustabeli muudatused vastavad direktiivile 2003/87/EÜ ja eelkõige kõnealuse direktiivi artikli 3f lõike 7 kohasele erireservist eraldatavate LHÜde arvutamisele ja avaldamisele liikmesriikides, annab ta põhihaldajale korralduse teha ELi tehingulogis hoitava lennunduse riiklikus eraldustabelis vastavad muudatused. Vastasel korral saadab ta muudatused mõistliku aja jooksul tagasi ja teatab sellest liikmesriigile viivitamata, märkides põhjendused ning sätestades kriteeriumid, mis tuleb täita, et komisjon muudatused järgmisel korral vastu võtaks.

4. Kui õhusõiduki käitajate ühinemine hõlmab käitajaid, keda haldavad eri liikmesriigid, algatab lõike 1 punkti c kohase muudatuse seda õhusõiduki käitajat haldav riiklik haldaja, kelle LHÜd liidetakse teise õhusõiduki käitaja LHÜdele. Enne muudatuse tegemist on vaja seda õhusõiduki käitajat haldava riikliku haldaja nõusolekut, kelle LHÜdele liidetakse ühinenud õhusõiduki käitaja LHÜd.

Artikkel 56

Lennunduse LHÜde tasuta eraldamine

1. Riiklik haldaja märgib lennunduse riiklikku eraldustabelisse iga õhusõiduki käitaja ja iga aasta kohta, kas õhusõiduki käitaja peaks asjaomasel aastal saama tasuta eraldatavaid LHÜsid.

2. Põhihaldaja tagab, et liidu register kannab lennunduse LHÜd vastavalt asjakohasele riiklikule eraldustabelile alates 1. veebruarist 2013 automaatselt üle ELi lennunduse eraldamiskontolt asjakohasele õhusõiduki käitaja avatud või blokeeritud arvelduskontole, võttes arvesse artikli 105 kohases andmevahetust ja tehnilisi spetsifikatsioone käsitlevas dokumendis sätestatud automaatse ülekandmise korda.

3. Kui õhusõiduki käitaja väljaarvatud arvelduskonto ei võta vastu lõike 2 kohaselt üle kantud LHÜsid, ei kanta kõnealuseid LHÜsid kontole üle isegi siis, kui selle olek hiljem muudetakse avatuks.

Artikkel 57

Lennunduse LHÜde tagasi andmine

Kui lennunduse riiklikku eraldamiskava muudetakse direktiivi 2003/87/EÜ artikli 25a kohaselt pärast asjaomaseks aastaks eraldatud LHÜde ülekandmist õhusõiduki käitaja arvelduskontole vastavalt käesoleva määruse artiklile 56, teeb põhihaldaja kõik direktiivi 2003/87/EÜ artikli 25a kohaselt vastuvõetud meetmetega nõutud ülekanded.

6. jagu

THVde ja HVÜde kasutamine

Artikkel 58

Liidu registris hoitavad rahvusvahelised ühikud

1. Põhihaldaja tagab, et liikmesriikides elluviidavate projektidega seotud THVsid ja HVÜsid hoitakse üksnes liidu registri HKS-i kontodel, kui nende väljaandmine ei olnud direktiivi 2003/87/EÜ artikliga 11b keelatud.

Põhihaldaja tagab, et HVÜsid, mis on välja antud seoses heite vähendamise kuni 31. detsembrini 2012 ning mis on seotud liikmesriikides elluviidavate projektidega, mis ei hõlma tegevusalasid, mis on loetletud direktiivi 2003/87/EÜ I lisas, mida on muudetud Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrusega (EÜ) nr 219/2009⁽¹⁾, kuid hõlmab tegevusalasid, mis on loetletud direktiivi 2003/87/EÜ I lisas, mida on muudetud Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiviga 2009/29/EÜ⁽²⁾, hoitakse liidu registri HKS-i kontodel üksnes juhul, kui need on välja antud enne 30. aprilli 2013.

⁽¹⁾ ELT L 87, 31.3.2009, lk 109.

⁽²⁾ ELT L 140, 5.6.2009, lk 63.

2. Põhihaldaja tagab, et HVÜsid, mis on välja antud pärast 31. detsembrini 2012 seoses heite vähendamisega enne 31. detsembrini 2012 ning mis on seotud projektidega sellistes kolmandates riikides, kellel ei ole õiguslikult siduvat heite koguselise vähendamise eesmärki aastateks 2013–2020, nagu on sätestatud Kyoto protokollis selle artikli 3 lõike 9 kohaselt tehtud muudatusega, või kes ei ole hoiule andnud Kyoto protokollis sellise muudatusega seotud ratifitseerimiskirja, hoitakse liidu registri HKS-i kontodel üksnes juhul, kui nad on seotud heite vähendamisega, mis on tõendatud vastavalt ühiskanduse järelevalveasutuse tõendamismenetlusele, mis on sätestatud otsuses 9/CMP.1 (vastavalt nn 2. raja menetlusele), või kui selline tõendamine ei ole võimalik, hoitakse kõnealuseid ühikuid liidu registri HKS-i kontodel üksnes juhul, kui otsuse 9/CMP.1 kohaselt akrediteeritud sõltumatu asutus on kinnitanud, et need ühikud on välja antud seoses heite vähendamisega enne 31. detsembrini 2012.

3. Põhihaldaja esitab riiklikele haldajatele loetelu HKS-i kontodest, millel hoitakse rahvusvahelisi ühikuid, mida vastavalt lõikele 1 ja 2 ei saa nendel kontodel pärast kõnealustes lõigetes osutatud kuupäevi hoida. Selle loetelu alusel palub riiklik haldaja konto omanikul määrata KP konto, millele kõnealused rahvusvahelised ühikud üle kantakse.

Kui kontoomanik ei ole haldaja taotlusele 40 tööpäeva jooksul vastanud, kannab haldaja rahvusvahelised ühikud üle oma riiklikule KP kontole.

Artikkel 59

Rahvusvaheliste ühikute kasutusõiguse tabelite sisestamine ELi tehingulogisse

1. Iga liikmesriik esitab oma rahvusvaheliste ühikute kasutusõiguse tabeli komisjonile ühe kuu jooksul pärast direktiivi 2003/87/EÜ artikli 11a lõike 8 kohaste meetmete vastuvõtmist. Liikmesriigid tagavad, et rahvusvaheliste ühikute kasutusõiguse tabel sisaldab iga käitaja ja õhusõiduki käitaja kohta kogu rahvusvaheliste ühikute esialgset kasutusõigust ajavahemikuks 2008–2020 ning XII lisas sätestatud teavet.

2. Kui komisjon leiab, et rahvusvaheliste ühikute kasutusõiguse tabel vastab direktiivile 2003/87/EÜ ning selle direktiivi artikli 11a lõike 8 kohaselt vastuvõetud meetmetele, annab ta põhihaldajale korralduse sisestada rahvusvaheliste ühikute kasutusõiguse tabel ELi tehingulogisse. Vastasel korral saadab ta rahvusvaheliste ühikute kasutusõiguse tabeli mõistliku aja jooksul tagasi ja teatab sellest kohe liikmesriigile, märkides põhjendused ning sätestades kriteeriumid, mis tuleb täita, et komisjon tabeli järgmisel korral heaks kiidaks. Liikmesriik esitab läbivaadatud rahvusvaheliste ühikute kasutusõiguse tabeli komisjonile ühe kuu jooksul.

3. Liikmesriik teatab komisjonile muudatustest rahvusvaheliste ühikute kasutusõiguse tabelis, sealhulgas uute osalejate kasutusõigusest. Kui komisjon leiab, et muudatused rahvusvaheliste ühikute kasutusõiguse tabelis vastavad direktiivile 2003/87/EÜ ning selle direktiivi artikli 11a lõike 8 kohaselt vastuvõetud meetmetele, annab ta põhihaldajale korralduse teha vastavad muudatused ELi tehingulogis hoitavas rahvusvaheliste ühikute kasutusõiguse tabelis. Vastasel korral saadab komisjon muudatused mõistliku aja jooksul tagasi ja teatab sellest kohe liikmesriigile, märkides põhjendused ning sätestades kriteeriumid, mis tuleb täita, et komisjon muudatused järgmisel korral heaks kiidaks.

Artikkel 60

Rahvusvaheliste ühikute kasutamine LHÜde vahetamise kaudu

1. Käitaja võib taotleda rahvusvahelise ühiku vahetamist üldise LHÜ vastu vastavalt direktiivi 2003/87/EÜ artikli 11a lõikele 2 kuni 31. märtsini 2015 ning vastavalt kõnealuse direktiivi artikli 11 lõigetele 3 ja 4 kuni 31. detsembrini 2020. Käitaja palub kanda rahvusvahelised ühikud üle asjaomaselt käitaja arvelduskontolt ELi rahvusvaheliste ühikute kontole, mis on liidu registris ette nähtud käitajate jaoks.

Õhusõiduki käitaja võib taotleda rahvusvahelise ühiku vahetamist lennunduse LHÜ vastu vastavalt direktiivi 2003/87/EÜ artikli 11a lõikele 2 kuni 31. märtsini 2015 ning vastavalt kõnealuse direktiivi artikli 11a lõigetele 3 ja 4 kuni 31. detsembrini 2020. Õhusõiduki käitaja palub kanda rahvusvahelised ühikud üle asjaomaselt õhusõiduki käitaja arvelduskontolt ELi rahvusvaheliste ühikute kontole, mis on liidu registris ette nähtud õhusõiduki käitajate jaoks.

2. Taotluse korral tagab põhihaldaja, et liidu register kannab rahvusvahelised ühikud üle asjaomasele ELi rahvusvaheliste ühikute kontole, kui:

- a) ülekannet algatava konto olek võimaldab ülekannet teha;
- b) asjaomane rahvusvaheliste ühikute kasutusõiguse tabel on sisestatud ELi tehingulogisse ning käitajal või õhusõiduki käitajal on tabelis kanne vastavalt artiklile 59;
- (c) ülekantavate ühikute arv ei ületa artikli 61 kohaselt järelejäänud ühikukasutusõigust;
- (d) kõiki ülekantavaid ühikuid on vastavalt direktiivi 2003/87/EÜ artiklitele 11a ja 11b, käesoleva määruse artiklile 58 ja kõigi direktiivi 2003/87/EÜ artikli 11a lõike 9 kohaselt vastuvõetud meetmetele lubatud kasutada.

3. Põhihaldaja tagab, et liidu register loob lõike 1 esimese lõigu kohase tehingu lõpuleviimisel ELi ühikuvahetuskontole, mis on ette nähtud käitajate ja ülekannete jaoks, võrdse arvu üldisi LHÜsid ning kannab asjaomase pädeva asutuse nimel üle võrdse arvu üldisi LHÜsid sellele käitaja arvelduskontole, kust tehing algatati.

Põhihaldaja tagab, et liidu register loob lõike 1 teise lõigu kohase tehingu lõpuleviimisel ELi ühikuvahetuskontole, mis on ette nähtud õhusõiduki käitajate jaoks, võrdse arvu lennunduse LHÜsid ning kannab asjaomase pädeva asutuse nimel üle võrdse arvu lennunduse LHÜsid sellele õhusõiduki käitaja arvelduskontole, kust tehing algatati.

Artikkel 61

Rahvusvaheliste ühikute järelejäänud kasutusõiguse arutamine

1. Põhihaldaja tagab, et liidu register määrab automaatselt kindlaks rahvusvaheliste ühikute järelejäänud kasutusõiguse iga käitaja või õhusõiduki käitaja jaoks, lahutades artikli 59 kohaselt teatatud kogu esialgselt rahvusvaheliste ühikute kasutusõigusest:

- a) kõigi selliste THVde ja HVÜde summa, mille käitaja või õhusõiduki käitaja on tagastanud vastavalt direktiivi 2003/87/EÜ (muudetud määrusega (EÜ) nr 219/2009) artiklile 11a;
- b) kõigi selliste THVde ja HVÜde summa, mis on kantud ELi rahvusvaheliste ühikute kontole vastavalt käesoleva määruse artiklile 60.

2. Põhihaldaja tagab, et liidu register korrigeerib rahvusvaheliste ühikute järelejäänud kasutusõigust artikli 70 kohaselt tagasi pööratud protsesside kajastamiseks.

7. jagu

Enampakkumine

Artikkel 62

Enampakkumistabelite sisestamine ELi tehingulogisse

1. Ühe kuu jooksul pärast enampakkumiskalendri määruse (EL) nr 1031/2010 artikli 11 lõike 1, artikli 13 lõigete 1 või 2 või artikli 32 lõike 4 kohast kindlaksmääramist ja avaldamist esitab asjaomane enampakkumisplatvorm komisjonile sellekohase enampakkumistabeli. Enampakkumisplatvorm esitab alates 2012. aastast iga kalendriaasta kohta kaks enampakkumistabelit – ühe üldiste LHÜde ja teise lennunduse LHÜde müümiseks enampakkumisel – ning tagab, et enampakkumistabelid sisaldavad XIII lisas sätestatud teavet.

2. Kui komisjon leiab, et enampakkumistabel vastab määrusele (EL) nr 1031/2010, annab ta põhihaldajale korralduse sisestada enampakkumistabel ELi tehingulogisse. Vastasel korral saadab ta enampakkumistabeli mõistliku aja jooksul tagasi ja teatab sellest kohe enampakkumisplatvormile, märkides põhjendused ning sätestades kriteeriumid, mis tuleb täita, et komisjon enampakkumistabeli järgmisel korral vastu võtaks. Enampakkumisplatvorm esitab läbivaadatud enampakkumistabeli komisjonile kolme kuu jooksul.

Artikkel 63

Enampakkumistabeli muutmine

1. Asjakohane enampakkumisplatvorm teatab komisjonile viivitamata enampakkumistabeli kõikidest vajalikest muudatustest.

2. Kui komisjon leiab, et läbivaadatud enampakkumistabel vastab määrusele (EL) nr 1031/2010, annab ta põhihaldajale korralduse sisestada läbivaadatud enampakkumistabel ELi tehingulogisse. Vastasel korral saadab ta muudatused mõistliku aja jooksul tagasi ja teatab sellest kohe enampakkumisplatvormile, märkides põhjendused ning sätestades kriteeriumid, mis tuleb täita, et komisjon muudatused järgmisel korral vastu võtaks.

3. Kui komisjon saab teada muudatusest, mida on enampakkumistabelisse vaja teha ja millest enampakkumisplatvorm ei ole teatanud, võib ta anda põhihaldajale korralduse peatada enampakkumistabeliga määratud LHÜde ülekandmine.

Artikkel 64

LHÜde müük enampakkumisel

1. Komisjon annab põhihaldajale õigeaegselt korralduse kanda määrusega (EÜ) nr 1031/2010 määratud asjaomase enampakkumise korraldaja taotlusel vastavalt enampakkumistabelile üle üldisi LHÜsid ELi enampakkumiskontolt ja/või lennunduse LHÜsid ELi lennunduse enampakkumiskontolt asjakohasele enampakkumise üleandmiskontole. Komisjon annab põhihaldajale õigeaegselt korralduse kanda asjaomase enampakkumise korraldaja taotlusel LHÜsid, mis on loodud enampakkumise jaoks vastavalt määruse (EL) nr 1031/2010 artikli 10 lõikele 1, üle kontolt, millele LHÜd loodi, asjaomasele enampakkumistabelis osutatud enampakkumisel üleandmise jaoks loodud kontole. Selliseks taotluseks on enampakkumistabeli esitamine kooskõlas artikliga 62.

2. Asjaomase enampakkumise üleandmiskonto kontoomanik tagab enampakkumisel müüdüd LHÜde ülekandmise edukale pakkujale või tema õigusjärglasele kooskõlas määrusega (EL) nr 1031/2010.

3. Enampakkumise üleandmiskonto volitatud esindajalt võidakse kooskõlas määrusega (EL) nr 1031/2010 nõuda, et ta kannaks enampakkumise üleandmiskontolt üle andmata LHÜde üle ELi enampakkumiskontole.

8. jagu

Kauplemine

Artikkel 65

Arvelduskontolt algatavad LHÜde või Kyoto ühikute ülekanded

1. Arvestades lõike 2 sätteid tagab põhihaldaja arvelduskonto omaniku palvel LHÜde või Kyoto ühikute ülekande liidu registris mis tahes muule kontole, kui sellist ülekandmist ei takista ülekannet algatava või vastuvõtva arvelduskonto olek.

2. Käitaja arvelduskontolt, õhusõiduki käitaja arvelduskontolt ja isiku arvelduskontodelt võib LHÜsid või Kyoto ühikuid üle kanda ainult arvelduskontole, mis on artikli 26 kohaselt koostatud usalduskontode nimekirjas, välja arvatud:

- (a) rahvusvaheliste ühikute vahetamine vastavalt artiklile 60,
- (b) LHÜde tagastamine vastavalt artiklile 67,
- (c) LHÜde kustutamine vastavalt artiklile 68,
- (d) Kyoto ühikute tühistamine vastavalt artiklile 69.

Artikkel 66

Kauplemiskontolt algatavad LHÜde või Kyoto ühikute ülekanded

Kauplemiskonto omaniku taotlusel tagab põhihaldaja LHÜde või Kyoto ühikute ülekande liidu registris olevale arveldus- või kauplemiskontole, juhul kui ülekannet ei keela tehingut algatava konto olek.

9. jagu

LHÜde tagastamine

Artikkel 67

LHÜde tagastamine

1. Käitaja või õhusõiduki käitaja tagastab LHÜd, taotledes liidu registrilt järgmist:

- a) teatava arvu samal kauplemisperioodil nõuete täitmiseks loodud LHÜde ülekandmist asjaomaselt käitaja arvelduskontolt või õhusõiduki käitaja arvelduskontolt liidu LHÜde kustutamiskontole;

b) nende ülekantud LHÜde arvu ja liigi registreerimist, mis on tagastatud käitaja käitise või õhusõiduki käitaja selle ajavahe-
miku heitkoguste eest.

2. Lennunduse LHÜsid võivad tagastada üksnes õhusõidukite
käitajad.

3. LHÜd, mis on juba tagastatud, ei saa enam uuesti tagas-
tada.

10. jagu

LHÜde kustutamine ja Kyoto ühikute tühistamine

Artikkel 68

LHÜde kustutamine

1. Põhihaldaja tagab, et liidu register täidab vastavalt direk-
tiivi 2003/87/EÜ artikli 12 lõikele 4 kontoomaniku taotluse
kustutada kontoomaniku kontodel hoitavad LHÜd:

a) kandes nimetatud arvu LHÜsid asjaomaselt kontolt üle liidu
LHÜde kustutamiskontole;

b) registreerides ülekantud LHÜde arvu kustutatuna selle aasta
kohta.

2. Kustutatud LHÜsid ei registreerita heitkoguste eest tagas-
tatuna.

Artikkel 69

Kyoto ühikute tühistamine

Põhihaldaja tagab, et Liidu register rahuldab vastavalt direktiivi
2003/87/EÜ artikli 12 lõikele 4 kontoomaniku taotluse tühis-
tada kontoomaniku kontodel hoitavad Kyoto ühikud, kandes
nimetatud liiki Kyoto ühikuid soovitud koguses asjaomaselt
kontolt üle konto haldaja KP registri tühistamiskontole või
liidu registri tühistamiskontole.

11. jagu

Tehingu tagasipööramine

Artikkel 70

Ekslikult algatatud lõpetatud protsesside tagasipööramine

1. Kui kontoomanik või kontoomaniku nimel tegutsev riiklik
haldaja on tahtmatult või ekslikult algatanud ühe lõikes 2

osutatud tehingutest, võib kontoomanik esitada oma konto
haldajale kirjaliku taotluse lõpetatud tehingu tagasipööramiseks.
Taotlusele kirjutavad nõuetekohaselt alla kontoomaniku voli-
tatud esindaja või esindajad, kes on volitatud algatama seda
liiki tehingut, mille tagasipööramist taotletakse, ning taotlus
saadetakse viie tööpäeva jooksul alates protsessi lõpetamisest.
Taotlus sisaldab kinnitust selle kohta, et tehing algatati ekslikult
või tahtmatult.

2. Kontoomanikud võivad taotleda järgmiste tehingute taga-
sipööramist:

a) LHÜde tagastamine;

b) LHÜde kustutamine;

c) rahvusvaheliste ühikute vahetamine.

3. Kui konto haldaja teeb kindlaks, et taotlus vastab lõikes 1
sätestatud tingimustele, ning haldaja on taotlusega nõus, võib ta
taotleda tehingu tagasipööramist liidu registris.

4. Kui riiklik haldaja on tahtmatult või ekslikult algatanud
ühe lõikes 5 osutatud tehingutest, võib ta esitada põhihaldajale
kirjaliku taotluse lõpetatud tehingu tagasipööramiseks. Taotlus
sisaldab kinnitust selle kohta, et tehing algatati ekslikult või
tahtmatult.

5. Riiklik haldaja võib taotleda järgmiste tehingute tagasipöö-
ramist:

a) üldiste LHÜde eraldamine;

b) lennunduse LHÜde eraldamine.

6. Põhihaldaja tagab, et liidu register võtab lõigete 1 ja 4
kohaselt tehtud tagasipööramise taotluse vastu, blokeerib
ühikud, mis tuleb tehingu tagasipööramisega üle kanda ning
edastab taotluse põhihaldajale eeldusel, et täidetud on kõik järg-
mised tingimused:

a) LHÜde tagastamise või kustutamise tehing, mille tagasipöö-
ramist taotletakse, on lõpetatud kuni 30 tööpäeva enne
konto haldaja kooskõlas lõikega 3 esitatud taotlust;

- b) ükski käitaja ei osutu tagasipööramise tulemusel varasema aasta osas nõuetele mittevastavaks;
- c) tagasipööratava tehingu sihtkontol on endiselt vajalik kogus seda liiki ühikuid, mis on seotud tagasipööratava tehinguga;
- d) üldiste LHÜde eraldamine, mille tagasipööramist taotletakse, toimus pärast käitise loa kehtivusaja lõppu.

7. Põhihaldaja tagab, et liidu register sooritab tagasipööramise samasse ühiku liiki kuuluvate ühikutega, mis on tagasipööratava tehingu sihtkontol.

3. PEATÜKK

Ühendused kasvuhoonegaaside heitkoguste muude kauplemissüsteemidega

Artikkel 71

Kooskõlastuskokkulepete rakendamine

Põhihaldaja võib luua arvelduskontosid ja protsesse ning viia läbi tehinguid ja muid operatsioone sobival ajal, et rakendada direktiivi 2003/87/EÜ artikli 25 lõike 1b kohaselt sõlmitud kooskõlastuskokkulepeid.

3. JAOTIS

ERISÄTTED KP REGISTRITE KOHTA

Artikkel 72

Isiku arvelduskontode avamine KP registris

Võimalik kontoomanik esitab taotluse KP registris isiku arvelduskonto avamiseks riiklikule haldajale. Võimalik kontoomanik esitab sama teabe, mida riiklik haldaja nõuab vastavalt artiklile 18.

Artikkel 73

Tehingute sooritamine

KP registrite arvelduskontodelt tehtavate kõikide ülekannete suhtes kohaldatakse artikleid 38, 39, 65 ja 66.

4. JAOTIS

ERISÄTTED OTSUSE NR 406/2009 KOHASTE KONTOTEHINGUTE KOHTA

Artikkel 74

AEHÜde loomine

1. Nõuete täitmise perioodi alguses loob põhihaldaja ELI AEHÜde üldkoguse kontol sellise arvu AEHÜsid, mis on võrdne

kõikide liikmesriikide jaoks kõnealuse perioodi kõikideks aastateks eraldatud heitkoguse summaga, mis on kindlaks määratud otsustes, mis võetakse vastu vastavalt otsuse nr 406/2009/EÜ artikli 3 lõikele 2 ja artiklile 10.

2. Põhihaldaja tagab, et liidu register annab igale AEHÜle selle loomisel kordumatu tunnuskoodi.

Artikkel 75

Aastaks eraldatud heitkoguse ühikud

AEHÜd kehtivad ainult selleks, et arvestada, kuidas liikmesriigid täidavad otsuse nr 406/2009/EÜ artikli 3 kohaseid kasvuhoonegaaside heite piiramise nõudeid, ja neid saab üle kanda ainult vastavalt kõnealuse otsuse artikli 3 lõigetes 3, 4 ja 5 sätestatud tingimustele.

Artikkel 76

AEHÜde ülekandmine igale JKO nõuete täitmise kontole

Nõuete täitmise perioodi alguses kannab põhihaldaja sellise koguse AEHÜsid, mis vastab igale liikmesriigile igaks aastaks eraldatud heitkogusele, nagu on kindlaks määratud otsuse nr 406/2009/EÜ artikli 3 lõike 2 ja artikli 10 kohaselt vastu võetud otsustes, ELI AEHÜde üldkoguse kontolt vastavale JKO nõuete täitmise kontole.

Artikkel 77

Kasvuhoonegaaside heite asjakohaste andmete sisestamine

1. Kui muutuvad kättesaadavaks enamiku liikmesriikide asjakohased kasvuhoonegaaside heiteandmed nõuete täitmise perioodi teatava aasta kohta, sisestab põhihaldaja õigeaegselt iga liikmesriigi kasvuhoonegaaside asjakohase heite üldkoguse CO₂-ekvivalenttonnides selle liikmesriigi JKO nõuete täitmise kontole kõnealuse nõuete täitmise aasta jaoks.

2. Põhihaldaja sisestab ELI AEHÜde üldkoguse kontole ka kõikide liikmesriikide asjakohaste kasvuhoonegaaside heite andmete summa teatava aasta jaoks.

Artikkel 78

JKO nõuete täitmise konto bilansi arvutamine

1. Kasvuhoonegaaside heite asjakohaste andmete sisestamisel vastavalt artiklile 77 tagab põhihaldaja, et liidu registris arvutatakse asjaomase JKO nõuete täitmise konto bilanss, milleks kõikide sama JKO nõuete täitmise konto AEHÜde summas lahutatakse sama konto kasvuhoonegaaside heitkoguse summa, mis on väljendatud CO₂-ekvivalenttonnides.

2. Põhihaldaja tagab, et liidu register näitab JKO nõuete täitmise konto bilanssi.

Artikkel 79

Nõuetele vastavuse arvnäitajate määramine

1. Põhihaldaja tagab, et pärast kasvuhoonegaaside heite asjakohaste andmete artikli 77 kohast sisestamist ja pärast ajavahe-mikku, mis on liidu õigusaktides ette nähtud paindlikkusvõimaluste kasutamiseks vastavalt otsuse nr 406/2009/EÜ artiklitele 3 ja 5, määratakse liidu registris iga JKO nõuete täitmise konto jaoks nõuetele vastavuse arvnäitaja, milleks arvutatakse kõikide AEHÜde, rahvusvaheliste ühikute, aTHVde ja pTHVde summa, millest lahutatakse samal JKO nõuete täitmise kontol olev kasvuhoonegaaside heite üldkogus CO₂-ekvivalenttonnides.

2. Põhihaldaja tagab, et liidu register salvestab iga JKO nõuetele vastavuse konto kohta nõuetele vastavuse arvnäitaja.

Artikkel 80

Otsuse nr 406/2009/EÜ artikli 7 lõike 1 punktide a ja c kohaldamine

1. Kui artikli 79 kohaselt arvutatud nõuetele vastavuse arvnäitaja on negatiivne, tagab põhihaldaja, et liidu register kannab ülemäärased kasvuhoonegaaside heitkogused, mis on väljendatud CO₂-ekvivalenttonnides ja mida on korrutatud otsuse nr 406/2009/EÜ artikli 7 lõike 1 punktis a täpsustatud lisateguriga, liikmesriigi JKO nõuete täitmise selle aasta kontolt üle järgmise aasta nõuete täitmise kontole.

2. Samal ajal blokeerib põhihaldaja asjaomase liikmesriigi JKO nõuete täitmise konto nõuete täitmise perioodi ülejäänud aastateks.

3. Põhihaldaja muudab JKO nõuete täitmise konto oleku blokeeritust avatuks nõuete täitmise perioodi kõikideks ülejäänud aastateks alates aastast, mille puhul artikli 79 kohaselt määratud nõuetele vastavuse arvnäitaja osutab nõuete täitmisele.

Artikkel 81

Rahvusvaheliste ühikute, aTHVde ja pTHVde kasutamine

Põhihaldaja tagab, et liikmesriigi taotlusel kannab liidu register rahvusvahelised ühikud, aTHVd või pTHVd liikmesriigi nõuete täitmise perioodi asjaomase aasta JKO nõuete täitmise kontole. Sellist ülekannet ei tehta, kui:

a) liikmesriik esitab taotluse enne JKO nõuete täitmise konto bilansi arvutamist või pärast seda, kui on kindlaks määratud nõuetele vastavuse arvnäitaja antud aastaks; või

b) otsuse nr 406/2009/EÜ artiklis 5 esitatud tingimused ei ole täidetud.

Artikkel 82

AEHÜde ülekandmine järgmisest aastast

Põhihaldaja tagab, et liikmesriigi taotlusel kannab liidu register AEHÜd liikmesriigi nõuete täitmise perioodi järgmise aasta JKO nõuete täitmise kontolt üle selle liikmesriigi nõuete täitmise perioodi asjaomase aasta JKO nõuete täitmise kontole. Sellist ülekannet ei tehta, kui:

a) liikmesriik esitab taotluse enne JKO nõuete täitmise konto bilansi arvutamist või pärast seda, kui on kindlaks määratud nõuetele vastavuse arvnäitaja antud aastaks; või

b) ülekantav kogus ületab 5 protsenti järgmiseks aastaks eraldatud heitkogusest, mis on kindlaks määratud vastavalt otsuse nr 406/2009/EÜ artikli 3 lõikele 2, või kõrgemat protsendimäära, kui komisjon on andnud loa suurema koguse järgmisest aastast ülekandmiseks vastavalt otsuse nr 406/2009/EÜ artikli 3 lõike 3 teisele lõigule.

Artikkel 83

AEHÜde ülekandmine järgmistele aastatele

Põhihaldaja tagab, et liikmesriigi taotlusel kannab liidu register AEHÜd liikmesriigi nõuete täitmise perioodi asjaomase aasta JKO nõuete täitmise kontolt üle selle liikmesriigi nõuete täitmise perioodi mis tahes järgmise aasta JKO nõuete täitmise kontole. Sellist ülekannet ei tehta, kui:

a) liikmesriigi taotlus on esitatud enne JKO nõuete täitmise konto asjaomase aasta bilansi arvutamist;

b) ülekantav kogus on suurem kui konto positiivne saldo, mis on arvutatud artikli 78 järgi; või

c) ülekannet algatava JKO nõuete täitmise konto olek ei luba teha ülekannet.

*Artikkel 84***Realiseerimata ühikukasutusõiguse ülekandmine järgmistele aastatele**

Põhialdaja tagab, et liikmesriigi taotlusel kannab liidu register realiseerimata ühikukasutusõigused osaliselt või täielikult üle sellele liikmesriigile kuuluvalt ning nõuete täitmise perioodi asjaomast aastat käsitlevalt JKO nõuete täitmise kontolt sama nõuete täitmise perioodi mis tahes järgmise aasta JKO nõuete täitmise kontole. Sellist ülekannet ei tehta, kui ülekanne algatakse enne nõuetele vastavuse arvnäitaja määramist kõnealuse aasta jaoks.

*Artikkel 85***Liikmesriigile aastaks eraldatud heitkogusest kuni 5 % ülekandmine**

Põhialdaja tagab, et liikmesriigi taotlusel kannab liidu register AEHÜd ühe liikmesriigi kõnealuse aasta JKO nõuete täitmise kontolt üle teise liikmesriigi JKO nõuete täitmise kontole. Sellist ülekannet ei tehta, kui:

- a) ülekantav kogus ületab 5 protsenti algatavale liikmesriigile aastaks eraldatud heitkogusest, mis on kindlaks määratud vastavalt otsuse nr 406/2009/EÜ artikli 3 lõikele 2, või on suurem kui allesjäänud kasutatav kogus;
- b) liikmesriik on taotlenud ülekandmist jooksvast aastast varasema aasta JKO nõuete täitmise kontole, või
- c) ülekannet algatava JKO nõuete täitmise konto olek ei luba teha ülekannet.

*Artikkel 86***Ülekanded pärast JKO nõuete täitmise konto bilansi arvutamist**

Põhialdaja tagab, et liikmesriigi taotlusel kannab liidu register AEHÜd ühe liikmesriigi kõnealuse aasta JKO nõuete täitmise kontolt üle teise liikmesriigi JKO nõuete täitmise kontole. Sellist ülekannet ei tehta, kui:

- a) liikmesriigi taotlus on esitatud enne konto asjaomase aasta bilansi arvutamist vastavalt artiklile 78;
- b) ülekantav kogus on suurem kui konto positiivne saldo, mis on arvutatud artikli 78 järgi; või

- c) ülekannet algatava JKO nõuete täitmise konto olek ei luba teha ülekannet.

*Artikkel 87***Kuni 3 % ühikukasutusõiguse ülekanne**

Põhialdaja tagab, et liikmesriigi taotlusel kannab liidu register ühikukasutusõigused ühe liikmesriigi kõnealuse aasta JKO nõuete täitmise kontolt osaliselt või täielikult üle teise liikmesriigi JKO nõuete täitmise kontole. Sellist ülekannet ei tehta, kui:

- a) liikmesriigi taotlus on esitatud enne nõuetele vastavuse arvnäitaja arvutamist asjaomase aasta kohta;
- b) ülekantav kogus on suurem kui kolm protsenti otsuse nr 406/2009/EÜ artikli 5 lõike 6 kohase otsusega liikmesriigile eraldatud kogusest, millest on lahutatud JKO nõuete täitmise kontol olevate rahvusvaheliste ühikute ja pTHVde või aTHVde summa sel ajal, kui vastavalt käesoleva määruse artiklile 79 määratakse kindlaks nõuetele vastavuse arvnäitaja; või
- c) ülekannet algatava JKO nõuete täitmise konto olek ei luba teha ülekannet.

*Artikkel 88***Kohandamine**

1. Juhul kui otsuse nr 406/2009/EÜ artikli 10 kohaselt tehakse kohandusi või muudetakse käesoleva määruse artiklis 74 täpsustatud summat muul viisil, mille tõttu nõuete täitmise perioodi ajal suureneb liikmesriigile aastaks eraldatud heitkogus, loob põhialdaja ELi AEHÜde üldkoguse kontol vastava koguse AEHÜsid ja kannab need üle asjaomase liikmesriigi JKO nõuete täitmise kontole.

2. Juhul kui otsuse nr 406/2009/EÜ artikli 10 kohaselt tehakse kohandusi või muudetakse käesoleva määruse artiklis 74 täpsustatud summat muul viisil, mille tõttu nõuete täitmise perioodi ajal väheneb liikmesriigile aastaks eraldatud heitkogus, kannab põhialdaja vastava koguse AEHÜsid asjaomase liikmesriigi JKO nõuete täitmise kontolt üle JKO kustutamiskontole.

*Artikkel 89***aTHVde ja pTHVde asendamine**

1. Kui liidu registrisse kantud aTHV või pTHV tuleb asendada, taotleb asjaomane liikmesriik vastavalt otsuse nr 406/2009/EÜ artikli 5 lõike 1 punktile d Kyoto ühiku ülekannet oma KP registrist asjakohase osalise arvelduskontole liidu registris.

2. Artikli 79 kohasel nõuetele vastavuse arvnäitaja kindlaksmääramisel ei arvestata aegunud pTHVd.

Artikkel 90

Ülekannete tegemine ja tagasipööramine

1. Kõigi käesolevas jaotises sätestatud ülekannete suhtes kohaldatakse artikleid 38, 39, 65 ja 66.

2. Ekslikult algatatud ülekandeid JKO nõuete täitmise kontole võib tagasi pöörata riikliku haldaja taotlusel. Sellistel juhtudel kohaldatakse artikli 70 lõikeid 4, 6 ja 7.

V JAOTIS

ÜLDISED TEHNILISED SÄTTED

1. PEATÜKK

Registrisüsteemile esitatavad tehnilised nõuded

1. jagu

Kättesaadavus

Artikkel 91

Liidu registri ja ELi tehingulogi kättesaadavus ja usaldusväärsus

1. Põhialdaja võtab kõik põhjendatud meetmed kindlustamiseks, et:

a) liidu register on kontode esindajatele ja riiklikele haldajatele juurdepääsuks kättesaadav 24 tundi päevas ja seitse päeva nädalas;

b) artiklis 7 osutatud sideühendusi liidu registri, rahvusvahelise tehingulogi ja ELi tehingulogi vahel hoitakse 24 tundi päevas ja seitse päeva nädalas;

c) põhialdaja ja tarkvara töös tekkivate rikete puhuks on olemas riistvara ja tarkvara varukoopiad;

d) liidu register ja ELi tehingulogi vastavad viivitamata kontode esindajate päringutele.

2. Põhialdaja tagab, et liidu register ja ELi tehingulogi kasutavad vastupidavaid süsteeme ja menetlusi, et kaitsta kõiki

asjaomaseid andmeid ning hõlbustada kõikide andmete ja toimingute kiiret taastamist rikke või õnnetuse korral.

3. Põhialdaja tagab, et liidu registri ja ELi tehingulogi töös tekkivad katkestused on minimaalsed.

Artikkel 92

Kasutajatugi

1. Riiklikud haldajad abistavad ja toetavad selliste liidu registri kontode omanikke ja esindajaid, keda nad haldavad riikliku kasutajatoe kaudu.

2. Põhialdaja toetab riiklike haldajaid keskse kasutajatoe kaudu, et abistada neid lõike 1 kohase abi osutamisel.

2. jagu

Turvalisus ja autentimine

Artikkel 93

Liidu registri ja riikide KP registrite autentimine

1. Liidu registri identsust autendib ELi tehingulogi vastavalt artikli 105 kohasele andmevahetust ja tehnilisi spetsifikatsioone käsitlevale dokumendile.

2. Liikmesriigid ja liit kasutavad rahvusvahelisele tehingulogile oma KP registrite identsuse tõendamiseks ÜRO kliimamuutuste raamkonventsiooni sekretariaadi või selle määratud üksuse välja antud digitaalsertifikaate artiklis 7 osutatud sideühenduse loomiseks.

Artikkel 94

Juurdepääs liidu registri kontodele

1. Kontode esindajatel on liidu registri turvalise ala kaudu juurdepääs oma kontodele liidu registris. Põhialdaja tagab, et liidu registri veebisaidi turvalisele alale on võimalik juurde pääseda interneti kaudu. Liidu registri veebisait on kättesaadav kõikides Euroopa Liidu ametlikes keeltes.

2. Pärast platvormikonto avamist vastavalt artikli 14 lõikele 1 või artikli 20 lõikele 1 loob põhialdaja platvormi ja liidu registri ühenduvuse. Põhialdaja tagab, et sellistele liidu registri kontodele, millele on võimaldatud juurdepääs välise kauplemisplatvormi kaudu kooskõlas artikli 21 lõikega 4 ja kui üks volitatud esindaja on ka välise kauplemisplatvormi konto volitatud esindaja, on juurdepääs sellel välisel kauplemisplatvormil, mida haldab kõnealuse välise kauplemisplatvormi konto omanik.

3. Volitatud esindajate või kauplemisplatvormide ja liidu registri turvalise ala vaheline sidepidamine krüpteeritakse vastavalt artikli 105 kohases andmevahetust ja tehnilisi spetsifikatsioone käsitlevas dokumendis kehtestatud turvanõuetele.

4. Põhihaldaja võtab kõik vajalikud meetmed tagamaks, et liidu registri veebisaidi turvalist ala ei kasutata ilma loata.

5. Kui volitatud esindaja või täiendava volitatud esindaja mandaadi turvalisust on rikutud, peatab volitatud esindaja või täiendav volitatud esindaja viivitamata juurdepääsu asjaomasele kontole, teavitab sellest konto haldajat ning taotleb mandaadi asendamist.

Artikkel 95

Volitatud esindajate autentimine ja volitamine liidu registris

1. Põhihaldaja tagab, et liidu register väljastab igale volitatud esindajale ja täiendavale volitatud esindajale kasutajanime ja salasõna, et autentida neid registrisse pääsemiseks.

2. Volitatud esindajal või täiendaval volitatud esindajal on juurdepääs ainult nende liidu registri kontodele, millele tal on volitused, ning ta võib taotleda ainult nende protsesside algatamist, milleks tal on artikli 23 kohased volitused. Kontodele saadakse juurdepääs ja taotlused esitatakse liidu registri veebisaidi turvalise ala kaudu.

3. Lisaks lõikes 1 osutatud kasutajanimele ja salasõnale kasutab volitatud esindaja või täiendav volitatud esindaja liidu registrile juurdepääsuks teisest autentimist, vastavalt artikli 105 kohases andmevahetust ja tehnilisi spetsifikatsioone käsitlevas dokumendis esitatud teise autentimise mehhanismi tüüpidele.

4. Konto haldaja võib eeldada, et liidu registri poolt autentitud kasutaja on autentimismandaadi kohaselt registreeritud volitatud esindaja või täiendav volitatud esindaja, välja arvatud juhul, kui volitatud esindaja või täiendav volitatud esindaja teavitab kontohaldajat sellest, et tema mandaat on ohus, ning taotleb oma mandaadi asendamist.

5. Volitatud esindaja võtab kõik vajalikud meetmed oma mandaadi kaotamise, varastamise või rikkumise vältimiseks.

Volitatud esindaja teatab riiklikule haldajale viivitamata oma mandaadi kaotamisest, vargusest või rikkumisest.

Artikkel 96

Igasuguse juurdepääsu peatamine turvalisuse rikkumise või turvariski korral

1. Komisjon võib anda põhihaldajale korralduse peatada juurdepääs liidu registrile või ELi tehingulogile või nende osadele, kui tal on põhjendatud kahtlus, et rikutakse ELi tehingulogi või liidu registri turvalisust, või kui on olemas kindel turvarisk, mis ohustab süsteemi terviklikkust, ning samas ohus on artiklis 91 nimetatud varukoopiad.

2. Sellise turvarikkumise või turvariski korral, mis võib viia juurdepääsu peatamiseni, teavitab rikkumisest või riskist teada saanud riiklik haldaja viivitamata põhihaldajat kõikidest liidu registri teisi osi ohustavatest riskidest. Põhihaldaja teavitab kõiki teisi riiklikke haldajaid.

3. Kui riiklik haldaja saab teada olukorrast, mille tõttu tuleb peatada kogu juurdepääs kontodele, mida ta käesoleva määruse kohaselt haldab, teatab ta peatamisest põhihaldajale ja kontoomanikele ette nii kiiresti kui praktiliselt võimalik. Põhihaldaja teavitab nii kiiresti kui võimalik kõiki riiklikke haldajaid.

4. Lõikes 3 osutatud teates märgitakse peatamise tõenäoline kestus ning teade tuleb esitada selgelt ELi tehingulogi veebisaidi avalikus osas.

Artikkel 97

LHÜdele või Kyoto ühikutele juurdepääsu peatamine kuritahtliku tehingu kahtluse korral

1. Riiklik haldaja või pädeva asutuse taotlusel tegutsev riiklik haldaja võib peatada juurdepääsu tema hallatava liidu registri osa LHÜdele või Kyoto ühikutele:

a) kuni neljaks nädalaks, kui tal on kahtlus, et neid LHÜsid või Kyoto ühikuid on kasutatud pettuse, rahapesu, terrorismi rahastamise või muu raske kuriteoga seotud tehingus, või

b) selliste siseriikliku õiguse sätete alusel ja nendega kooskõlas, millega taotletakse õigusparast eesmärki.

2. Komisjon võib anda põhihaldajale korralduse peatada kuni neljaks nädalaks juurdepääs liidu registri või ELi tehingulogi LHÜdele või Kyoto ühikutele, kui tal on kahtlus, et kõnealuseid LHÜsid või Kyoto ühikuid on kasutatud pettuse, rahapesu, terrorismi rahastamise, korrupsiooni või muu raske kuriteoga seotud tehingus.

3. Riiklik haldaja või komisjon teatab juurdepääsu peatamisest viivitamata pädevale õiguskaitseasutusele.

4. Riikliku haldaja liikmesriigi õiguskaitseasutus võib anda haldajale samuti korralduse peatada juurdepääs siseriikliku õiguse alusel ja sellega kooskõlas.

Artikkel 98

Koostöö pädevate asutustega ja rahapesust, terrorismi rahastamisest või muudest kuritegudest teatamine

1. Riiklik haldaja, selle juhid ja töötajad teevad asjaomaste pädevate asutustega täielikult koostööd selleks, et kehtestada adekvaatsed ja asjakohased menetlused rahapesu või terrorismi rahastamisega seotud tegevuse ärahoidmiseks ja ennetamiseks.

2. Riiklik haldaja, selle juhid ja töötajad teevad täielikult koostööd direktiivi 2005/60/EÜ artiklis 21 osutatud rahapesu andmebürooga, viivitamata:

a) teavitades omal algatusel rahapesu andmebürood juhtumitest, mille puhul nad teavad, kahtlustavad või mille puhul neil on põhjust kahtlustada, et pannakse toime või on toime pandud või on üritatud toime panna rahapesu, terrorismi rahastamist või kuritegu;

b) esitades rahapesu andmebüroole vastava taotluse korral vajaliku teabe kohaldatavates õigusaktides sätestatud korras.

3. Lõikes 2 osutatud teave edastatakse riikliku haldaja liikmesriigi rahapesu andmebüroole. Direktiivi 2005/60/EÜ artikli 34 lõikes 1 osutatud eeskirjadest kinnipidamise ja teabe vahetamise põhimõtete ja menetluste rakendamise siseriiklike meetmetega määratakse isik või isikud, kes vastutavad teabe edastamise eest käesoleva artikli kohaselt.

4. Riikliku haldaja liikmesriik tagab, et direktiivi 2005/60/EÜ artikleid 26–29, 32 ja 35 üle võtvaid siseriiklikke meetmeid kohaldatakse riiklikule haldajale.

Artikkel 99

Protsesside peatamine

1. Komisjon võib põhihaldajale anda korralduse peatada ajutiselt mõne või kõikide liidu registrist pärit protsesside kinnitamine ELi tehingulogis, kui registri töö ja hooldamine ei vasta käesoleva määruse sätetele. Ta teavitab sellest viivitamata asjaomaseid riiklikke haldajaid.

2. Põhihaldaja võib ajutiselt peatada mõne või kõikide protsesside algatamise või kinnitamise liidu registris selle korralise või erakorralise hoolduse ajaks.

3. Riiklik haldaja võib taotleda komisjonilt lõike 1 kohaselt peatatud protsesside taastamist, kui tema arvates on peatamise põhjutanud küsimused lahendatud. Kui see on tõesti nii, annab komisjon põhihaldajale korralduse kõnealused protsessid taastada. Vastasel korral saadab ta taotluse mõistliku aja jooksul tagasi ja teatab sellest riiklikule haldajale viivitamata, märkides põhjendused ning sätestades kriteeriumid, mida tuleb täita, et komisjon taotluse järgmisel korral vastu võtaks.

3. jagu

Protsesside automaatne kontrollimine, registreerimine ja lõpuleviimine

Artikkel 100

Protsesside automaatne kontrollimine

1. Kõik protsessid peavad vastama elektronsõnumivahetust käsitlevatele üldistele IT-nõuetele, millega tagatakse, et liidu register saab protsesse edukalt lugeda, kontrollida ja registreerida. Kõik protsessid peavad vastama protsessiga seotud erinõuetele, mis on sätestatud käesolevas määruses.

2. Põhihaldaja tagab, et ELi tehingulogi kontrollib automaatselt kõiki protsesse, nagu on ette nähtud artikli 105 kohase andmevahetust ja tehnilisi spetsifikatsioone käsitleva dokumendiga, et tuvastada eeskirjade eiramisi ja kõrvalekaldeid, mille puhul kavandatud protsess ei vasta direktiivis 2003/87/EÜ, otsuses nr 406/2009/EÜ ja käesolevas määruses sätestatud nõuetele.

Artikkel 101

Kõrvalekallete tuvastamine

1. Selliste protsesside puhul, mis viiakse läbi artikli 7 lõikes 3 osutatud vahetu sideühenduse kaudu liidu registri ja ELi tehingulogi vahel, tagab põhihaldaja, et ELi tehingulogi katkestab kõik protsessid, mille puhul see tuvastab artikli 102 lõikes 2 osutatud automaatse kontrolli käigus kõrvalekaldeid, ning teavitab sellest automaatse vastusekoodi saatmise kaudu liidu registrit ja katkestatud tehingutega seotud kontode haldajat. Põhihaldaja tagab, et liidu register teavitab viivitamata asjaomaseid kontoomanikke protsessi katkestamisest.

2. Selliste tehingute puhul, mis viiakse läbi artikli 7 lõikes 1 osutatud rahvusvahelise tehingulogi kaudu, katkestab nimetatud andmebaas kõik protsessid, mille puhul rahvusvaheline tehingulogi või ELi tehingulogi tuvastab artikli 102 lõikes 2 osutatud automaatse kontrolli käigus kõrvalekaldeid. Põhihaldaja tagab, et pärast seda, kui rahvusvaheline tehingulogi on protsessi katkestanud, katkestab ka ELi tehingulogi tehingu. Rahvusvaheline tehingulogi teavitab asjaomaste registrite haldajaid automaatse kontrolli vastusekoodi saatmise kaudu, et ta on tehingu katkestanud. Kui üks kõnealustest registritest on liidu register, tagab põhihaldaja, et liidu register teavitab automaatse kontrolli vastusekoodi saatmise kaudu ka katkestatud tehingutega seotud liidu registri kontode haldajat. Põhihaldaja tagab, et liidu register teavitab viivitamata asjaomaseid kontoomanikke protsessi katkestamisest.

Artikkel 102

Liidu registris ja riikide KP registrites olevate kõrvalekallete kindlakstegemine

1. Põhihaldaja ja liikmesriigid tagavad, et liidu register ja kõik muud KP registrid sisaldaksid kontrolli sisend- ja vastusekoodide iga protsessi käigus vahetatava teabe õige tõlgendamise tagamiseks. Kontrollikoodid vastavad artikli 105 kohases andmevahetust ja tehnilisi spetsifikatsioone käsitlevas dokumendis ettenähtud koodidele.

2. Põhihaldaja tagab, et enne kõikide protsesside toimumist ja nende toimumise ajal teeb liidu register asjakohase automaatse kontrolli, et tagada kõrvalekallete kindlakstegemine ning ebaõigete protsesside katkestamine enne ELi tehingulogi tehtavat automaatset kontrolli.

Artikkel 103

Kooskõlastamine – mittevastavuste avastamine ELi tehingulogi poolt

1. Põhihaldaja tagab, et ELi tehingulogi käivitab perioodiliselt andmete kooskõlastusprotsessi tagamaks, et ELi tehingulogis registreeritud andmed kontode, kontodel olevate Kyoto ühikute ja LHÜde kohta vastaksid liidu registri vastavatele registreeritud andmetele. Põhihaldaja tagab kõikide protsesside registreerimise ELi tehingulogis.

2. Kui lõikes 1 osutatud andmete kooskõlastusprotsessi käigus tuvastab ELi tehingulogi mittevastavuse, mille puhul LHÜde ja Kyoto ühikute hoidmise või kontodega seotud teave, mille liidu register esitab korrapäraste ajavahemike järel toimuva kooskõlastusprotsessi ajal, erineb teabest ELi tehingulogis, tagab põhihaldaja, et ELi tehingulogi ei laseks läbi viia mis tahes protsesse, millesse on kaasatud mittevastavusega seotud kontod, LHÜd või Kyoto ühikud. Põhihaldaja tagab, et ELi tehingulogi teavitaks mittevastavusest viivitamata põhihaldajat ning asjaomaste kontode haldajaid.

Artikkel 104

Protsesside lõpuleviimine

1. Kõik rahvusvahelisele tehingulogile artikli 7 lõike 1 kohaselt edastatud tehingud loetakse lõpetatuks, kui rahvusvaheline tehingulogi edastab ELi tehingulogile teate, et protsess on lõpule viidud.

2. Kõik ELi tehingulogile artikli 7 lõike 3 kohaselt edastatud tehingud ja muud protsessid loetakse lõpetatuks, kui ELi tehingulogi edastab liidu registrile teate, et protsessid on lõpule viidud. Põhihaldaja tagab, et ELi tehingulogi katkestaks automaatselt tehingu või protsessi lõpuleviimise, kui seda ei ole võimalik lõpule viia 24 tunni jooksul alates sellekohase teate edastamisest.

3. Artikli 103 lõikes 1 osutatud andmete kooskõlastusprotsess loetakse lõpetatuks, kui kõik vastuolud liidu registris oleva teabe ja ELi tehingulogis oleva teabe vahel on teatavaks ajahetkeks ja kuupäevaks lahendatud ning andmete kooskõlastusprotsess on edukalt uuesti algatatud ja lõpule viidud.

4. jagu

Spetsifikatsioonid ja muutuste haldamine

Artikkel 105

Andmevahetus ja tehnilised spetsifikatsioonid

1. Komisjon teeb riiklikele registrite haldajatele kättesaadavaks dokumendi, milles käsitletakse andmevahetust ja tehnilisi spetsifikatsioone, mis on vajalikud andmevahetuseks registrite ja tehingulogide vahel, samuti tunnuskoodide, automaatseid kontrole ja vastusekoodide ning kontrollimenetlusi ja turvanõudeid, mida on vaja andmevahetuse alustamiseks.

2. Andmevahetust ja tehnilisi spetsifikatsioone käsitleva dokumendi koostamisel peetakse nõu kliimamuutuste komitee raames tegutseva haldajate töörühmaga ning see peab vastama Kyoto protokolliga kohaste registrisüsteemide andmevahetusstandardite funktsionaalsetele ja tehnilistele spetsifikatsioonidele, mis on koostatud otsuse 12/CMP.1 alusel.

*Artikkel 106***Liidu registri tarkvara versiooni või väljalaske uuendamine**

Kui tekib vajadus liidu registri tarkvara uue versiooni või väljalaske järele, tagab põhihaldaja, et artikli 105 kohases andmevahetust ja tehnilisi spetsifikatsioone käsitlevas dokumendis sätestatud testimismenetlused läbitakse enne, kui luuakse ja aktiveeritakse sideühendus kõnealuse tarkvara uue versiooni või väljalaske ja ELi tehingulogi või rahvusvahelise tehingulogi vahel.

*2. PEATÜKK***Registreeritud andmed, aruanded, konfidentsiaalsus ja tasud***Artikkel 107***Teabe ja isikuandmete töötlemine**

1. Põhihaldaja ja liikmesriigid tagavad, et liidu registris, ELi tehingulogis ja muudes KP registrites säilitatakse ja töödeldakse üksnes sellist teavet kontode, kontoomanike ja konto esindajate kohta, mis on esitatud III lisa tabelis III-I, VI lisa tabelites VI-I ja VI-II, VII lisa tabelis VII-I ja VIII lisa tabelis VIII-I.

2. Eriliiki andmeid, mis on määratletud direktiivi 95/46/EÜ artiklis 8 ja määruse (EÜ) nr 45/2001 artiklis 10, ei salvestata liidu registris, ELi tehingulogis ega muudes KP registrites.

3. Põhihaldaja ja liikmesriigid tagavad, et rahvusvahelisse tehingulogisse kantakse üle ainult isikuandmeid, mis on seotud Kyoto ühikute ülekandmise tehingutega.

*Artikkel 108***Registreeritud andmed**

1. Põhihaldaja tagab, et liidu registris säilitatakse kõikide protsesside kohta registreeritud andmeid, logiandmeid ja kontoomanike andmeid viis aastat pärast konto sulgemist.

Põhihaldaja ja liikmesriigid tagavad, et liidu registris ja kõikides teistes KP registrites säilitatakse kõikide asjakohaste KP protsesside kohta registreeritud andmeid, logiandmeid ja KP kontode omanike andmeid 15 aastat pärast konto sulgemist või kuni kõik nendega seotud rakendamisküsimused, mis ÜRO kliimamuutuste raamkonventsiooni organites esile kerkivad, on lahendatud, olenevalt sellest, kumb toimub hiljem.

2. Põhihaldaja tagab, et riiklikel haldajatel on võimalik pääseda juurde liidu registris registreeritud andmetele, tutvuda

nendega ning eksportida andmeid, mis on seotud kontodega, mida nad haldavad või haldasid.

*Artikkel 109***Aruandlus**

1. Põhihaldaja teeb XIV lisa loetletud teabe ELi tehingulogi veebisaidi kaudu kättesaadavaks XIV lisa sätestatud saajatele läbipaistval ja organiseeritud viisil. Põhihaldaja võtab kõik vajalikud meetmed, et teha ELi tehingulogi veebisaidi kaudu XIV lisa loetletud teave kättesaadavaks XIV lisa sätestatud sagedusega. Põhihaldaja ei avalda ELi tehingulogis või liidu registris hoitavat täiendavat teavet, välja arvatud juhul, kui see on lubatud artikli 110 kohaselt.

2. Riiklikud haldajad võivad teha XIV lisa sätestatud saajatele samas lisa ettenähtud sagedusega kättesaadavaks ka osa XIV lisa osutatud teabest, millele neil on juurdepääs kooskõlas artikliga 110; teave avaldatakse internetis üldsusele kättesaadaval veebisaidil läbipaistval ja organiseeritud viisil. Riiklikud haldajad ei avalda liidu registris hoitavat täiendavat teavet, välja arvatud juhul, kui see on lubatud artikli 110 kohaselt.

*Artikkel 110***Konfidentsiaalsus**

1. ELi tehingulogis, liidu registris ja muudes KP registrites hoitav teave, sealhulgas teave kõikide kontode hoiuste ja kõikide sooritatud tehingute kohta ning kõigi kontodel hoitavate või tehingust mõjutatud LHÜde kordumatud tunnuskoovid ja Kyoto ühikute kordumatud seerianumbrid, on konfidentsiaalne, välja arvatud juhul, kui ELi õigusega või siseriikliku õiguse sätelega, millega taotletakse käesoleva määrusega kooskõlalist õiguspärasust esmärke ning mis on proportsionaalsed, on ette nähtud teisiti.

2. Põhihaldaja või riiklik haldaja võivad liidu registris ja ELi tehingulogis hoitavat teavet anda järgmistele asutustele:

a) liikmesriigi õiguskaitseasutused ja maksuametid;

b) Euroopa Komisjoni Euroopa Pettustevastane Amet;

c) Euroopa Kontrollikoda;

d) Eurojust;

e) Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiivi 2003/6/EÜ⁽¹⁾ artiklis 11 ja direktiivi 2005/60/EÜ artikli 37 lõikes 1 osutatud pädevad asutused;

f) riiklikud pädevad järelevalveasutused;

g) liikmesriigi riiklik haldaja ja direktiivi 2003/87/EÜ artiklis 18 osutatud pädevad asutused.

3. Andmeid võib lõikes 2 osutatud asutustele üle anda, kui nad taotleavad seda põhihaldajalt või riiklikult haldajalt, kui sellised taotlused on põhjendatud ja vajalikud LHÜde või Kyoto ühikutega seotud pettuse või rahapesu, terrorismi rahastamise või muu raske kuriteo, turu manipuleerimise või ELi HKS-i toimimist tagavate liidu või siseriiklike õigusnormide rikkumise uurimiseks, avastamiseks, juurdlemiseks, maksuhalduseks või maksude sissenõudmiseks, auditeerimiseks ja finantsjärelevalveks, mille puhul liidu registri või muude KP registreeritud kontod võivad olla abiks.

4. Lõike 3 kohaselt andmed saanud asutus tagab, et saadud andmeid kasutatakse üksnes taotluses osutatud eesmärgil vastavalt lõikele 3, ning et neid andmeid ei avaldata ei tahtlikult ega tahtmatult isikutele, kes ei ole seotud andmete kasutamise kavandatud eesmärgiga. Käesolev säte ei takista nimetatud asutustel avaldamast andmeid muudele lõikes 2 loetletud asutustele, kui see on vajalik lõike 3 kohaselt esitatud taotluses osutatud eesmärgil.

5. Põhialdaja võib lõikes 2 loetletud asutuste taotlusel võimaldada kahtlaste tehingute otsimise eesmärgil neile juurdepääsu tehinguandmetele, mis ei võimalda konkreetsete inimeste otsest kindlakstegemist. Asutused, kellel on selline juurdepääs, võivad teatada kahtlastest tehingutest teistele lõikes 2 loetletud asutustele.

6. Europolile antakse liidu registris ja ELi tehingulogis hoitavatele andmetele alaline lugemisõigusega juurdepääs talle nõukogu otsusega 2009/371/JHA⁽²⁾ määratud ülesannete täitmiseks. Europol hoiab komisjoni andmete kasutamiseks kursis.

7. Riiklik haldaja teeb kõikidele teistele riiklikele haldajatele ja põhialdajale turvaliste vahendite abil kättesaadavaks nende

isikute nimed ja isikuandmed, kellele ta keeldus artikli 22 lõike 2 punktide a–c kohaselt avamast kontot või keda ta keeldus artikli 24 lõike 5 punktide a–b kohaselt nimetamast volitatud esindajaks või täiendavaks volitatud esindajaks, ning selliste kontode omaniku, volitatud esindaja või täiendava volitatud esindaja nimed ja isikuandmed, millele on juurdepääs kooskõlas artikliga 34 peatatud või mis on artikli 33 kohaselt suletud. Riiklik haldaja teavitab asjaomaseid isikuid.

8. Riiklik haldaja võib otsustada teatada siseriiklikele õiguskaitseasutustele ja maksuametitele kõikidest tehingutest, mis on seotud riikliku haldaja määratud kogust ületava ühikute arvuga, ning teatada kõikidest kontodest, millel teatava perioodi jooksul tehtud tehingute arv ületab riikliku haldaja määratud tehingute arvu.

9. ELi tehingulogi, liidu register ega muud KP registrid ei nõua, et kontoomanikud esitaksid hinnainfot LHÜde ega Kyoto ühikute kohta.

10. Määruse (EL) nr 1031/2010 artikli 24 kohaselt määratud enampakkumise seire teostajal on juurdepääs kogu teabele liidu registri enampakkumise üleandmiskonto kohta.

Artikkel 111

Tasud

1. Põhialdaja ei nõua tasusid liidu registris olevate kontode omanikelt.

2. Riiklikud haldajad võivad nõuda mõistlike tasusid nende hallatavate kontode omanikelt.

3. Riiklikud haldajad teatavad põhialdajale sissenõutud tasudest ning samuti kõikidest tasudega seotud muudatustest kümne tööpäeva jooksul. Põhialdaja avaldab tasud avalikult veebisaidil.

Artikkel 112

Töö katkestus

Põhialdaja tagab, et liidu registri töös esinevate katkestuste arv on minimaalne, ja võtab kõik vajalikud meetmed liidu registri ja ELi tehingulogi kättesaadavuse ja turvalisuse tagamiseks ning kindlustab kogu teabe kaitseks vastupidavad süsteemid ja menetlused.

⁽¹⁾ ELT L 96, 12.4.2003, lk 16.

⁽²⁾ ELT L 121, 15.5.2009, lk 37.

IV JAOTIS

ÜLEMINEKU- JA LÖPPSÄTTED

Artikkel 113

Rakendamine

Liikmesriigid jõustavad käesoleva määruse rakendamiseks vajalikud õigus- ja haldusnormid, eelkõige sellised, mis on vajalikud riiklikule haldajale tema kohustuste täitmiseks seoses artikli 22 lõike 1, artikli 24 lõike 4 ja artikli 25 lõike 4 kohaselt esitatud teabe kontrollimise ja läbivaatamisega.

Artikkel 114

Kontode edasine kasutamine

Käesoleva määruse I jaotise 3. peatükis sätestatud kontod, mis on avatud või mida kasutatakse vastavalt määrusele (EL) nr 920/2010, jäävad kasutusele käesoleva määruse kohaldamisel.

Määruse (EL) nr 920/2010 kohaselt avatud kauplemisplatvormi kontod jäävad käesoleva määruse kohaldamisel kasutusele välise kauplemisplatvormi kontodena.

Artikkel 115

Kasutuspiirangute jõustumine

Põhialdaja esitab riiklikele haldajatele HKSi kontode loendi, millel on rahvusvahelisi ühikuid, mida vastavalt direktiivi 2003/87/EÜ artikli 11a lõike 9 kohaselt vastuvõetud meetmetele ei saa kasutada pärast osutatud meetmetega kehtestatud kuupäeva. Selle loetelu alusel palub riiklik haldaja konto omanikul määrata KP konto, millele kõnealused rahvusvahelised ühikud üle kantakse.

Kui kontoomanik ei ole haldaja taotlusele 40 tööpäeva jooksul vastanud, kannab haldaja rahvusvahelised ühikud üle riiklikule KP kontole.

Artikkel 116

Määruse (EL) nr 920/2010 muutmine

Määrust (EL) nr 920/2010 muudetakse järgmiselt:

1) artiklid 3–28 jäetakse välja;

2) artikkel 32 asendatakse järgmisega:

„Artikkel 32

Õhusõiduki käitaja väljaarvatud arvelduskonto

1. Kui direktiivi 2003/87/EÜ artikli 12 lõikes 2a saastekvootide tagastamiseks kehtestatud tähtaja möödudes on õhusõiduki käitaja artikli 29 kohaselt liidu registrisse kantud eelmise aasta tõendatud heitkoguste väärtuseks null, viiakse vastava õhusõiduki käitaja arvelduskonto liidu registris väljaarvatud olekusse.

2. Konto olek muudetakse liidu registris avatuks, kui jooksvale aastale eelnenud aasta tõendatud heitkoguste väärtus ei ole null.”;

3) artikli 41 lõige 4 asendatakse järgmisega:

„4. Kui õhusõiduki käitaja väljaarvatud arvelduskonto ei võta vastu lõike 1 kohaselt üle kantud saastekvooti, ei looda kõnealuseid saastekvooti kontole isegi siis, kui selle olek muudetakse seejärel avatuks.”;

4) artikkel 57 asendatakse järgmisega:

„Artikkel 57

Ülekandmine järgmise perioodi

Kümne tööpäeva jooksul alates artiklis 56 sätestatud tasaarveldustehingute lõpetamisest kustutab liidu register oma kasutajakontodelt kohustusperioodil 2008–2012 kehtinud II peatüki saastekvoodid ja annab kohustusperioodiks 2013–2020 samadele kontodele välja võrdse koguse II peatüki saastekvooti ning kustutab kasutajakontodelt kohustusperioodil 2008–2012 kehtinud III peatüki saastekvoodid ja annab kohustusperioodiks 2013–2020 samadele kontodele välja võrdse koguse III peatüki saastekvooti.”

5) artikli 52 lõige 4 asendatakse järgmisega:

„4. Põhialdaja registreerib ühikute mahaarvamise ELi tehingulogis registreeritud hoiustatavast miinimumkogusest pärast artikli 56 kohaste tasaarveldustehingute toimumist. Mahaarvamine on võrdne III peatüki saastekvootide üldkogusega, mille liikmesriigi riikliku haldaja hallatavad käitajate arvelduskontod on tagastanud 2008–2012 kohustusperioodi eest, millele on lisatud artikli 56 lõike 3 kohaselt arvatud kliiringväärtus.”;

6) artiklid 59–79 jäetakse välja.

*Artikkel 117***Kehtetuks tunnistamine**

Määrus (EL) nr 1193/2011 tunnistatakse kehtetuks.

Määrus (EL) nr 920/2010 tunnistatakse kehtetuks alates 1. oktoobrist 2013.

*Artikkel 118***Jõustumine**

Käesolev määrus jõustub järgmisel päeval pärast selle avaldamist *Euroopa Liidu Teatajas*.

Käesolev määrus on tervikuna siduv ning vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

Brüssel, 2. mai 2013

Komisjoni nimel
president
José Manuel BARROSO

Tabel I-1

Kontoliigid ning ühikute liigid, mida on lubatud hoida eri liiki kontodel (artikkel 9)

Konto liik	Konto omanik	Konto haldaja	Sellist liiki kontode arv	Muud kui Kyoto ühikud			Kyoto ühikud				
				LHÜd		AEHÜd	LKÜ	THV	HVÜ	pTHV/aTHV	HNÜ/HVÜ HNÜst
				üldised LHÜd	lennunduse LHÜd						
I. ETSi halduskontod liidu registris											
ELi üldkoguse konto	EL	Põhihaldaja	1	Jah	Ei	Ei	Ei	Ei	Ei	Ei	Ei
ELi lennunduse üldkoguse konto	EL	Põhihaldaja	1	Ei	Jah	Ei	Ei	Ei	Ei	Ei	Ei
ELi enampakkumiskonto	EL	Põhihaldaja	1	Jah	Ei	Ei	Ei	Ei	Ei	Ei	Ei
ELi eraldamiskonto	EL	Põhihaldaja	1	Jah	Ei	Ei	Ei	Ei	Ei	Ei	Ei
ELi uute osalejate reservikonto	EL	Põhihaldaja	1	Jah	Ei	Ei	Ei	Ei	Ei	Ei	Ei
ELi lennunduse enampakkumiskonto	EL	Põhihaldaja	1	Ei	Jah	Ei	Ei	Ei	Ei	Ei	Ei
ELi erireservikonto	EL	Põhihaldaja	1	Ei	Jah	Ei	Ei	Ei	Ei	Ei	Ei
ELi lennunduse eraldamiskonto	EL	Põhihaldaja	1	Ei	Jah	Ei	Ei	Ei	Ei	Ei	Ei
Liidu kustutamiskonto	EL	Põhihaldaja	1	Jah	Jah	Ei	Ei	Ei	Ei	Ei	Ei

Konto liik	Konto omanik	Konto haldaja	Sellist liiki kontode arv	Muud kui Kyoto ühikud			Kyoto ühikud				
				LHÜd		AEHÜd	LKÜ	THV	HVÜ	pTHV/aTHV	HNÜ/HVÜ HNÜst
				üldised LHÜd	lennunduse LHÜd						
Enampakkumise üleandmiskonto	enampakkumise korraldaja, enampakkumisplatvorm, arvestussüsteem või täitmis- ja tasaarvestussüsteem	Konto avanud riiklik haldaja	Üks või mitu iga enampakkumisplatvormi kohta	Jah	Jah	Ei	Ei	Ei	Ei	Ei	Ei
ELi rahvusvaheliste ühikute konto	EL	Põhihaldaja	2	Ei	Ei	Ei	Ei	Jah (**)	Jah (**)	Ei	Ei
ELi ühikuvahetuskonto	EL	Põhihaldaja	2	Jah	Jah	Ei	Ei	Ei	Ei	Ei	Ei
II. ETSi arvelduskontod liidu registris											
Käitaja arvelduskonto	Käitaja	Käitise asukohta liikmesriigi riiklik haldaja	Üks iga käitise kohta	Jah	Ei	Ei	Ei	Jah (**)	Jah (**)	Ei	Ei
Õhusõiduki käitaja arvelduskonto	Õhusõiduki käitaja	Õhusõiduki käitajat haldava liikmesriigi riiklik haldaja	Üks iga õhusõiduki käitaja kohta	Jah	Jah	Ei	Ei	Jah (**)	Jah (**)	Ei	Ei
Isiku arvelduskonto	Isik	Konto avanud riiklik haldaja või põhihaldaja	nagu on heaks kiidetud	Jah	Jah	Ei	Ei	Jah (**)	Jah (**)	Ei	Ei
Riiklik arvelduskonto	Liikmesriik	Kontot omava liikmesriigi riiklik haldaja	Üks või mitu iga liikmesriigi kohta	Jah	Jah	Ei	Ei	Jah (**)	Jah (**)	Ei	Ei

Konto liik	Konto omanik	Konto haldaja	Sellist liiki kontode arv	Muud kui Kyoto ühikud			Kyoto ühikud				
				LHÜd		AEHÜd	LKÜ	THV	HVÜ	pTHV/aTHV	HNÜ/HVÜ HNÜst
				üldised LHÜd	lennunduse LHÜd						
III. ETSi kauplemiskontod liidu registris											
Kauplemiskonto	Isik	Konto avanud riiklik haldaja või põhihaldaja	nagu on heaks kiidetud	Jah	Jah	Ei	Ei	Jah (**)	Jah (**)	Ei	Ei
IV. Muud ETSi kontod liidu registris											
Välise kauplemisplatvormi konto	Välise kauplemisplatvorm	Konto avanud riiklik haldaja	Üks iga liikmesriigi ja iga välise kauplemisplatvormi kohta	Sellist liiki kontol ei hoita ühikuid.							
Töendajakonto	Töendaja	Konto avanud riiklik haldaja	Üks liikmesriigi ja iga töendaja kohta	Sellist liiki kontol ei hoita ühikuid.							
Riikliku haldusplatvormi konto	Liikmesriik	Põhihaldaja	Kuni üks iga liikmesriigi kohta	Sellist liiki kontol ei hoita ühikuid.							
V. KP kontod Euroopa registre konsolideeritud süsteemis											
KP osalise arvelduskonto	Kyoto protokoll osaline	KP registri haldaja (liidu registris: põhihaldaja)	vähemalt 1	Ei	Ei	Ei	Jah	Jah	Jah	Jah	Jah
Tühistamiskonto			1	Ei	Ei	Ei	Jah	Jah	Jah	Jah	Jah
Kõrvaldamiskonto			1	Ei	Ei	Ei	Jah	Jah	Jah	Jah	Jah
HKS-i LKÜde hoiukonto			1	Ei	Ei	Ei	Jah	Ei	Ei	Ei	Ei

Konto liik	Konto omanik	Konto haldaja	Sellist liiki kontode arv	Muud kui Kyoto ühikud			Kyoto ühikud				
				LHÜd		AEHÜd	LKÜ	THV	HVÜ	pTHV/aTHV	HNÜ/HVÜ HNÜst
				üldised LHÜd	lennunduse LHÜd						
aTHV asendamiskonto	EL	Põhihaldaja	1	Ei	Ei	Ei	Jah	Jah	Jah	Jah	Jah
pTHV asendamiskonto	EL	Põhihaldaja	1	Ei	Ei	Ei	Jah	Jah	Jah	Jah	Jah
Isiku arvelduskonto (***)	Isik	Konto avanud riiklik haldaja või põhihaldaja	1	Ei	Ei	Ei	Liikmesriik otsustab (*)	Liikmesriik otsustab (*)	Liikmesriik otsustab (*)	Liikmesriik otsustab (*)	Liikmesriik otsustab (*)
VI. Kontod 4. jaotise kohaste tehingute arvestamiseks											
ELi AEHÜde üldkoguse konto	EL	Põhihaldaja	1	Ei	Ei	Jah	Ei	Ei	Ei	Ei	Ei
JKO kustutamiskonto	EL	Põhihaldaja	1	Ei	Ei	Jah	Ei	Ei	Ei	Ei	Ei
JKO nõuete täitmise konto	Liikmesriik	Põhihaldaja	Üks iga liikmesriigi ja nõuete täitmise perioodi iga aasta kohta (8 aastat)	Ei	Ei	Jah	Ei	Jah	Jah	Jah	Ei

(*) Liikmesriigi riiklik haldaja võib otsustada, kas kõnealust liiki kontol võib hoia sellist liiki ühikuid.

(**) Jäetakse välja ühikud, mida ei ole lubatud kasutada vastavalt direktiivi 2003/87/EÜ artiklitele 11a ja 11b, käesoleva määruse artiklile 58 ja direktiivi 2003/87/EÜ artikli 11a lõike 9 kohaselt vastuvõetud meetmetele.

(***) KP käitaja arvelduskontodel, mis on olemas riiklikes KP registrites enne artikli 8 lõikes 4 osutatud konsolideerimist, võivad olla samadesse liikidesse kuuluvad ühikud.

*II LISA***Tingimused (artikkel 11)***Tasude maksmine*

1. Kontode loomise ja hooldamise eest registritasude võtmise tingimused.

Põhitingimuste muutmine

2. Põhitingimuste muutmine vastavalt käesoleva määruse või siseriikliku õiguse muutumisele.

Vaidluste lahendamine

3. Kontoomanike vaidluste lahendamist käsitlevad sätted ja riikliku haldaja kohtualluvus.

Kohustused ja vastutus

4. Riikliku haldaja vastutuse piiramine.
5. Kontoomaniku vastutuse piiramine.

III LISA

Teave, mis esitatakse konto avamiseks (artiklid 13, 14 ja 19)

1. Tabelis III-I sätestatud teave.

Tabel III-I

Kontode kontoandmed

	A	B	C	D	E	F
Elemendi nr	Kontoandmete element	Kohustuslik (K) / vabatahtlik (V)	Liik	Kas on ajakohastatav?	Kas ajakohastusele on vaja haldaja heakskiitu?	Kas avaldatakse ELi tehingulogi avalikul veebisaidil?
1	Konto tunnuscode (annab liidu register)	K	Ette määratud	Ei	Ei kohaldata	Ei
2	Konto liik	K	Valikuvõimalus	Ei	Ei kohaldata	Jah
3	Kohustusperiood	K	Valikuvõimalus	Ei	Ei kohaldata	Jah
4	Kontoomaniku tunnuscode (annab liidu register)	K	Vaba	Jah	Jah	Ei
5	Kontoomaniku nimi	K	Vaba	Jah	Jah	Jah
6	Konto identifikaator (annab kontoomanik)	K	Vaba	Jah	Ei	Ei
7	Kontoomaniku aadress – riik	K	Valikuvõimalus	Jah	Jah	Jah
8	Kontoomaniku aadress – piirkond või osariik	V	Vaba	Jah	Jah	Jah
9	Kontoomaniku aadress – linn	K	Vaba	Jah	Jah	Jah
10	Kontoomaniku aadress – sihtnumber	K	Vaba	Jah	Jah	Jah
11	Kontoomaniku aadress – 1. rida	K	Vaba	Jah	Jah	Jah
12	Kontoomaniku aadress – 2. rida	V	Vaba	Jah	Jah	Jah
13	Kontoomaniku äriühingu registreerimisnumber	K	Vaba	Jah	Jah	Jah
14	Kontoomaniku telefoninumber 1	K	Vaba	Jah	Ei	Ei
15	Kontoomaniku telefoninumber 2	K	Vaba	Jah	Ei	Ei
16	Kontoomaniku e-posti aadress	K	Vaba	Jah	Ei	Ei
17	Sünniaeg (füüsiliste isikute puhul)	K füüsilise isiku puhul	Vaba	Ei	Ei kohaldata	Ei
18	Sünnikoht – linn (füüsiliste isikute puhul)	K füüsilise isiku puhul	Vaba	Ei	Ei kohaldata	Ei
19	Sünnikoht – riik	V	Vaba	Ei	Ei kohaldata	Ei
20	Isikut tõendava dokumendi liik (füüsilise isiku puhul)	K	Valikuvõimalus	Jah	Jah	Ei

	A	B	C	D	E	F
Elemendi nr	Kontoandmete element	Kohustuslik (K) / vabatahtlik (V)	Liik	Kas on ajakohastatav?	Kas ajakohastusele on vaja haldaja heakskiitu?	Kas avaldatakse ELi tehingulogi avalikul veebisaidil?
21	Isikut tõendava dokumendi number (füüsilise isiku puhul)	K	Vaba	Jah	Jah	Ei
22	Isikut tõendava dokumendi kehtivuse lõppkuupäev	V	Vaba	Jah	Jah	Ei
23	KMKR number ja riigi kood	K (kui see on välja antud)	Vaba	Jah	Jah	Ei
24	Konto avamise kuupäev	K	Ette määratud	Ei	Ei kohaldata	Jah
25	Konto sulgemise kuupäev	V	Ette määratud	Jah	Jah	Jah

2. Konto identifikaator peab olema registrisüsteemis kordumatu.

—

IV LISA

Teave, mis esitatakse enampakkumise üleandmiskonto, isiku arvelduskonto, kauplemiskontode või välise kauplemisplatvormi kontode avamiseks (artiklid 15, 18 ja 20)

1. III lisa tabelis III-I sätestatud teave. (Konto tunnuscode ja tähtnumbriline identifikaator on registrisüsteemis kordumatud.)
2. Tõend selle kohta, et konto avamist taotlev isik on avanud arveldusarve Euroopa Majanduspiirkonda kuuluvas liikmesriigis.
3. Tõendid konto avamist taotleva füüsilise isiku isikusamasuse tuvastamiseks, milleks võib olla koopia ühest järgmistest dokumentidest:
 - (a) isikutunnistus, mille on välja andud Euroopa Majanduspiirkonda või Majanduskoostöö ja Arengu Organisatsiooni kuuluv riik;
 - (b) pass.
4. Tõendid füüsilisest isikust kontoomaniku alalise elukoha aadressi kohta, milleks võib olla koopia ühest järgmistest dokumentidest:
 - (a) punkti 3 kohaselt esitatud isikut tõendav dokument, kui selles on märgitud isiku alalise elukoha aadress;
 - (b) riigiasutuse väljastatud muu isikut tõendav dokument, milles on märgitud isiku alalise elukoha aadress;
 - (c) kui isiku alalise elukoha riik ei väljasta selliseid isikut tõendavaid dokumente, millele on märgitud alalise elukoha aadress, kohaliku omavalitsuse tõend nimetatud isiku alalise elukoha kohta;
 - (d) mis tahes muu dokument, mida konto haldaja liikmesriigis isiku alalise elukoha tõendina tavaliselt tunnustatakse.
5. Kui konto avamist taotleb juriidiline isik, esitatakse järgmised dokumendid:
 - (a) koopia juriidilise isiku asutamisdokumentidest ja tõendist juriidilise isiku registreerimise kohta;
 - (b) pangakonto andmed;
 - (c) kinnitus käibemaksukohustuslasena registreerimise kohta;
 - (d) juriidilise isiku tegelikult kasusaav omanik vastavalt direktiivis 2005/60/EÜ sätestatud määratlusele, sealhulgas omandi- või kontrolliõiguse tüüp;
 - (e) juhtide nimekiri;
 - (f) aastaaruande või viimaste auditeeritud finantsaruannete koopia, või kui auditeeritud raamatupidamisaruanded ei ole kättesaadaval, maksuameti või finantsdirektori templiga varustatud finantsaruannete koopia.
6. Tõendid juriidilisest isikust kontoomaniku registreeritud asukoha kohta, kui see ei selgu vastavalt punktile 5 esitatud dokumendist.

7. Karistusregistri väljavõte konto avamist taotleva füüsilise isiku kohta, või kui konto avamist taotleb juriidiline isik, siis karistusregistri väljavõte selle juhtide kohta.
8. Kõigi käesoleva lisa kohaselt esitatud dokumentide õigsust peab tõestama notar või muu sarnane riikliku haldaja poolt määratud isik. Kui dokument on välja antud mujal kui koopiat taotlevas liikmesriigis, tuleb koopia legaliseerida. Tõestamise või legaliseerimise kuupäev ei tohi olla varasem kui kolm kuud enne taotlemise kuupäeva.
9. Konto haldaja võib nõuda, et esitatud dokumentidele lisatakse vandetõlge haldaja poolt määratud keelde.
10. Paberkandjal dokumentide asemel võib konto haldaja kasutada kooskõlas käesoleva lisaga esitatavate tõendite kontrollimiseks elektroonilisi vahendeid

V LISA

Lisateave, mis esitatakse tõendajakonto avamiseks (artikkel 21)

1. Dokument, mis tõendab, et konto avamist taotlev isik on akrediteeritud tõendajana vastavalt direktiivi 2003/87/EÜ artiklile 15.

VI LISA

Lisateave, mis esitatakse käitaja arvelduskonto avamiseks (artikkel 16)

- III lisa tabelis III-I sätestatud teave.
- Käitise käitaja määratakse kontoomanikuks III lisa tabeli III-I kohaselt esitatud andmete alusel. Kontoomaniku nimena esitatud nimi peab olema sama kui selle füüsilise või juriidilise isiku nimi, kes on asjaomase kasvuhoonegaaside heitloa omanik.
- Käesoleva lisa tabelites VI-I ja VI-II sätestatud teave.

Tabel VI-I

Käitaja arvelduskontode kontoandmed

	A	B	C	D	E	F
Elemendi nr	Kontoandmete element	Kohustuslik (K) / vabatahtlik (V)	Liik	Kas on ajakohastatav?	Kas ajakohastusele on vaja haldaja heakskiitu?	Kas avaldatakse ELi tehingulogi avalikul veebisaidil?
1	Käitise tunnuscode	K	Ette määratud	Ei	—	Jah
2	Loa tunnuscode	K	Vaba	Jah	Jah	Jah
3	Loa jõustumise kuupäev	K	Vaba	Ei	—	Jah
4	Loa kehtivuse lõppemise kuupäev	V	Vaba	Jah	Jah	Jah
5	Käitise nimi	K	Vaba	Jah	Jah	Jah
6	Käitise tegevusala	K	Valikuvõimalus	Jah	Jah	Jah
7	Käitise aadress – riik	K	Ette määratud	Jah	Jah	Jah
8	Käitise aadress – piirkond või osariik	V	Vaba	Jah	Jah	Jah
9	Käitise aadress – linn	K	Vaba	Jah	Jah	Jah
10	Käitise aadress – sihtnumber	K	Vaba	Jah	Jah	Jah
11	Käitise aadress – rida 1	K	Vaba	Jah	Jah	Jah
12	Käitise aadress – rida 2	V	Vaba	Jah	Jah	Jah
13	Käitise telefoninumber 1	K	Vaba	Jah	Ei	Ei
14	Käitise telefoninumber 2	K	Vaba	Jah	Ei	Ei
15	Käitise e-posti aadress	K	Vaba	Jah	Ei	Ei
16	Emaettevõtja	V	Vaba	Jah	Ei	Jah
17	Tütarettevõtja	V	Vaba	Jah	Ei	Jah
18	EPRTi tunnuscode	K (kui see on välja antud)	Vaba	Jah	Ei	Jah
19	Laiuskraad	V	Vaba	Jah	Ei	Jah
20	Pikkuskraad	V	Vaba	Jah	Ei	Jah

Tabel VI-II

Käitise kontaktisiku andmed

	A	B	C	D	E	F
Elemen- di nr	Kontoandmete element	Kohustuslik (K) / vabatahtlik (V)	Liik	Kas on ajakohastatav?	Kas ajakohastusele on vaja haldaja heakskiitu?	Kas avaldatakse ELi tehingulogi avalikul veebisaidil?
1	Töendaja	V	Valikuvõi- malus	Jah	Ei	Ei
	Äriühingu nimi	V	Vaba	Jah	Ei	Ei
	Äriühingu osakond	V	Vaba	Jah	Ei	Ei
2	Kontaktisik liikmesriigis – eesnimi	V	Vaba	Jah	Ei	Ei
3	Kontaktisik liikmesriigis – pere- konnanimi	V	Vaba	Jah	Ei	Ei
4	Kontaktisiku aadress – riik	V	Ette määratud	Jah	Ei	Ei
5	Kontaktisiku aadress – piirkond või osariik	V	Vaba	Jah	Ei	Ei
6	Kontaktisiku aadress – linn	V	Vaba	Jah	Ei	Ei
7	Kontaktisiku aadress – sihtnum- ber	V	Vaba	Jah	Ei	Ei
8	Kontaktisiku aadress – rida 1	V	Vaba	Jah	Ei	Ei
9	Kontaktisiku aadress – rida 2	V	Vaba	Jah	Ei	Ei
10	Kontaktisiku telefoninumber 1	V	Vaba	Jah	Ei	Ei
11	Kontaktisiku telefoninumber 2	V	Vaba	Jah	Ei	Ei
12	Kontaktisiku e-posti aadress	V	Vaba	Jah	Ei	Ei

VII LISA

Teave, mis esitatakse õhusõiduki käitaja arvelduskonto avamiseks (artikkel 17)

- III lisa tabelis III-I ja VII lisa tabelis VII-I sätestatud teave.
- Õhusõiduki käitaja määratakse kontoomanikuks tabeli III-I kohaselt esitatud andmete alusel. Kontoomaniku nimena registreeritud nimi peab olema sama, mis seirekavas märgitud nimi. Kui seirekavas märgitud nimi on vananenud, kasutatakse nime, mis on märgitud kauplemisregistris või mida kasutab Eurocontrol.

Tabel VII-I

Õhusõiduki käitaja arvelduskontode kontoandmed

	A	B	C	D	E	F
Elemendi nr	Kontoandmete element	Kohustuslik (K) / vabatahtlik (V)	Liik	Kas on ajakohastatav?	Kas ajakohastusele on vaja haldaja heakskiitu?	Kas avaldatakse ELi tehingulogi avalikul veebisaidil?
1	Õhusõiduki käitaja tunnuscode (annab liidu register)	K	Vaba	Ei	—	Jah
2	Komisjoni määruse nr 748/2009 kohane kordumatu kood	K	Vaba	Jah	Jah	Jah
3	Kutsung (ICAO tähis)	V	Vaba	Jah	Jah	Jah
4	Seirekava tunnuscode	K	Vaba	Jah	Jah	Jah
5	Seirekava – kohaldamise esimene aasta	K	Vaba	Ei	—	Jah
6	Seirekava – lõppemise aasta	V	Vaba	Jah	Jah	Jah

- Nimetatud kutsung on Rahvusvahelise Tsiviilennunduse Organisatsiooni (ICAO) kasutatav tähis lennuplaani lahtris 7 või, kui nimetatud tähis ei ole kättesaadav, õhusõiduki registreerimistähis.

VIII LISA

Konto haldajale esitatav teave volitatud esindajate ja täiendavate volitatud esindajate kohta (artikkel 24)

1. VIII lisa tabelis VIII-I sätestatud teave.

Tabel VIII-I

Volitatud esindaja andmed

	A	B	C	D	E	F
Elemendi nr	Kontoandmete element	Kohustuslik (K) / vabatahtlik (V)	Liik	Kas on ajakohastatav?	Kas ajakohastusele on vaja haldaja heakskiitu?	Kas avaldatakse ELi tehingulogi avalikul veebisaidil?
1	Isikukood	K	Vaba	Ei	Ei kohaldata	Ei
2	Konto esindaja liik	K	Valikuvoimalus	Jah	Ei	Ei
3	Eesnimi	K	Vaba	Jah	Jah	Ei
4	Perekonnanimi	K	Vaba	Jah	Jah	Ei
5	Tiitel	V	Vaba	Jah	Ei	Ei
6	Ametinimetus	V	Vaba	Jah	Ei	Ei
	Äriühingu nimi	V	Vaba	Jah	Ei	Ei
	Äriühingu osakond	V	Vaba	Jah	Ei	Ei
7	Riik	K	Ette määratud	Ei	Ei kohaldata	Ei
8	Piirkond või osariik	V	Vaba	Jah	Jah	Ei
9	Linn	K	Vaba	Jah	Jah	Ei
10	Sihtnumber	K	Vaba	Jah	Jah	Ei
11	Aadress – rida 1	K	Vaba	Jah	Jah	Ei
12	Aadress – rida 2	V	Vaba	Jah	Jah	Ei
13	Telefoninumber 1	K	Vaba	Jah	Ei	Ei
14	Mobiiltelefon	K	Vaba	Jah	Jah	Ei
15	e-posti aadress.	K	Vaba	Jah	Jah	Ei
16	Sünnikuupäev	K	Vaba	Ei	Ei kohaldata	Ei
17	Sünnikoht – linn	K	Vaba	Ei	Ei kohaldata	Ei
18	Sünnikoht – riik	K	Vaba	Ei	Ei kohaldata	Ei
19	Isikut tõendava dokumendi liik	K	Valikuvoimalus	Jah	Jah	Ei
20	Isikut tõendava dokumendi number	K	Vaba	Jah	Jah	Ei
21	Isikut tõendava dokumendi kehtivuse lõppkuupäev	V	Vaba	Jah	Jah	Ei
22	Eelistatav keel	V	Valikuvoimalus	Jah	Ei	Ei
23	Konfidentsiaalsuse tase	V	Valikuvoimalus	Jah	Ei	Ei
24	Täiendava kontoesindaja õigused	K	Mitu valikut	Jah	Jah	Ei

2. Kontoomaniku allkirjastatud avaldus selle kohta, et ta soovib teatava isiku nimetada oma volitatud esindajaks või täiendavaks volitatud esindajaks ja kinnitab, et volitatud esindajal on õigus konto omaniku nimel tehinguid algatada või täiendaval volitatud esindajal on õigus konto omaniku nimel tehinguid heaks kiita, ning märgib ka sellele õigusele kehtivad piirangud.
 3. Tõendid ametisse nimetatava esindaja isikusamasuse tuvastamiseks, milleks võib olla koopia ühest järgmistest dokumentidest:
 - (a) isikutunnistus, mille on välja andud Euroopa Majanduspiirkonda või Majanduskoostöö ja Arengu Organisatsiooni kuuluv riik;
 - (b) pass.
 4. Tõendid ametisse nimetatava esindaja alalise elukoha aadressi kohta, milleks võib olla koopia ühest järgmistest dokumentidest:
 - (a) punkti 3 kohaselt esitatud isikut tõendav dokument, kui selles on märgitud isiku alalise elukoha aadress;
 - (b) riigiasutuse väljastatud muu isikut tõendav dokument, milles on märgitud isiku alalise elukoha aadress;
 - (c) kui isiku alalise elukoha riik ei väljasta selliseid isikut tõendavaid dokumente, millele on märgitud alalise elukoha aadress, kohaliku omavalitsuse tõend nimetatud isiku alalise elukoha kohta;
 - (d) mis tahes muu dokument, mida konto haldaja liikmesriigis isiku alalise elukoha tõendina tavaliselt tunnustatakse.
 5. Karistusregistri väljavõte ametisse nimetatava esindaja kohta.
 6. Kõigi käesoleva lisa kohaselt esitatud dokumentide õigsust peab tõestama notar või muu sarnane riikliku haldaja poolt määratud isik. Kui dokument on välja antud mujal kui koopiat taotlevas liikmesriigis, tuleb koopia legaliseerida. Tõestamise või legaliseerimise kuupäev ei tohi olla varasem kui kolm kuud enne taotlemise kuupäeva.
 7. Konto haldaja võib nõuda, et esitatud dokumentidele lisatakse vandetõlge riikliku haldaja poolt määratud keelde.
 8. Paber kandjal dokumentide asemel võib konto haldaja kasutada kooskõlas käesoleva lisaga esitatavate tõendite kontrollimiseks elektroonilisi vahendeid.
-

IX LISA

Vormid heitkoguseid käsitlevate aastaandmete edastamiseks (artikkel 35)

1. Käitajate heiteandmed sisaldavad tabelis IX-I sätestatud teavet, võttes arvesse heiteandmete edastamiseks kasutatavat elektroonilist formaati, mida on kirjeldatud artikli 105 kohases andmevahetust ja tehniliste spetsifikatsioonide käsitlevas dokumendis.

Tabel IX-I

Käitajate heiteandmed

1	Käitise tunnuscode või õhusõiduki käitaja tunnuscode		
2	Aruandeaasta		
Kasvuhoonegaaside heide			
		tonnides	CO ₂ ekvivalenttonnides
3	CO ₂ heitkogused		
4	N ₂ O heitkogused		
5	Perfluorosüsivesinike heitkogused		
6	Koguheide	—	Σ (C2 + C3 + C4)

X LISA

Riiklik eraldustabel ajavahemikuks 2013–2020 (artikkel 51)

Rea nr		Tasuta eraldatud üldiste LHÜde kogus				
		Vastavalt direktiivi 2003/87/EÜ artikli 10a lõikele 7	Vastavalt direktiivi 2003/87/EÜ artiklile 10c (üle kantavad LHÜd)	Vastavalt direktiivi 2003/87/EÜ muudele sätetele	Kokku	
1	Liikmesriigi kood					Käsitsi sisestus
2	Käitise tunnus- kood					Käsitsi sisestus
3	Eraldatav kogus					
4	aastal 2013					Käsitsi sisestus
5	aastal 2014					Käsitsi sisestus
6	aastal 2015					Käsitsi sisestus
7	aastal 2016					Käsitsi sisestus
8	aastal 2017					Käsitsi sisestus
9	aastal 2018					Käsitsi sisestus
10	aastal 2019					Käsitsi sisestus
11	aastal 2020					Käsitsi sisestus

Ridu nr 2–11 korratakse iga käitise jaoks.

XI LISA

Riiklik lennunduse eraldustabel ajavahemikuks 2013–2020 (artikkel 54)

Rea nr		Tasuta eraldatud lennunduse LHÜde kogus			
		Vastavalt direktiivi 2003/87/EÜ artiklile 3e	Vastavalt direktiivi 2003/87/EÜ artiklile 3f	Kokku	
1	Liikmesriigi kood				Käsitsi sisestus
2	Õhusõiduki kätaja tunnus-kood				Käsitsi sisestus
3	Eraldatav kogus				
4	aastal 2013				Käsitsi sisestus
5	aastal 2014				Käsitsi sisestus
6	aastal 2015				Käsitsi sisestus
7	aastal 2016				Käsitsi sisestus
8	aastal 2017				Käsitsi sisestus
9	aastal 2018				Käsitsi sisestus
10	aastal 2019				Käsitsi sisestus
11	aastal 2020				Käsitsi sisestus

Ridu nr 2–11 korratakse iga õhusõidukikätaja jaoks.

XII LISA

Riiklik rahvusvaheliste ühikute kasutusõiguse tabel ajavahemikuks 2008–2020 (artikkel 59)

Rea nr		Rahvusvaheliste ühikute kasutusõigus			
		Vastavalt direktiivi 2003/87/EÜ artikli 11a lõike 8 kolmandale lõigule	Vastavalt direktiivi 2003/87/EÜ artikli 11a lõike 8 muudele sätetele	Kokku	
1	Liikmesriigi kood				Käsitsi sisestus
2	Käitise tunnuskood				Käsitsi sisestus
3	Algne rahvusvaheliste ühikute kasutusõigus				Käsitsi sisestus
4	Õhusõiduki käitaja tunnuskood				Käsitsi sisestus
5	Algne rahvusvaheliste ühikute kasutusõigus				Käsitsi sisestus

Ridu nr 2–3 korratakse iga käitise jaoks.

Ridu nr 4–5 korratakse iga õhusõidukikäitaja jaoks.

XIII LISA

Enampakkumistabel (artikkel 63)

Rea nr	Teave enampakkumisplatvormi kohta			
1	Enampakkumisplatvormi tunnuskoode			
2	Enampakkumise seire teostaja isikuandmed			
3	Enampakkumise üleandmiskonto number			
4	Teave üksikute enampakkumiste kohta [üldised LHÜd / lennunduse LHÜd]			
5	Konkreetsed enampakkumise maht	Enampakkumise üleandmiskontole üleandmise kuupäev ja kellaaeg	Enampakkumisega seotud enampakkumise korraldaja(te) isikuandmed	Käsitsi sisestus
6				Käsitsi sisestus
7				Käsitsi sisestus
8				Käsitsi sisestus
9				Käsitsi sisestus
10				Käsitsi sisestus
11				Käsitsi sisestus
12				Käsitsi sisestus
13				Käsitsi sisestus
14				Käsitsi sisestus
15				Käsitsi sisestus
16				Käsitsi sisestus
17				Käsitsi sisestus
18				Käsitsi sisestus
19				Käsitsi sisestus

XIV LISA

Põhialdaja aruandluse nõuded (artikkel 109)

I. ELI HEITKOGUSTEGA KAUPLEMISE SÜSTEEMI (ELI HKS) KÄSITLEV LIIDU REGISTRI TEAVE

Üldsusele kättesaadav teave

1. ELI tehingulogi näitab oma avalikul veebisaidil iga konto kohta järgmist teavet:

- (a) kogu teave, mille kohta III lisa tabelis III-I, VI lisa tabelis VI-I ja VII lisa tabelis VII-I on märgitud „jah” lahtrisse „Kas näidatakse liidu registri avalikul veebisaidil?” Seda teavet ajakohastatakse iga 24 tunni järel;
- (b) LHÜd, mis on eraldatud igale kontoomanikule vastavalt artiklitele 43 ja 44. Seda teavet ajakohastatakse iga 24 tunni järel;
- (c) konto olek vastavalt artikli 10 lõikele 1. Seda teavet ajakohastatakse iga 24 tunni järel;
- (d) artikli 67 kohaselt tagastatud LHÜde arv;
- (e) tõendatud heitkoguste arvnäitaja koos parandustega käitaja arvelduskontoga seotud käitise kohta aastal X avaldatakse alates aasta (X+1) 1. aprillist;
- (f) tähis ja lause, mis näitab, kas käitaja arvelduskontoga seotud käitis või õhusõiduki käitaja on tagastanud 30. aprilliks sellise arvu LHÜsid, mis vähemalt võrdub kõikide tema eelmiste aastate heitkogustega. Avaldatavad tähised ja laused on sätestatud tabelis XVI-I. Tähist ajakohastatakse 1. mail ning see ei muutu enne järgmise aasta 1. maid, välja arvatud *-ga märgitud juhtudel, mida kirjeldatakse tabeli XIV-I real nr 5.

Tabel XIV-I

Nõuetele vastavuse laused

Rea nr	Nõuetele vastavuse arvnäitaja vastavalt artiklile 34	Kas tõendatud heitkogused on registreeritud terve eelmise aasta eest?	Tähis	Lause
			avaldatakse ELi tehingulogi avalikul veebisaidil	
1	0 või mis tahes positiivne arv	Jah	A	„30. aprilliks tagastatud LHÜde arv on suurem kui tõendatud heitkoguste arv või sellega võrdne.”
2	mis tahes negatiivne arv	Jah	B	„30. aprilliks tagastatud LHÜde arv on väiksem kui tõendatud heitkoguste arv.”
3	mis tahes arv	Ei	C	„Eelmise aasta tõendatud heitkoguste arv ei olnud 30. aprilliks sisestatud.”
4	mis tahes arv	Ei (sest liikmesriigi registris oli LHÜde tagastamise ja/või tõendatud heitkoguste arvu ajakohastamise protsess peatatud)	X	„Tõendatud heitkoguste arvu sisestamine ja/või LHÜde tagastamine ei olnud kuni 30. aprillini võimalik, sest liikmesriigi registris oli LHÜde tagastamise ja/või tõendatud heitkoguste arvu ajakohastamise protsess peatatud.”
5	mis tahes arv	Jah või ei (kuid seejärel ajakohastatud pädeva asutuse poolt)	* [lisatakse esialgselt tähtsusele]	„Pädev asutus on esitanud tõendatud heitkoguste hinnangulise arvu või tõendatud heitkoguste arvu korrigeerinud.”

2. ELi tehingulogi avaldab oma avalikul veebisaidil järgmise üldise teabe, mida ajakohastatakse iga 24 tunni järel:

- (a) iga liikmesriigi riiklik eraldustabel, kus on näidatud ka kõik tabelisse artikli 52 kohaselt tehtud muudatused;

- (b) iga liikmesriigi riiklik lennunduse eraldustabel, kus on näidatud ka kõik tabelisse artikli 55 kohaselt tehtud muudatused;
 - (c) iga liikmesriigi rahvusvaheliste ühikute kasutusõiguse tabel;
 - (d) liidu registri kõikidel kasutajakontodel hoitavate LHÜde, HVÜde ja THVde arv kokku, eelmise päeva seisuga;
 - (e) selliste Kyoto ühikute liikide loend, mis ei ole THVd ega HVÜd ja mida võib hoida KP registre kasutajakontodel, mida kooskõlas I lisaga haldab teatav riiklik haldaja;
 - (f) ajakohastatud teave rahvusvaheliste ühikute kasutamiskõlblikkuse kohta vastavalt direktiivi 2003/87/EÜ artiklile 11a ja 11b, käesoleva määruse artiklile 58 ja kõigi direktiivi 2003/87/EÜ artikli 11a lõike 9 kohaselt vastuvõetud meetmete;
 - (g) tasud, mida riiklikud haldajad vastavalt artiklile 111 võtavad.
3. ELi tehingulogi avaldab iga aasta 30. aprillil oma avalikul veebisaidil järgmise üldteabe:
- (a) liikmesriigi eelmisel kalendriaastal tõendatud heitkoguste summa, mida väljendatakse protsendina sellele eelnenud aasta tõendatud heitkoguste summast;
 - (b) teatava liikmesriigi hallatavatel kontodel olnud protsentuaalne osa kõikide LHÜde ja Kyoto ühikute ülekannete arvust ja mahust eelmisel kalendriaastal;
 - (c) teatava liikmesriigi hallatavatel kontodel olnud protsentuaalne osa kõikide LHÜde ja Kyoto ühikute ülekannete arvust ja mahust eelmisel kalendriaastal, mis on tehtud eri liikmesriikide hallatavate kontode vahel.
4. ELi tehingulogi avaldab oma avalikul veebisaidil järgmise teabe iga ELi tehingulis registreeritud ja kuni 30. aprillini läbiviidud tehingu kohta teabe registreerimisele järgneva kolmanda aasta 1. mail:
- (a) ülekande teinud kontoomaniku nimi ja konto identifikaator;
 - (b) ülekande saanud kontoomaniku nimi ja konto identifikaator;
 - (c) tehingus osalevate LHÜde või Kyoto ühikute kogus, ilma LHÜ kordumatu tunnuskoodita ja Kyoto ühiku kordumatu seerianumbriga;
 - (d) tehingu tunnuskoode;
 - (e) tehingu lõpuleviimise kuupäev ja kellaaeg (Kesk-Euroopa aja järgi);
 - (f) tehingu liik.

Kontoomanikele kättesaadav teave

5. Liidu register avaldab liidu registri veebisaidi selles osas, mis on kättesaadav ainult kontoomanikele, järgmise teabe, mida ajakohastatakse reaalsajas:
- (a) kontodel hoitavad LHÜd ja Kyoto ühikud, ilma LHÜ kordumatu tunnuskoodita ja Kyoto ühiku kordumatu seerianumbriga;
 - (b) asjaomase kontoomaniku poolt algatatud kavandatavate tehingute loetelu koos järgmiste andmetega iga kavandatava tehingu kohta:
 - i) käesoleva lisa punktis 4 osutatud elemendid;
 - ii) tehingu algatamise ettepaneku tegemise kuupäev ja kellaaeg (Kesk-Euroopa aja järgi);
 - iii) selle kavandatava tehingu praegune olek;
 - iv) kõik vastusekoodid, mis on saadud pärast registri ja ELi tehingulogi tehtud kontrolli;

- (c) nende LHÜde või Kyoto ühikute loetelu, mis lõpuleviidud tehingute tulemusena on sellele kontole kantud, koos punktis 4 osutatud elementidega iga tehingu kohta;
- (d) LHÜde või Kyoto ühikute loetelu, mis on lõpuleviidud tehingute tulemusena sellelt kontolt üle kantud, koos punktis 4 osutatud elementidega iga tehingu kohta;

Riiklikele haldajatele kättesaadav teave

- 6. Liidu register avaldab liidu registri veebisaidi selles osas, mis on kättesaadav ainult riiklikele haldajatele, järgmise teabe: kontoomanikud ja volitatud esindajad, kelle juurdepääsu liidu registri mis tahes kontole on riiklik haldaja peatanud vastavalt artiklile 34.

II. OTSUSE NR 406/2009/EÜ KOHAST TEHINGUTEST ARUANDMIST KÄSITLEV TEAVE

Üldsusele kättesaadav teave

- 7. Põhialdaja teeb avalikult kättesaadavaks järgmise teabe iga konto kohta ja ajakohastab seda 24 tunni jooksul, kui see on asjakohane:
 - a) kogu teave, mille kohta III lisa tabelis III-I on märgitud, et seda näidatakse ELi tehingulogi avalikul veebisaidil;
 - b) aastaks eraldatud heitkoguse ühikud, mis on kindlaks määratud vastavalt otsuse nr 406/2009/EÜ artikli 3 lõikele 2, ja kõik edasised kohandused vastavalt sama otsuse artiklile 10;
 - c) iga JKO nõuete täitmise konto olek vastavalt artiklile 10;
 - d) vastavalt artiklile 81 kasutatud HVÜde, THVde, aTHVde ja pTHVde üldarv;
 - e) asjakohased kasvuhooonegaaside heite andmed vastavalt artiklile 77;
 - f) nõuetele vastavuse arvnäitaja vastavalt artiklile 79 iga JKO nõuete täitmise konto jaoks järgmisel kujul:
 - i) A – nõuded on täidetud,
 - ii) I – nõuded ei ole täidetud;
 - g) kasvuhooonegaaside heitkogus, mis on sisestatud vastavalt artiklile 80;
 - h) järgmine teave iga ELi tehingulogis registreeritud lõpetatud tehingu kohta:
 - i) selle kontoomaniku nimi ja tunnuscode, kelle kontolt ülekanne tehakse;
 - ii) selle kontoomaniku nimi ja tunnuscode, kelle kontole ülekanne tehakse;
 - iii) tehinguga hõlmatud AEHÜde või ühikukasutusõiguste hulk, ilma AEHÜ kordumatu tunnuscodeita;
 - iv) tehingu tunnuscode;
 - v) tehingu lõpuleviimise kuupäev ja kellaaeg (Kesk-Euroopa aja järgi);
 - vi) tehingu liik.

Kontoomanikele kättesaadav teave

- 8. Liidu register avaldab liidu registri veebisaidi selles osas, mis on kättesaadav ainult kontoomanikele, järgmise teabe, mida ajakohastatakse reaalajas:
 - a) kontodel hoitavad AEHÜd, ühikukasutusõigused ja Kyoto ühikud, ilma AEHÜ kordumatu tunnuscodeita ja Kyoto ühiku kordumatu seerianumbrita;

- b) asjaomase kontoomaniku poolt algatatud kavandatavate tehingute loetelu koos järgmiste andmetega iga kavandatava tehingu kohta;
- i) käesoleva lisa punkti 7 alapunkti f alapunktis i osutatud elemendid;
 - ii) tehingu algatamise ettepaneku tegemise kuupäev ja kellaaeg (Kesk-Euroopa aja järgi);
 - iii) selle kavandatava tehingu praegune olek;
 - iv) kõik vastusekoodid, mis on saadud pärast registri ja ELi tehingulogi tehtud kontrolli;
- c) nende AEHÜde, Kyoto ühikute ja ühikukasutusõiguste loetelu, mis lõpuleviidud tehingute tulemusena on sellele kontole kantud, koos käesoleva lisa punkti 7 alapunkti f alapunktis i osutatud elementidega iga tehingu kohta;
- d) nende AEHÜde ja ühikukasutusõiguste loetelu, mis lõpuleviidud tehingute tulemusena on sellelt kontolt mujale kantud, koos käesoleva lisa punkti 7 alapunkti f alapunktis i osutatud elementidega iga tehingu kohta.
-

Tellimishinnad aastal 2013 (ilma käibemaksuta, sisaldavad tavalise saatmise kulusid)

<i>Euroopa Liidu Teataja</i> L- ja C-seeria väljaanne ainult paberkandjal	ELi 22 ametlikus keeles	1 300 eurot aastas
<i>Euroopa Liidu Teataja</i> L- ja C-seeria paberkandjal + DVD-l aastane väljaanne	ELi 22 ametlikus keeles	1 420 eurot aastas
<i>Euroopa Liidu Teataja</i> L-seeria väljaanne ainult paberkandjal	ELi 22 ametlikus keeles	910 eurot aastas
<i>Euroopa Liidu Teataja</i> L- ja C-seeria igakuiselt ja kumulatiivselt DVD-l	ELi 22 ametlikus keeles	100 eurot aastas
<i>Euroopa Liidu Teataja</i> lisa (S-seeria – avalikud hanked ja pakkumismenetlused) kord nädalas DVD-l	mitmekeelne: ELi 23 ametlikus keeles	200 eurot aastas
<i>Euroopa Liidu Teataja</i> C-seeria – värbamiskonkursid	konkursside keeled	50 eurot aastas

Euroopa Liidu Teatajat saab tellida Euroopa Liidu 22 ametlikus keeles. Teataja on jaotatud L-seeriaks (õigusaktid) ja C-seeriaks (teave ja teatised).

Iga keeleversioon tuleb tellida eraldi.

Vastavalt nõukogu määrusele (EÜ) nr 920/2005, mis avaldati ELTs L 156 18. juunil 2005 ja milles sätestatakse, et Euroopa Liidu institutsioonid ei ole ajutiselt kohustatud koostama ja avaldama kõiki õigusakte iiri keeles, müüakse ELT iirikeelseid väljaandeid eraldi.

Euroopa Liidu Teataja lisa (S-seeria – avalikud hanked ja pakkumismenetlused) tellimus sisaldab kõiki 23 keeleversiooni ühel mitmekeelsel DVD-l.

Soovi korral saab koos *Euroopa Liidu Teataja* tellimusega mitmesuguseid *Euroopa Liidu Teataja* kaasandeid. Kaasannete ilmumisest teavitatakse tellijaid teadaande vahendusel, mis avaldatakse *Euroopa Liidu Teatajas*.

Müük ja tellimused

Erinevate tasuliste perioodikaväljaannete tellimusi, k.a *Euroopa Liidu Teataja* tellimust, saab vormistada meie edasimüüjate kaudu. Edasimüüjate nimekiri on kättesaadav järgmisel veebilehel:

http://publications.europa.eu/others/agents/index_et.htm

EUR-Lexi (<http://eur-lex.europa.eu>) kaudu pakutakse otsest ja tasuta juurdepääsu Euroopa Liidu õigusaktidele. Nimetatud veebilehel saab tutvuda *Euroopa Liidu Teatajaga* ning ka lepingute, õigusaktide, kohtupraktika ja ettevalmistatavate õigusaktidega.

Lisateavet Euroopa Liidu kohta saab veebilehelt <http://europa.eu>

